

بخش ۴

"کشور دیگری نمانده"

در ۲۲ نوامبر ۱۹۷۹، روز شکرگزاری، همکار من باریارا والترز (Barbara Walters) از شبکه‌ای.بی.سو. مصحابه‌ای با شاه ایران در آپارتمانش در بیمارستان نیویورک انجام داد. این اولین مصاحبه‌ای شاه، پس از مصاحبه‌ی هشت ماه پیش او در مراکش با خود والترز بود. شاه در حالی که روید شامبری از کشمیر و یک پیزاما به تن داشت، والترز را در اطاق بیمارستان پذیرفت. به چشم والترز شاه بیش از ۷ کیلو لاغرتر از آخرین دیدار آنها شده بود. او هنوز لولمه‌ای در داخل تنش داشت که جراح در آنجا گذاشته بود تا سنگی که در کیسه‌ی صفرای وی وجود داشت و با جراحی اولیه دفع نشده بود بعده با یک نیمه جراحی بیرون آورده شود. شاه هنوز از درد رنج می‌برد، با این وجود به نظر هوشیار می‌رسید و حتی گه گاه لبخند می‌زد. یک نفر برایش پوسترهای از یک گوریل خریده، به دیوار نصب کرده بود. نوشته‌ی زیر عکس چنین بود: "با من بد اخلاقی نکن، روز بدی را پشت سر گذاشتام".

صاحبه ضبط نشده، فیلمی از آن نیز تهیه نگردیده بود، زیرا شاه به دلیل آن که ممکن بود کسی در ایران بخواهد از آن مصاحبه‌علیه وی استفاده نماید، چنین اجازه‌ای را نداده بود. با این وجود، او با سرعت به پرسش‌های والترز پاسخ می‌داد. در هر صورت مهم‌ترین پاسخ وی در جواب به این سوال بود که از زمان مسافرت‌ش به ایالات متحده به

منظور مداوا در ۲۲ اکتبر، شاه افراد زیادی را ناراحت کرده بود: آیا این مسافت به راستی لازم بود، یا آن که شاه می‌توانست در مکزیکو یا هرجای دیگری درست به همین ترتیب تحت درمان قرار گیرد و در نتیجه شاید از یک رشته حوادثی که به اشغال سفارت آمریکا در تهران و گروگانگیری منجر شد، اجتناب نماید؟

لب کلام پاسخ شاه این بود که اگر به ایالات متحده نیامده بود،

مو مرد.

بعدا در همان روز، هیو دانز (Hugh Downs) یکی دیگر از همکاران من در ای.بی.سی. در برنامه‌ی "محله‌ی خبری" شبکه‌که در ساعت ۲۰ و ۲۱ دقیقه پخش می‌شد با والترز مصاحبه کرد و والترز گفتگویهایش با شاه را بازگو نمود.

دانز: آیا مجبور به آمدن به اینجا بود؟ آیا نمی‌شد در مکزیکو می‌ماند و به خوبی مداوا می‌شود؟

والترز: خوب، حرفی که او زد و پیوسته می‌گوید این بود: او گفت که قرص می‌خورد، ببخشید، لرز می‌کرد^{*}، من کمی هیجان زده هستم چون فقط چند ساعت است که او را ترک کردند، تمام مدتی که در مکزیکو بود تب و لرز داشت. پزشکان او را برای مalaria درمان می‌کردند و این کار حالت را بدتر کرد. پس از آن دچار دردهای شدید و یرقان شد. او برای تشخیص بهتر به اینجا آمده بود. آنها نمی‌دانستند آیا این فقط کیسه‌ی صفرا بود یا غده‌ای که کنار کیسه‌ی صفرا درآمده بود که ایجاد درد می‌کرد. او می‌باشد با دستگاهی بسیار جدید به نام بادی اسکانر (Body Scanner) آزمایش می‌شد. آنها این دستگاه را در آنجانداشتند. دستگاه در اینجا هست و برای تشخیص این که سرطان یا کیسه‌ی صفرا کدام یک برایش ناراحتی ایجاد کرده بودند، مجبور بود به اینجا بیاید.

دانز: می‌فهمم.

والترز: او گفت، خودش مایل به آمدن نبود، پزشکانش گفته بودند که می‌باشد می‌آمد.

دانز: خودش نمی‌خواست.

والترز: و ملکه، و همه‌ی آنها گفته‌اند، باید، باید می‌آمد. تعداد خیلی خیلی کمی از این دستگاهها در جهان وجود دارد. اینها بسیار بسیار جدید هستند.

* دو واژه‌ی انگلیسی فرق و نرز، یعنی Chills و Pills بسیار شبیه بهم‌اند. از این رو خام والترز هم دچار اشتباه لفظی شد.

کاری که این دستگاه انجام می‌دهد، نشان دادن غده‌ی بعضی از اعضای بدن است که با اشعه‌ی ایکس دیده نمی‌شود. دستگاه همچنین می‌تواند تشخیص دهد که آیا لوله‌ی صفرای مریض یرقانی، مثل شاه، بسته شده است یا نه. زمانی که احتمال وجود غده در میان باشد، دستگاه نه تنها وجود غده، بلکه میزان پیشرفت آن را نیز می‌تواند مشخص کند.

آیا لازم بود شاه برای استفاده از این دستگاه به ایالات متحده می‌آمد؟ اگرچه او به والترز گفته بود که این دستگاه در مکزیک وجود نداشت، طبق یک نوشته‌ی نشریه‌ی علم که در آن گفته‌های شاه مورد تجزیه و تحلیل قرار گرفته بود، در حقیقت یا زده دستگاه در آن کشور موجود بود که سه دستگاه آن به خوبی نمونه‌های موجود در هر گوشه‌ی جهان بودند. در شرایطی که دستگاه‌های قدیمی‌تر شش دقیقه وقت برای بررسی لازم داشتند. دستگاه‌های جدید این کار را در کمتر از پنج ثانیه انجام می‌دادند. اگر مکزیک به دلایلی محل نامناسبی تشخیص داده شده بود، کشورهای استرالیا، کره، ژاپن، کانادا، آرژانتین، کلمبیا، بربزیل، نروژ، سوئد، آلمان، فرانسه، اسپانیا، ایتالیا، سوریه، و سوریه همه دستگاه‌هایی درست مانند دستگاهی که در بیمارستان نیویورک وجود داشت، در اختیار داشتند. هیچ کس نمی‌داند کدام یک از این کشورها احتمالاً به شاه اجازه‌ی ورود برای مداوا را می‌داد، زیرا هیچ یک از آنها بررسی نشده بودند.

بنابراین، دستگاه و تجهیزات موضوع اصلی نبود. تنها دلیل واقعی این بود که آیا استفاده کنندگان این دستگاه‌ها در کشورهای دیگر می‌توانستند به خوبی پزشکان آمریکایی تشخیص بد هند یا خیر. در این مورد، نظر نشریه‌ی علم دست کم در باره‌ی مکزیک کاملاً روشن بود. آنچه که در بیمارستان نیویورک و در مرکز مبارزه با سرطان یاد بود اسلون کترینگ انجام شد، درست همان بود که پزشکان مکزیکی به طور عادی انجام می‌دهند.

پس، اگر در مکزیک امکان معالجه‌ی شاه وجود داشت، چرا اجازه‌ی ورود به ایالات متحده به وی داده شد؟ یک دلیل این بود که دولت آمریکا، از موضوع دستگاه آگاهی کمی داشت. دولت تشخیص بنیامین کین را به ویژه به این دلیل که پزشکان فرانسوی شاه نیز آن را تایید کرده بودند، مورد سوال قرار نداد. بدون دسترسی به گزارشی در باره‌ی این دستگاه، تشخیص او منطقی به نظر می‌رسید. ولی برای وزارت امور خارجه موضوع مهم این نبود که آیا در مکزیک دستگاهی برای تشخیص بهتر بیماری شاه وجود داشت، بلکه این بود که آیا این دستگاه در بیمارستانی که آن بیمار خاص می‌توانست به آنجا انتقال داده شود، نصب شده بود. آمریکاییها نمی‌خواستند هویت بیمار آشکار شود. تنها

مکانی که فکر می‌کردند نظرشان را تامین می‌نمود بیمارستان مشترک انگلیسی آمریکایی کاودری (Cowdray) در شهر مکزیکو بود. آیا آن بیمارستان دستگاه را در اختیار داشت. ابن داستین (Eben Dustin) کارمند ارشد بهداری وزارت امور خارجه این سوال را از دکتر یوج سروانتس (Jorge Cervantes) مشاور پزشکی سفارت آمریکا در شهر مکزیکو، که بر حسب اتفاق در آن زمان در واشنگتن بود، پرسید. سروانتس پاسخ داد: "نه، ولی می‌توانیم با ابزارهای فوق حساس به همان نتیجه برسیم". جواب وی به اندازه‌ی کافی خوب نبود. خود دستگاه مورد تقاضا بود.

ولی آیا دستگاه اصلاً لازم بود؟ این سوال پاسخ نداده باقی می‌ماند. به نظر افرادی که تصمیم به اعطای اجازه به شاه برای ورود به ایالات متحده را گرفتند، دستگاه موضوع بسیار مهمی بود. هیچ یک از این افراد پزشک نبودند، بنابراین در باره‌ی بیماری خیلی کم می‌دانستند، ولی همه‌ی آنها از اهمیت دستگاه‌های پزشکی، اطلاع داشتند.

ظرف چند ساعت پس از ورود شاه به بیمارستان نیویورک، دستگاه مورد استفاده قرار گرفت. با این وجود، طبق گفته‌ی دکتر کین، برای آنچه که او لازم داشت بداند، یعنی علت یرقان شاه، دستگاه اصلاً لازم نبود. او می‌گفت آزمایش سونوگرام (Sonogram) که در همان شب انجام شد، نشان داد که یرقان از سنگ صفرا بود و در نتیجه روز بعد عمل انجام شد. ولی از نظر متخصصین سرطان شناسی که شاه را معالجه می‌کردند، دستگاه ضروری بود. و به هر حال، این دستگاه در مکزیکو وجود داشت.

آیا شاه مجبور بود به ایالات متحده بیاید؟ دولت بیشک فکر می‌کرد

که او مجبور بود. همیلتون جوردن می‌گوید: "ما قانع شدیم که او درمان مورد نیازش را فقط می‌توانست در ایالات متحده به دست آورد". می‌توان چنین استدلال کرد که دلیل قانع شدن دولت، وجود رابت آرمایو مشاور شاه بود که این داستان را ساخت که آنها به چنین دستگاهی نیاز داشتند و این دستگاه در مکزیکو وجود نداشت. ولی اگر آرمایو چنین داستانی را نگفته بود، در آن صورت چه اتفاقی می‌افتد؟ آیا هنوز به شاه اجازه‌ی ورود به ایالات متحده داده می‌شد؟ شواهد به شدت این نکته را تایید می‌کند که جواب در آن صورت نیز ثابت بود. هم شاه و هم دولت آمریکا نگران مشکل زبان، مشکل امنیت، عدم وجود دستگاه‌های مورد نیاز بودند. بدون تردید شاه بیمار بود و نیاز به مداوای فوری داشت و چه دوستان شاه دیوید راکفلر و هنری کیسینجر به دولت فشار می‌آوردند و چه نمی‌آورند، در قلب رئیس جمهور کارتز و نزدیکان وی این احساس وجود داشت که آنها رفتار بدی با شاه پس از ترک ایران داشتند و لطفی را به وی مدیون بودند. همیلتون جوردن می‌گوید: "در

نهایت موضوع اصل بشردوستی مطرح می‌شد ”.

برای آمریکاییان، یک حقیقت تلخ دیگر نیز در این میان وجود داشت که حتی نمی‌توانستند آن را برای عموم بازگو نمایند. یک ماه پیش از آن، آنها ایرانی دیگری را درست برای همین نوع درمان به ایالات متحده راه داده بودند. درست همان عمل جراحی که بعد از روی شاه انجام شد، روی آن فرد در درمانگاه مایو (Mayo) در راچستر (Rochester) در ایالت مینسوتا (Minnesota) انجام گردید. آن ایرانی شیخ الشیرازی، یکی از نزدیکان آیت‌الله خمینی بود، ولی او تقاضای محترمانه ماندن اسمش را کرد و این تقاضا برآورده شد. به این ترتیب او توانست به ایران بازگردد.

آگاهی از آن موضوع موجب تغییر نظر کارتر واعطاًی اجازه‌ی ورود به شاه به دلیل اصل بشردوستی در ماه گذشته که به وجود آمدن بحران گروگان‌ها را سریع تر کرده بود، نگردید. در هفته‌های پس از گروگان‌گیری، محبوبیت کارتر در میان رای دهندگان به شدت بالا رفته بود. ولی حرفه‌ای‌ها بی که در اطراف کارتر بودند، و همچنین خود کارتر، می‌دانستند که واکنش آنها، واکنش علیه ایرانیان بود نه پاسخ مثبتی به رئیس جمهور و آنها همه می‌دانستند که این وضعیت در بلند مدت پابرجا باقی نمی‌ماند.

در این میان، مسالمه‌ی پیدا کردن پناهگاه جدیدی برای شاه، ذر صورت لزوم، پس از بازگشت احتمالی وی به مکریکو حل نشده باقی مانده بود. آنچه آمریکاییان می‌خواستند تبعیدگاهی دائمی بود که هم این و هم از نظر دسترسی به امکانات پزشکی عالی باشد. آنها از کشورهای زیادی پرس و جو کرده بودند، ولی حتی متعددین سابق شاه نیز پاسخی نداده بودند. به راستی هیچ‌کس او را نمی‌خواست.

با این وجود، در آن زمان شاه در مردم مکانی که در نهایت می‌باشد در آنجا زندگی می‌کرد به اندازه‌ی وضع جسمانی اش نگران نبود. سرطان خفیف‌град دلفاوی که وی شش سال از آن رنج برده بود به ناگاهه به بیماری شدیدی به نام سرطان غدد دلفاوی پراکنده‌ی یاخته‌ای (diffuse histiocytic lymphoma) تبدیل شده بود. غده‌ی گردن شاه به بزرگی یک توپ بود و به دلیل پیدا شدن این غده به شاه ده جلسه رادیوتراپی در مرکز مبارزه با سرطان یاد بود اسلون کترینگ در ساختمان مقابل بیمارستان نیویورک، داده شد. برای حداقل کردن خطر، رادیوتراپی در نیمه‌ی شب انجام می‌شد، و این بی‌نظمی، برنامه‌ی خواب شاه را برهم زده بود و او را به میزان قابل ملاحظه‌ای فرسوده کرده بود. شاه اعتقاد داشت که پس از مرخص شدن از بیمارستان، مکریکو به او خوش‌آمد می‌گفت. در گذشته دوبار رئیس جمهور لویز پورتیلو به او

گفته بود که مکزیکو را وطنش به حساب آورد. برای خاطر جمعی بیشتر، شاه با دفتر رئیس جمهور مکزیک در تماس بود و به وی اطمینان داده شده بود که تمام چیزها برای بازگشت وی که برای روز یکشنبه ۲ دسامبر برنامه ریزی شده بود، آماده بود. دستیار شاه، رابت آرمایو، مارک مورس و سایر کارمندان شاه را به کویر ناوaka بازگردانیده بود. خانه دوباره آماده و پر از مواد مورد نیاز شده بود و از همان زمان از طرف پلیس مخفی مکزیک مراقبت می‌شد. نیروی محافظ شاه نیز دوباره به خدمت بازگشته بودند.

روز جمعه ۳۰ نوامبر، دو روز پیش از عزیمت برنامه ریزی شدهی شاه، سرکنسول مکزیک در نیویورک به رابت آرمایو تلفن کرد. او به آرمایو گفت که یک موضوع فوری را باید با وی در میان می‌گذشت. آرمایو که در بیمارستان نیویورک بود موافقت کرد که سیاستمدار مذبور را در ساعت ۱۵ در رستورانی در خیابان پنجاه و هفتم ملاقات کند. هنوز آنها سر میز ننشسته بودند که سیاستمدار گفت: "شاه نمی‌تواند به مکزیک بازگردد. دو سه روز عیوب ندارد زیرا از ویزای توریستی وی همین مقدار فرصت باقی مانده است، ولی فقط همین مدت."

آرمایو که به ندرت کلمات مناسب را گم می‌کرد، برای لحظه‌ای لال شد. وقتی بالاخره به حرف افتاد، گفت: "حرفتان را باور نمی‌کنم. امروز صبح تاییدی از دفتر رئیس جمهور داشتیم که همه چیز آماده بازگشت شاه بود."

سیاستمدار مکزیکی گفت: "باب، دارم به شما می‌گویم که این گفته تمام ارتباطات گذشته را نفی می‌کند. شاه نمی‌تواند در مکزیکو اقامت گزیند. حرف مرا باور نمی‌کنید؟ بباید به سفیر تلفن کنیم. او کسی است که پیام را از مکزیکو دریافت نموده است."

آن دو مرد به اتومبیل سرکنسول رفتند و از آنجا به سفیر مکزیک هوگو مارگین (Hugo Margain) تلفن کردند.

مارگین گفت: "درست است. من این اطلاع را دریافت کرده‌ام. در مکزیک به شاه خوش آمد گفته نخواهد شد. شما باید این را بفهمید که حضور او منافع ملی ما را به خطر می‌افکند."

چیزی که سفیر در آن زمان نگفت ولی آرمایو می‌توانست از میان حرفهای او استنتاج نماید، این بود که مکزیکیها نگران وضعی بودند که در صورت ورود مجدد شاه به آن کشور برای سفارتخانه‌های مکزیک احتمالاً پیش می‌آمد.

آرمایو با لب و لوجهی آویزان به بیمارستان نیویورک بازگشت. او مدت یک ساعت در اطاق خودش در مجاورت اطاق خواب شاه نشست و در باره‌ی چگونگی ابراز خبر به تفکر پرداخت. سپس یکی از محافظین شاه

به درون آمد." ابلاغیمای رسمی در تلویزیون خوانده می‌شود. تلویزیون شاه روشن است. بهتر است شما به اطاق بروید و به ایشان بگویید . " کانالی که شاه تماشا می‌کرد هنوز خبر را پخش نکرده بود، بنابراین آرمایو توانست خودش خبر را به او بدهد . شاه لحظه‌ای، با حالتی که گویی مطلب را درک نکرده بود به آرمایو خیره شد. بالاخره گفت: " ولی چرا؟ "

" در هرحال وزارت امور خارجه هرگز موافق رفتن ما نبود. حدس می‌زنم بالاخره آنها برنده شده باشند .

هنوز قرار بود شاه روز یکشنبه ۲ دسامبر بیمارستان را ترک نماید . اگر نمی‌توانست به مکزیکو بازگردد، به کجا می‌توانست برود؟ هیچ راه دیگری در واقع وجود نداشت و شاه خودش هم نمی‌توانست با دولتهای کشورهای خارجی مذاکره نماید زیرا دیگر از موقعیت سیاسی برخسوردار نبود. تنها جایی که آن دونفر می‌توانستند تصور کنند، خانه‌ی شهری خواهر دوقلوی شاه، شاهزاده خانم اشرف، در بیکمن پلیس (Beekman Place) در منهتن بود .

پس از این نتیجه گیری آرمایو اطاق را ترک نمود و برای اولین بار پس از رفتن شاه به مکزیک، به طور مستقیم با یکی از کارمندان دولت آمریکا تلفنی صحبت کرد. مخاطب تلفنی او، دیوید نیوسام از وزارت امور خارجه بود. زمانی که نیوسام از تصمیم شاه مطلع شد، پاسخ داد که چنین کاری غیر ممکن بود .

وقتی صحبت به آنجا کشید، رابرت آرمایو، مراقب چوپان وار شاه در یازده ماه پر رنج گذشته، منفجر شد . او فریاد زد : " دیگر کاری ازدست من ساخته نیست . یک موسسه روابط عمومی فقط تا همین اندازه می‌تواند انجام وظیفه کند . در وضع فعلی، این یک درخواست رسمی از کاخ سفید است. شما باید در یافتن مکانی دیگر به وی کمک کنید. شما باید پناهگاهی ایمن برای او بیابید . شما باید وسیله‌ی انتقال وی به آنجا و مراقبتهای پزشکی مورد نیازش را فراهم کنید . در غیراینصورت ما به بیکمن پلیس خواهیم رفت ."

تقریباً در همان زمانی که رابرت آرمایو به دیوید نیوسام اولتیماتوم می‌داد، یک کوبایی آمریکایی شده به نام برناردو بنس (Bernardo Benes) صحبتی را که دو روز پیش از آن باریکاردو دلا اسپریلا (Ricardo de la Espriella) معاون ریاست جمهوری پاناما داشت، برای اطلاع مقامات وزارت امور خارجه‌ی آمریکا بازگشته بود . بنس که رئیس کانتیننتال بانک (Continental Bank) میامی بود، با دلا اسپریلا در فرودگاه بین المللی میامی در رابطه با مسائل کاری

ملاقات نموده بود. آنها در باره‌ی گروگانگیری و وضع بسیار خطرناک شاه نیز صحبت کرده بودند. بنابراین نقش عمدتی که در مذاکره با فیدل کاسترو برای آزاد کردن زندانیان سیاسی در کوبا ایفا کرده بود، با سایروس ونس و سایر مقامات وزارت امور خارجه کاملاً آشنا شده بود. او به یاد می‌آورد که اندکی پس از خلع شاه، پاناما، با این اعتقاد که شاه در آنجا سرمایه‌گذاری می‌کرد، از شاه تبعیدی برای اقامت در آن کشور دعوت کرده بود. پسر شاه، شاهزاده رضا، حتی از آن کشور دیدن کرده، یک هواپیمای نیروی هوایی پاناما را برای بررسی بهتر امکانات خلبانی نموده بود.

در میامی بنابراین به معاون رئیس جمهور پاناما گفته بود: "آمریکاییان در پی یافتن مکانی برای شاه هستند: آیا دعوت شما هنوز برقرار است؟" دلا اسپریلا گفت: "فکر می‌کنم این طور باشد."

در آن شب در واشنگتن، پیتر تارنف (Peter Tarnoff) دستیار ویژه‌ی سایروس ونس وزیر امور خارجه و دبیر اجرایی وزارت امور خارجه به امبلر ماس (Ambler Moss) سفیر آمریکا در پاناما تلفن کرد تا وی رادر جریان مطالبی که میان بنابراین و دلا اسپریلا رد و بدل شده بود، قرار دهد. تارنف پرسید که آیا او می‌توانست بیدرنگ جریان را پیگیری نماید؟ ماس گفت که چنین می‌کرد.

سپس تارنف اهمیت موضوع را در یک جمله چنین بیان کرد: "کشور دیگری نداریم."

صبح زود روز بعد، لوید کاتلر، رئیس شورای کاخ سفید محروم‌انه برای مذاکره با شاه به نیویورک پرواز کرد. این که کاتلر چنین مأموریتی را پذیرفته بود، نشانه‌ای از حساس بودن موضوع برای دولت کارتر محسوب می‌شد. ظاهر آرام، پدر بزرگ مآبانه، و آسان گیری کاتلر گول زننده است. در وکلا می‌باشد که بارها از طرف دولتها بیان کرد که در پی هم آمدند برای مشورت به آنها مراجعه شده است.

کاتلر همراه خود دعوتنامه‌ای از طرف ایالات متحده برای اقامت شاه در پایگاه هوانی لک لند (Lackland) داشت. این پایگاه قرارگاهی نظامی با تجهیزات پزشکی عالی است. علاوه بر آن، کاتلر گفت که ایالات متحده در پی یافتن مکانی دائمی‌تر در خارج از ایالات متحده، شاید در پاراگوئه یا آفریقای جنوبی برای او خواهد بود. آفریقای جنوبی محلی بود که زمانی پدر شاه دوران تبعیدش را در آنجا گذرانیده بود.

باریارا والترز در مصاحبه‌اش از شاه پرسیده بود که آیا هرگز به بازگشت به ایران برای محاکمه اندیشیده بود.

شاه پاسخ داد : " به من خیلی نسبتها داده شده، ولی هرگز نسبت احمق بودن داده نشده است ."

بازگشت وی به ایران گامی اساسی به سوی حل بحران گروگانها بود، ولی شاه هرگز قربانی کردن خودش برای گروگانها را مدنظر قرار نداده بود، زیرا او خود را مسؤول مختصای که آنان گرفتار شدند نمی دانست . او معتقد بود که آیت الله خمینی با تایید رفتار دانشجویان تندره بحران را طولانی تر کرده بود تا توجه عموم را از مشکلات و شکست انقلابیش منحرف نماید .

در ۸ نوامبر شاه بیانیه‌ای در انتظار رفتار دانشجویان صادر کرد، پیشنهاد نموده بود در صورتی که خروج وی از ایالات متحده بحران را حل می کرد، از آن کشور خارج می شد . ولی پزشکان به وی گفته بودند که مسافرت در آن زمان خطر مرگ دریی داشت . با این وجود، او هنوز به شدت علاقمند به ترک ایالات متحده بود زیرا می دانست که در آنجا وی را نمی خواستند . شدت آزردگی خاطر وی از این نکته زمانی آشکار شد که باربارا از وی پرسید آپا می توانست برای روز شکرگزاری پیامی از طریق وی برای گروگانها بفرستد . شاه با لحنی تن در پاسخ داده بود که : " من تمام حرفهایی را که می خواستم در باره‌ی گروگانها بگویم، گفتم " . والترز از پاسخ او یکه خورد . پس از لحظه‌ای دوباره موضوع را مطرح کرد . اعلیحضرت، شاید شما متوجه نشدید . روز شکرگزاری یکی از تعطیلات مهم ایالات متحده است و این برای گروگانها نیز مهم خواهد بود که " شاه صحبت وی را قطع کرد و گفت : " دیگر نمی خواهم در این باره صحبت کنم " .

والترز دیگر موضوع را مطرح نکرد .

شاه روزنامه‌ها را می خواند و به تماشای تلویزیون می پرداخت . او از خشم و تلخی زیادی که علیه وی در رسانه‌ها منعکس می شد، آگاه بود ، ولی او هم در مقابل خشمگین و تلخکام بود . از نظر او گزارش رسانه‌ها کاملاً انحرافی بود زیرا آنها بر اعتراضات علیه وی تاکید می کردند . او اطمینان داشت که بعضی از رسانه‌ها با جگیران غیر ایرانی داشتند که تظاهرات موافق وی را به طور کلی نادیده می گرفتند . او هزاران نامه‌ی دوستانه‌ای را که در زمان اقامتش در بیمارستان نیویورک دریافت کرده بود و هواپیمایی را که در طول رودخانه‌ی شرقی و از جلوی پنجره‌ی اطاق خواب او پرواز کرده بود و پرچم همراه داشت که روی آن عبارت " جاوید شاه " نوشته شده بود را به یاد می آورد . چیزی که به راستی کفر شاه را در می آورد، گزارش‌های اغراق آمیز در باره‌ی ثروتش بود . او شنیده بود که یکی از برآوردها ثروت وی را ۲۵ میلیارد دلار نشان می داد . او خیلی رک از باربارا پرسید : " آیا این مردم نمی فهمند که حتی یک میلیارد

چقدر است؟ ببینید من مرد فقیری نیستم. من می‌توانم بگویم که به اندازه‌ی یک میلیون آمریکایی بول دارم." او چنین ادامه داد که گزارش‌هایی که مدعی می‌شدند او خودخواهانه و مانند یک شاه زندگی می‌کرد اصلا درست نبودند.

ولی این نکات در مقابل آنچه که در مغز شاه می‌گذشت ناچیز و زودگذر بودند. غده‌ی دیگری در درون وی شروع به رشد کرده بود. این غده درست به اندازه‌ی غده‌ای که در نهایت منجر به مرگ شاه شد، کشنه بود. این غده تردید فزاينده‌ای بود که همه‌ی آنهاي كهد رصحنه‌ي بين المللی دوست او محسوب می‌شدند، مادام که وجودش ارزشی داشت از او استفاده کرده بودند و همین که اهمیتش را از دست داد به کارش انداخته بودند. این افراد او را واذاشته بودند که به عنوان زاندارم خاورمیانه به جهان خدمت کند و اکنون در حال تواضع و تکه پاره کردن تعارف با کسانی بودند که کشور او را اداره می‌کردند. پس از چند ماه، او چنین نوشت: "هر روز گزارش‌های حاکی از قتل، خونریزی، و اعدامهای فوری، مرگ دوستان و سایر افراد بی‌گناه می‌رسد. تمام این وحشتمان قسمتی از تخریب هممت دار تار و پویا جتماعی که برای ملت طی سنی و هفت سال سلطنت به وجود آورده بودم، توسط آیت‌الله خمینی می‌باشد. و حتی کلمه‌ای هم در اعتراض از طرف هواداران آمریکایی حقوق بشر که از دست حکومت استبدادی من فریاد می‌کشیدند، شنیده نمی‌شود." اندیشیدم، این که ایالات متحده و بسیاری از کشورهای غربی معیار دوگانه‌ای برای اخلاق برگزیده‌اند، ماجرا بی‌غم انگیز است: هر عمل مارکسیستی هرقدر آلوده به خون و دون، قابل پذیرش می‌باشد، ولی سیاستهای یک دولت سوسیالیست، مرکزگرا، یا دست راستی، این چنین نیست.

از تمام سرانی که شاه روی آنها حساب می‌کرد، کسی که بیش از همه شاه را دلخور کرد، جیمی کارترا بود که در میهنگانی شام شب سال نو در سال ۱۹۷۷ اعلام کرده بود: "هیچ رهبر دیگری نزد من احترام عمیقترا و رابطه‌ای دوستانه تر ندارد". شاه چنین نتیجه گیری می‌کرد که این جیمی کارترا بود که وی را ترک نموده بود و مخصوصاً که او خود را در آن زمان گرفتار آن می‌یافت را به وجود آورده بود.

علیرغم مداوای پزشکی، شاه می‌دانست که بیش از چند ماه به مرگ او باقی نمانده بود. بزرگترین درد وی این باور بود که به صورت مردی که رفتارش تماماً اشتباه فهمیده شده بود، پا به گور می‌نهاد. او به باری سارا والترز گفت: "من می‌دانم که روزی تاریخ خواهد فهمید. تاریخ نمی‌تواند تا این حد بی‌انصاف باشد."

بخش ۵

پادشاه در مقابل روحانیت

تاریخ زمان دشواری را با محمدرضا پهلوی خواهد داشت . او مردی نیست که به سادگی بتوان در باره‌اش قضاوت کرد . با هر معیاری، او یک حاکم مستبد بود . با بسیاری از معیارها حتی می‌توانست حاکمی ستمگر محسوب شود ولی او بر مردمی با تاریخی پرنشیب و فراز حکومت می‌کرد و بنابراین تا حدودی می‌توان گفت انتظاراتی که از اوی داشتند و نه خلق و خوی شخص او، ازوی مردی را ساخت، که شده بود .

ایرانیها، یا پارسیها (نامی که پیش از شاه با آن نامیده می‌شدند) احساسات دنیوی و دینی خاصی از خود نشان می‌دهند که در فرهنگ غربی مشابه آن یافت نمی‌شود . آنها به گونه‌ای باورنکردنی نسبت به تغییر قدرت حساس هستند و با یک باد تغییر عقیده می‌دهند و عموماً هم‌این تغییر نظر با انفجار احساسات همراه است . هرکس که در دوران بحران گروگانگیری مناظر خیابانهای تهران را در تلویزیون دیده باشد، نمی‌تواند انبوهی جمعیت را از یاد ببرد . چیزی که شاید کمتر شناخته شده باشد، سهولت به حرکت در آوردن این جمعیت انبوه با استفاده از وقایع جاری است .

با این وجود، یک نکته‌ی ثابت در باره‌ی ایرانیان وجود دارد و آن نیاز آنان به داشتن یک رهبر نمایشی است، آنهم نه فقط به دلایل روانی بلکه برای حفظ وحدت قومهای مستقل در زیر نام یک ملت . از یک نظر،

تمام تاریخ ایران به دور محور شاهان یا سلطانهایی که مردم قدرتمندی را با آنها همراه می‌کردند، دور می‌زند.

از نظر تاریخی، یک شاه ایران به دلیل وراثت کسب مقام نمی‌کند، بلکه تقریباً پادشاهی خود ساخته و مردی است که با استفاده ماهر است، نیروی اراده یا به اقتضای زمان به تاج و تخت دست یافته است. پس از رسیدن به آن مقام هم، شانس سرنگونی وی درست به اندازه‌ی شانس سرنگونی "پادشاه" در بازیهای کودکان است. رقیب او می‌تواند یک فرد یا یک گروه باشد که فقط به منظور جدا کردن او از تاج و تختش به دور یکدیگر گرد آمدند. در نتیجه، مقدار زیادی از وقت شاه صرف حفظ قدرت، فرآیندی خودش می‌شود. او به تدریج به این نتیجه می‌رسد که حفظ قدرت، فرآیندی به بیراهه کشاننده است. قدرت باید به صورتی متمرکز گردد که تمام راهها به شاه ختم شود، درست همان روشنی که ناپلیون آن را تکمیل کردو در فرانسه تا امروز اعمال شده است. نظارت‌ها و توازن‌ها باید سازمان داده شوند، ولی این سازماندهی به منظور هماهنگ تر کردن دولت نیست، بلکه برای خنثی کردن هر فرد یا گروهی است که بیش از حد قدرت می‌یابد. هر کس که بیش از اندازه زبردست و حرفه‌ای شود، حال چه دوست باشد و چه دشمن، باید خلع سلاح گردد. شاهی که نمی‌خواهد با تجمل و قاطعانه حکومت کند، به سرعت از طرف ملتش رانده می‌شود. پاداش سلطنت سخاوتمندانه و پایان کار عموماً خشونت‌آمیز است. این بازی برای افراد محجوب مناسب نیست. (ملت ایران باید خود در این باره قضاوت کند.)

از بسیاری جهات محمد رضا شاه انتظارات تاریخی و فرهنگی مورد بحث را برآورده ساخت. او به تاج و تخت دست یافت، ولی نه به این دلیل که نسل اندرونی از نژاد پادشاهان بود، بلکه به این دلیل که پسر درش رضا شاه که شروع خدمتش از چهارده سالگی و در سمت سرپرستیاده نظام بود، با استفاده از ترکیب خارق العاده‌ای از شجاعت، شهامت، غرور، به اضافه قدرتی در همراه کردن خویش با نیروهای انگلیسی که در آن زمان طبق قرارداد قیمومت، کشور را در اشغال داشتند، خود را به پادشاهی رسانید. پسر رضا شاه، محمد رضا، بربیماریهای دوران طفویلیش فایق آمد، از یک سانحه‌ی سقوط هواپیما جان سالم به دربرد، و از تعداد زیادی سو قصد، که در یکی از آنها چندین تیر به وی اصابت نمود، آنچنان نجات یافت که به این تصور رسید که زندگی اش به گونه‌ی معجزه آسایی حفاظت می‌شد. موقیت او، به ویژه در رابطه با آمریکاییها، به ظاهر اثباتی بود بر دید او از خویش به صورت انسانی جدا از سایر انسانها، با ماموریتی خاص در زندگی، نه تنها برای رسانیدن کشورش به مقام بالاتر در میان سایر کشورها، بلکه برای ایفای نقش حافظ اتحاد جهان. (در این باره نیز قضاوت بر ملت است.)

شاه رهبری حامی بود که مردم را مانند فرزندان خود می‌دانست. او سیاستمداری آنچنان کج رفتار بود که نمی‌توانست بفهمد چگونه فرایند تشکیل یک حکومت ملی می‌توانست سد راه یک رئیس جمهور آمریکا شود. در مواردی او آنچنان توطئه گر به نظر می‌رسید که گویی هدف وی بیشتر از میان بردن بود تا بهتر کردن. از این نظر او شbahت زیادی به ملت خود داشت. مردی که ایرانیان را خوب می‌شناخت در بازارهای آنان چنین اظهار نظر کرد که: "غیرممکن است ایرانیان باور کنند حادثه‌ای به همان صورتی که به نظر می‌آید، روی داده است. به نظر آنها باید نوعی توطئه در پشت پرده وجود داشته باشد. من افراد بسیار باهوشی را دیده‌ام که به من گفته‌اند گروگانگیری توطئه‌ی انگلیسیها برای از میان برداشتن نفوذ آمریکا بوده است." شاه خودش هم هر تماس با مخالفانش توسط سیاستمداران آمریکایی در هر رابطه‌ای را به عنوان اثباتی براین که در خفا توطئه‌ای علیه وی در جریان بود، می‌انگاشت. در ماه آخر حکومتش، او متلاعنه شده بود که ایالات متحده و روسیه‌ی شوروی برای تقسیم خلیج فارس میان خودشان توطئه کرده بودند و اطمینان داشت که هیچ ملایی نمی‌توانست تظاهراتی از نوعی که علیه وی بریا می‌شد را به راه اندازد. این کار، کار سیا بود.

ولی علیرغم همه‌ی کارهایی که شاه در جهت تایید انتظارات انجام داد، در نهایت خلاف مسیر نیز حرکت کرد. درگذشته، تعداد محدودی از پادشاهان فردا را در نظر گرفته بودند، رضا شاه البته از این قاعده مستثنی بود، ولی محمد رضا پهلوی، هرچه که بود، حکمرانی با محبت پدری و با آرزویی بی حد و حصر برای بهتر کردن زندگی مردم خود بود. اگرچه او ترسو نبود، ولی مدتها پیش از آن که نزد ملتش از اعتبار بیافتد، پریشان حال و در اندیشه بود. شاید به دلیل تlossen مزاج مردم ایران. عدم امنیتی که در آغاز سلطنت وی را در چشم خارجیان پادشاهی نه چندان مجدوب کننده می‌نمایاند، اورا به مراتب پیش از گذشته نسبت به تمایلات عمومی حساس نمود. و هیچ گونه تردیدی نیست زمانی که به آن لحظه رسید که امکان داشت با ریختن خون مردمش خود را نجات دهد، شاه که در روزهای جوانی و قدرتمندی از انجام چنین عملی ابایی نداشت، آنرا مردود شمرد. در نوامبر ۱۹۷۸، سناتور رابرت بیرد (Robert Byrd) از ایالت ویرجینیا غربی، که دخترش همسریک ایرانی شده بود، با پیامی از رئیس جمهور کارتر به ایران رفت. پیام این بود که در واقع شاه می‌باشد خشونت به کار می‌برد و ایالات متحده از وی در این راه حمایت می‌نمود. پیش از آن که بیرد با شاه ملاقات نماید، ویلیام سولیوان سفير ایالات متحده اطلاعاتی در مورد اوضاع به وی داد. وقتی سناتور پیام رئیس جمهور را برای سولیوان بازگو نمود، او

گفت: " شاه از شما خواهد پرسید ، آیا این بدين معنی است که شما موافق تیراندازی به طرف مردم هستید ؟ " اين درست همان چيزی بود که اتفاق افتاد .

بنابراین تصویرکردن شاه به صورت حکمرانی ستمگر و دروغگو، به گونمای که بدگویان وی سعی در انجامش دارند، بیش از حد کوتاه بینانه است. در مقابل تمام آن همه تکبر و خودبینی، او ملعو از وقار نیز بود. با این وجود، در پایان، تمايلات سنتی درون او، یعنی میل به حفظ قدرت به نفع خودش و چشم پوشی نکردن حتی از قسمتی از قدرتش، بود که برای شاه بیآبرویی به بار آورد .

به عنوان منشی مطبوعاتی جان اف.کندي، معکن است متهم به سوگيري در مورد آنچه که اکنون میخواهم بگويم، پشوم . ولی من به راستي معتقدم که اگر شاه ايران پند ريس جمهور کندي، در زمانی که وی در سال ۱۹۶۱ به حکومت رسيد، را پذيرفته بود، سلسلي پهلوی هنوز در ايران بر اريکمي قدرت تکيه داشت و جيبي کارتر هرگز با مساله‌ي گروگانها روبه رو نمی‌شد. کندي سعى کرد شاه را به سپردن حکومت ايران به دولتی ملي ترغيب نماید، ولی شاه اين نظر را رد کرد. او معتقد بود که اجرای دمکراسی غربی در کشوری مانند ايران غیرممکن بود و کوششهای غرب برای تحت تاثير قراردادن خودش را کوششی درجهت بستن بال و پرش به حساب می‌آورد .

شاه به روش خودش شروع به کشانیدن کشورش به قرن بیستم نمود. در سال ۱۹۶۳، برنامه‌اي را آغاز کرد که با نام انقلاب سفید خوانده شد. اين برنامه شامل شناسايي حقوق زنان، مبارزه با بسي سعادتی، اصلاحات ارضي، ملي کردن جنگلها، فروش سهام سازمانهای دولتی به عموم، و سهيم کردن کارگران در سود کارخانهها بود. تحصيل کرده‌هاي داخل و خارج ايران به اين موضوع خوش بین بودند که تسهيلاتی که در امور اقتصادي و رفاهی عموم فراهم می‌شد، به عنوان يك ضرورت، دمکراسی را نيز به صورت يك محصول فرعی، برقرار می‌ساخت. در حقیقت، علیرغم دامه‌ي استبدادگرایی شاه، او اخرده‌هی ۱۹۶۰ شاهد بهبودهای برايگيزنده‌ای در امور اقتصادي و رفاهی بود. به زنان ايران حق رای و اجازه‌ي تحصيل در دانشگاه داده شد. چادرسیاه سنتی از رسم افتاده بود. با آغاز اصلاحات ارضي، قدرت سیاسی مالکین فيسودال و حکومت اشراف درهم کوبیده شد. بنیانگزار ساواک، پلیس مخفی شاه، یعنی مردی که از نظر بسياري از افراد يك بيمار روانی بود، با يك نظامی که به عقیده‌ی عموم دلسوزتر بود، عوض شد. افراد جوان به دولت راه یافتند و سياستمداران پير حرفه‌ای و محافظه کار کنار گذاشته شدند و

دست کم این سراب که در آینده وضع جدیدی برقرار موشد به وجود آمد. تا اوایل دهه ۱۹۷۰، شرایط زندگی در ایران برای گروهی از مردم تا حد قابل ملاحظه‌ای بہبود یافته بود. بسیاری از تحلیل‌گران فکر می‌کردند که آن زمان فرصت مناسبی برای شاه بود که حکومت استبدادی خود را تعدیل کند و به طرف مشروطه سلطنتی واقعی بروز. ولی هیچ اتفاقی از این نوع روی نداد.

تعجب آور این که، دولت آمریکا نه تنها بر تمايلات استبدادگرانه‌ی شاه تاکید می‌بخشید، بلکه سعی در نمایاندن وی به صورت ناپلیون آریائی داشت. در ۳۰ مه ۱۹۷۲، رئیس جمهور نیکسون و هنری کیسینجر وزیر امور خارجه‌اش در فاصله‌ی دو دیدار رسمی از شوروی و لهستان مسافرتی جانبی به ایران کردند تا نقش جدیدی را که برای شاه در منطقه طرح ریزی نموده بودند به وی بگویند. این نکته باید به یاد آورده شود که کیسینجر تقریباً تمام سیاست جهانی خود را براین اساس پایه‌گذاری کرده بود که خاورمیانه خطرناک ترین منطقه‌ی جهان محسوب می‌شد و جدی‌ترین خطری که جهان غرب را تهدید می‌کرد، احتمال دخالت شوروی در خاورمیانه بود. به نظر کیسینجر لازم بود تعدادی از کشورهای خاورمیانه به وضوح در خط سیاستهای آمریکا قرار گیرند و از روی میل از سیاستهای آمریکا حمایت نمایند. این نیاز پس از خروج انگلیسیها از خلیج فارس در سال ۱۹۷۱ فوریت بیشتری یافته بود. در آن زمان ایالات متحده درگیر جنگ نامحبوب و پرهزینه‌ی ویتنام بود و امکان نداشت بتواند، دست کم به طور مستقیم، خود را ژاندارم خاورمیانه اعلام نماید. و زمانی که شاه مسؤولیت دفاع از خلیج فارس، و مهمتر از آن پرداخت هزینه‌ی این دفاع، را پذیرفت، نیکسون و کیسینجر غرق در شادی شدند. آنها به سهم خود قول دادند که مقادیر نامحدودی اسلحه به شاه بفروشند که این قول نیز متقابلاً شاه را مسرور کرد. بدون تردید، پس از چهار برابر شدن قیمت نفت در سال ۱۹۷۳، و پیرو تحريم صدور نفت به طرفداران اسراییل از طرف اعراب در آغاز جنگ یوم کیپور، درآمد ایران رو به فزونی نهاد و شاه، که مردی شیفته‌ی اسلحه بود، توانست میلیارد‌ها و میلیارد‌های بیشتری را صرف خرید تجهیزات نظامی نماید.

مانند قهرمان فرانسوی، شاه نیز به این باور رسید که این تقدیر الهی بود که به طرف مزهای جدیدی حرکت نماید. او درحالی که روی بشکه‌های طلای سیاهش نشسته بود و از طرف پرقدرت ترین کشور جهان حمایت می‌شد، از خود می‌پرسید با وجود این رویایی به حقیقت پیوسته که او ایران را از یک لعبت به یک لعبت باز تبدیل می‌نمود، چه لزومی داشت که تفویض اختیار نماید.

با یک سیستم نظامی دفاعی خوب که در راه بود، شاه کمک رویای تبدیل ایران به پنجمین کشور صنعتی جهان پس از ایالات متحده، آلمان غربی، فرانسه، و ژاپن را در سر می‌پرورانید. برای رسیدن به هدف، او برنامه‌ای پر سروصدای آغاز نمود. ولی به دلیل نبودن دانش و تکنیک فنی، کشور مجبور به استخدام خارجیان برای ساختن مجتمع‌هایی چون فولاد و آلومینیوم شد.

شاه برای پرداخت بهای برنامه‌ی صنعتی کردن ایران، روی افزایش تقاضا برای نفت و تغییراتی که در پی انقلاب سفید سال ۱۹۶۳ پیش می‌آمد، حساب می‌کرد. چیزی که او به حساب نیاورده بود، کوشش بی‌حد و حصر مشتریان نفت ایران برای صرفه جویی در مصرف و درین آن کاهش فروش بود.

در این میان یک چیز باید فدا می‌شد. تاسیسات نظامی که ۲۵ درصد بودجه را تشکیل می‌داد، نباید فدا می‌شد. در نتیجه، منابع برای توسعه‌ی درست زیربنای اقتصادی کفايت نمی‌نمود. بسیاری از قولهایی که شاه داده بود به خیالات واهی تبدیل شدند. کوشش‌های او مسکن کافی برای مردم به وجود نیاورد و برنامه‌های او تراابری هماهنگ با گسترش صنایع را ایجاد نکرد. در سال ۱۹۷۵، علیرغم فروش قابل ملاحظه‌ی نفت، تراز پرداختهای ایران با کسری رو به رو شد. با این وجود شاه هنوز به اسلحه‌ها یش چسبیده بود و نیروی کار خارجی هنوز به داخل ایران سرازیر بود. این هجوم خارجیان، به ویژه آمریکاییان، کم در جهت بی ثبات کردن مردم عمل کرد. حضور یک طبقه‌ی ثروتمند خارجی که اتومبیلهای، پوشان، و عادات آنها در تضاد خیره کننده‌ای با ایرانیان بود، شکست شاه در تامین نیازهای اولیه، چه رسید به برابری مذکور در قانون اساسی مورد انتظار توده را به چشم آنان بیشتر نمایان کرد.

فریادهای نارضایتی در ایران در شروع کار از بازارها برخاست. غرغرهایی که از آنان در آن زمان شنیده می‌شد در مدت کوتاهی به غرش تبدیل گردید. همگام با افزایش خشم مردم، محمد رضا پهلوی هرچه بیشتر و بیشتر بر صحت روند تاریخ یعنی بی‌اعتمادی نسبت به همه، تکه تکه کردن قدرت، افزایش کنترل تا حدی که در هر طرح جدیدی که مشتاقان می‌خواستند به اجرا گذارند، یا خود شاه یا یکی از افراد خانواده‌اش باید سهیم می‌شدند، افزود. همیشه پیش از رسیدن به چنین شرایطی فساد همه گیر می‌شود، دوره‌ی حکومت محمد رضا پهلوی از این قاعده مستثنی نبود.

شاه، از همه جهت در حال سوزانیدن پلهای میان خود و هموطنانش بود. مهمنترین پل، ارتباطی بود که میان نیازهای دنیوی و

دینی وجود داشت و این دیگر از بین بردنی نبود .

تاریخ در نهایت به هر صورتی که از شاه ایران یاد نماید، داستان جالب توجه از تخت به زیر کشیده شدن او به وسیله‌ی یک روحانی پیر شیعه که از شانزده سال پیش از سرنگونی شاه پا به ایران نگذاشته بود، را بیان خواهد کرد .

برای درک این که چگونه چنین حادثه‌ای می‌تواند به وقوع بپیوندد، فرد باید پایگاه مذهب در میان مردم ایران را به خوبی بشناسد. از نظر کلی، مردم ایران مسلمانانی هستند که به طور همه جانبه از رفتارهای فردی و اجتماعی، که اساس آنها کلمات وحی شده‌ی خداوند به محمد پیامبر (ص) است و در قرآن نیز ثبت می‌باشد، پیروی می‌کنند. نود درصد مردم ایران شیعه مذهب هستند. این مذهب شاخه‌ای از اسلام است که پیروان آن معتقدند پس از محمد (ص) رهبری به دامادش علی (ع) رسید. در شیعه گری بازگشت دیگری مورد انتظار است. آنها معتقد به بازگشت یکی از نواده‌های دینی محمد (ص) که در قرن نهم می‌لادی ناپدید شده، هستند تا با ظهور دوباره‌اش حکومت خداوند را در زمین برقار نماید .

اگر طرفداران آیت‌الله خمینی که در خیابانها دیده می‌شدند، مذهبی متعصب به نظر می‌آمدند، اگر آنها در زیر اسلحه‌های نیروهای دولتی به رژه می‌پرداختند، اگر پس از سقوط ارتش بدون درنظر گرفتن امنیت خودشان سلاح به دست می‌گرفتند، تمام این رفتارها هدفی در خود نهفته داشت. شهادت، یعنی مرگ در راه دفاع از مذهب، کمیکی از مرامهای اصلی مذهب شیعه است. شیعه‌های مایل و عموماً مشتاق مرگ در راه آرمانهای خویش هستند، زیرا از کودکی به آنها یادداده شده که شهادت والاترین مرحله در حیات مذهبی آنها است. حالت معتدل‌تر این هدف را می‌توان در روزهای مذهبی بزرگ دید که در آن شیعه‌هادر خیابانها دسته به راه می‌اندازند و خود را با زنجیر و قمه می‌زنند.

شاه اسماعیل شیعه بود، ولی اعمال مذهبی را انجام نمی‌داد . به نظر وی نفوذی که ملاها بر مردم داشتند برای آنچه که او انجام می‌داد، خطناک بود. نظر ملاها این بود که تمامی قدرت و در حقیقت تمامی شایستگیها از آنها سرچشمه می‌گرفت. دولت باید صرفاً مجری قضاوت خدایی می‌گردید، یعنی عملًا حکومت مذهبی به ریاست روحانیون برقار می‌شد. نظر شاه این بود که حکومت باید توسط افراد عادی اداره می‌گردید و ملاها باید در مساجد به عبادت می‌پرداختند . در نتیجه، در ظاهر به نظر می‌آمد که شاهی که بر مردم مذهبی حکومت می‌کرد، نسبت به اعتقادات مردم بی‌تفاوت بود. ولی به راستی

این چنین نبود. احساس شاه همان اعتقاد پدرش بود، یعنی ملاها و تمایل آنها به تمرکز دادن قدرت در دست خودشان را یک مانع بزرگ در راه امروزی کردن ایران می‌دانست.

یکی از چیزهایی که شاه از پدرش به ارث برده بود، خصوصیت پایدار ملاها بود. مذهب شیعه برای زنان نقش دست دومی قابل می‌شود. رضاشاه، پدر محمد رضا شاه، راه را برای تحصیل زنان گشود و ناموقانه، به گونه‌ای که بعد‌ها روشن شد، کوشید تا چادر را غیر مرسوم نماید. او به کمک اصلاحات ارضی و حقوقی، به قدرت ملاها حمله کرد. زمانی که متعصبین به اصلاحات وی اعتراض نمودند، نیروی نظامی را به مراکز مذکوی فرستاد تا مخالفان را نابود کنند.

ولی هم محمد رضا شاه و هم مردی که برنامه‌ی سقوط وی را هماهنگ می‌کرد وارث این اوضاع بودند. آیت‌الله روح‌الله خمینی در سال ۱۹۰۰ متولد شد و کوچکترین فرزند یک خانواده‌ی هفت نفری بود و پدرش و پدر بزرگش و همچنین بزرگترین برادرش آیت‌الله بودند. معتقداتی که براساس آنها بزرگ شده بود، به عقاید بنیادگرایان مسیحی شbah است، یعنی این که جامعه باید با استفاده از قواعد دینی و زیرنظر گروهی از مجریان این قواعد، یعنی ملاها، اداره شود.

ولی یک عامل دنیوی نیز در شکل گیری آینده‌ی آیت‌الله اثر گذاشت. دوران کودکی وی با یک رشته اشغال بیگانگان همراه بود و به این ترتیب، خصوصیتی شدید نسبت به بیگانگان پیدا کرد. او به همین میزان هم ضد یهود بود. یکی از بزرگترین جدالهایش با محمد رضا پهلوی در مورد حمایتهای محترمانه‌ی وی از اسراییل بود.

دشمنی خاص میان محمد رضا پهلوی و آیت‌الله خمینی به بازگشت شاه پس از کودتای ۱۹۵۳ برمی‌گردد. چند نفری در جریان بازگردانیدن شاه به تخت طاووس کشته شدند. در مقابل این عمل، آیت‌الله نامه‌ای برای رهبران مسلمان کشورهای عرب فرستاد و برای قربانیان آنچه که وی آن را قساوت شاه نامید، پاری طلبید. در میان تمام رهبرانی که آیت‌الله با آنها تماس گرفت فقط یک نفر پاسخ داد و او هم جمال عبدالناصر سرهنگ ارش مصربود که سال پیش از آن ملک فاروق را سرنگون کرده بود. رهبر مصر ۱۵۰،۰۰۰ دلار توسط پیکی برای هیاتی که مسؤول رسیدگی به امور قربانیان بودند، فرستاد. ولی ساواک پیک را درحال حمل پول به ایران در فرودگاه مهرآباد دستگیر کرد. پس از این ماجرا شاه تصمیم به گوشمالی آیت‌الله که در آن زمان هم رهبر مخالفین بود، گرفت. شاه در سخنرانی پر سروصدایی هم مأخذ پول و هم مورد استفاده از آن را مورد سووال قرار داد. روز بعد آیت‌الله پاسخ داد: "همه می‌دانند که من پول را برای خودم نمی‌خواستم. من پول را برای هیات مامور رسیدگی به وضعیت

قریبانیان آنچه که شما انجام داده‌اید، کودکانی که شما یتیم کردید ، و زنها بیو نموده‌اید، تقاضا کرده بودم . ”

درگیری میان این دو مرد بدون ذره‌ای فروکش کردن ادامه یافت ، هرچند که تا سال ۱۹۶۳ علی نگردید. در این سال شاه انقلاب سفید را که در حقیقت ادامه اصلاحات پدرش بود، آغاز نمود. این کس آیا اعتراض‌هایی که روحانیون به این اصلاحات می‌کردند، جزئی از اعتراض‌های کلی مخالفین بر علیه شاه بود یا فقط به دلیل تصمیم دولت در مورد مستثنی کردن نظامیان آمریکایی ، که تعداد اشان رو به فزونی نهاده بود، از قوانین داخلی ایران بروز نموده بود، مطلبی است که جای بحث در آن وجود دارد. آیت الله این مستثنی شدن را ، که وی خلاف اسلام می‌شمرد، دلیلی بر تجاوزکاری خارجیانی که از آنان متنفر بود، به حساب می‌آورد . او و پیروانش این عمل شاه را اعطای "حق قضایت کنسولی" می‌نامیدند. علت هرچه که بود، نتیجه خشونت آمیز بود. شاه دستور دستگیری آیت الله را صادر کرد. پیرو آن ، اعتراضها آغاز شد. نیروهای دولتی به بهای جان عده‌ی زیادی، شورش را آرام کردند. آیت الله تبعید شد . او یک سال در ترکیه ماند و پس از آن به عراق که همسایه‌ی غربی ایران بود، رفت. در آنجا به شدت تحت مراقبت بود و به وی اجازه‌ی دیدار با گزارشگران غربی داده نمی‌شد .

ولی تبعید به جای نابود کردن رویاهای آیت الله در برقرار کردن یک حکومت مذهبی ، آن را به حقیقت نزدیک‌تر کرد و واقعی فوق العاده نیز راه را هموار نمود . اولین حادثه ، مرگ پسر آیت الله در سال ۱۹۷۷ بود که گفته می‌شد ساواک در آن دخالت داشت. آیت الله از عراق اعلامیه‌ای آتشین علیه شاه صادر کرد و او را مسؤول مرگ پسرش خواند . این حمله شاه را بیش از اندازه عصبانی نمود و او تعهد کرد که در اولین فرصت تلافی نماید. یکی دیگر از حوادث تاریخ‌ساز- دست کم از نظر شاه- که فرصت به آیت الله داد، نتیجه‌ی دیدار ریس جمهور کارتسر از ایران بود .

در آن زمان نشانه‌های فراوانی حاکی از با مشکل رو به رو شدن حکومت شاه وجود داشت، ولی او نسبت به آنها بی تفاوت می‌نمود . پایه‌ی قدرت شاه، ارتباطش با ایالات متحده بود و در آن زمان اطمینان کارتر را در مورد ادامه بی کم و کاست همان پشتیبانی که از سه دولت گذشته‌ی آمریکا دریافت کرده بود، در اختیار داشت. شاه سرخوش از حمایت‌های کارتر و متکی به بودن آمریکا در پشت سرش، ظاهرا به این نتیجه رسید که هرگز فرصتی مناسبتر برای آنچه که سال‌ها درین انجامش بود، یعنی نابود کردن آیت الله روح‌الله خمینی ، به دست نمی‌آورد . بیدرنگ پس از آغاز سال نوی مسیحی ، شاه به امیرعباس هوید او زیر دربار

شاهنشاهی دستور داد مقاله‌ای در حمله به آیت‌الله تهیه نماید و آن را در یکی از روزنامه‌های تهران به چاپ رساند. وقتی نسخه‌ای از مقاله‌ی پیشنهادی به شاه داده شد، شاه از ملایم بودن بیش از اندازه‌ی آن شکایت کرد و دستور شدیدتر کردن لحن مقاله را صادر نمود. زمانی که مقاله مطابق میل شاه بازنویسی شد، آنجنان تن بود که هیچ روزنامه‌ای نمی‌خواست آن را به چاپ رساند. داریوش همایون، وزیر اطلاعات، با پشتیبانی جمشید آموزگار، نخست وزیر، بالاخره روزنامه‌ی اطلاعات را وادار به چاپ مقاله کرد.

مقاله که عنوانش "ایران و امپریالیسم سرخ و سیاه" بود، در ۷ ژانویه به چاپ رسید. مقاله، آیت‌الله را متهم به یک رشته حرفه‌ها، از جمله وابستگی به قدرت‌های خارجی و جهل مذهبی می‌گرد و نتیجه می‌گرفت که ملاهای ایران با کمونیستها همراه شده بودند تا نظام موجود را براندازند.

تمام مسلمانان ایران، حتی مسلمانان میانه روی مخالف آیت‌الله خمینی، از این مقاله که شورش‌های جدیدی را، به ویژه در شهر مذهبی قم، دریی آورد، رنجیده خاطر شدند. در ۹ ژانویه، نیروهای دولتی روی جمعیت آتش گشودند و دست کم شش نفر کشته شدند که بعضی از آنها طلبه بودند. انقلاب اسلامی برگشتند، از بند رها شده بود.

شاه نگران از وضع جسمانی خود و در اندیشه‌ی روزی که فرزندش به جای وی منشست، می‌خواست ملاها را تا فرصت داشت و از حمایت داخلی و خارجی برخوردار بود، از بین ببرد تا آن که جانشینش بتواند در صلح، تاج و تخت را در اختیار بگیرد. او هنوز به عظمت اشتباهش پی نبرده بود و حتی هنگامی که یکی از معتمدینش به وی هشدار داده که می‌باشد بیدرنگ اقدامی در جهت سرکوبی مخالفان انجام می‌داد، شاه در پاسخ گفت: "این حادثه‌ای نیست که دوباره تکرار شود، مادام که آمریکاییان از من حمایت می‌کنند، می‌توانیم هرچه می‌خواهیم بگوییم و انجام دهیم و من استوار هستم".

هیچ ارزیابی از این اشتباه‌تر نمی‌توانست باشد. در کمتر از یک سال، اوضاع به گونه‌ای غم انگیز تغییر نمود، تاحدی به دلیل حسابهای کاملاً غلط دولت ایران، ولی بیشتر به دلیل مداخله‌ی به موقع یک ایرانی تبعیدی که به عنوان یکی از اولین شکنجه شدگان ساواک سال‌ها برای سرنگونی شاه تلاش نموده بود. این پناهنده، صادق قطبزاده بود.

مدتها بود که آیت‌الله خمینی نوارهایی در انتقاد از شاه پرمی‌گرد و به هوادارانش می‌داد و آنها هم نوارهای از مرز عراق به صورت قاچاق و به نام موسیقی شرقی به ایران وارد می‌کردند. پس از آن نوارها تکثیر می‌شدند و از طریق مساجد در داخل ایران توزیع می‌گردیدند و

در اختیار ناراضیان فزاینده‌ی رژیم قرار می‌گرفتند. در سپتامبر ۱۹۷۸، نخست وزیر تازه منصوب شده‌ی ایران، جعفر شریف‌اماهمی، تصمیم گرفت تا با دور کردن آیت‌الله از مرز ایران و عراق، کوشش‌های وی را خنثی نماید. او از عراقیها خواست که آیت‌الله را اخراج کنند و آنها هم پذیرفتند. اولین پناهگاه انتخابی آیت‌الله کویت بود، ولی به مجرد آن که به آنجا رسید دستگیر و به عراق بازگردانیده شد. در این زمان بود که قطب زاده که از سال ۱۹۶۵ گه‌گاه برای دیدار امام به عراق می‌آمد، به دیدن آیت‌الله رفت. قطب زاده به آیت‌الله خمینی پیشنهاد کرد که به پاریس برود. این درست که پاریس از ایران خیلی دور بود، ولی در آنجا آیت‌الله می‌توانست در میان جمعی از دوستانش، یعنی یک گروه از پناهندگان ایرانی، که مانند او می‌خواستند حکومت شاه را سرنگون کنند و نیز زنان و مردان فرانسوی که نسبت به خواست آنها دلسوز بودند، زندگی کند.

آیت‌الله نسبت به این نظر علاقمندی از خود نشان نداد. قطب زاده مجبور شد اورا قانع کند. در عمل ثابت شد که کوشش‌های قطب زاده نقطه‌ی عطفی در مبارزات آیت‌الله علیه شاه به وجود آورد، زیرا در چنین شرایطی نیروهایی که گردآمدنشان غیرممکن می‌نمود، به یکدیگر پیوستند. با رفتن وی به نوفل لوشاتو در حومه‌ی پاریس، آیت‌الله به ناگاه آزادانه بمرسانه‌ها دست یافت و آنچنان نمونه‌ی حیرت‌انگیزی شد که تقریباً یک شبه به صورت یک فرد متشخص بین المللی درآمد. او توانست با نظم بیشتر نوار تهیه نماید و توسط پیکه‌ایی که هر روز از شهرهای مختلف حرکت می‌کردند، آنها را قاچاقی به ایران بفرستد. او توانست از خط مستقیم جدید تلفن میان ایران و فرانسه نیز استفاده کند و خودش و دستیارانش، بدون نگرانی از ضبط شدن مکالمات، به هواداران آیت‌الله در سراسر کشور تلفن بزنند و دستور بربایی تظاهرات را صادر نمایند. از همه مهمتر این که آیت‌الله خمینی بالاخره، در جمع گروهی از پناهندگان ایرانی، از جمله صادق قطب زاده، ابوالحسن بنی‌صدر، ابراهیم‌بیزدی، حسن حبیبی، و صادق طباطبائی قرار گرفت. این عده که مدتها برای همراهی با رهبری مناسب به انتظار نشسته بودند، فریادهای لجام‌گسیخته ولی ناهمانگ را به اعتراضی رو به تشدید که شاه را به نابودی کشانید، تبدیل کردند.

یکی از روزهای سال ۱۹۷۳ و مدت کمی پس از شروع همکاری من با نشریه‌ی اکسپرس، پرتیوار از ترین مجله‌ی خبری فرانسه، یک ایرانی بلندقد و نسبتاً چاق که حدود سی و پنج ساله به نظر می‌رسید با بسته‌ای از اسناد که بنا به گفته‌ی خودش اثبات تردید ناپذیری از وجود

شکنجه و فساد در دولت ایران بود، به دفترم آمد. هیچ چیز در قیافه‌ی او مشابه تصویر ذهنی من از یک پناهندۀ نبود. ظاهرش مانند محرومین به نظر نمی‌رسید، برعکس شیک پوش بود، صورتی اصلاح شده داشت، و موهاش با دقت روی صورت خوش تیپ و نیرومندش مرتب شده بود. او خود را یک دانشجو معرفی کرد، ولی مسن تر از آن بود که بتواند یک دانشجو باشد.

ملقات کننده‌ی من پیشنهاد کرد که اسناد را نزد من بگذارد تا سرفراست آنها را بررسی کنم. وقتی اطاق را ترک می‌کرد، از او خواستم اسم و شماره‌ی تلفن را برای من بنویسد تا اگر سوالی داشتم بتوانم او را پیدا کنم. پس از رفتن او، نگاهی به اسمش انداختم و عدم تشابه آن با اسمی ایرانیان نظر مرا به خود جلب کرد. اسم او صادق قطب زاده بود.

در پنج سال بعد، قطب زاده چندین بار، همیشه با همان داستان همیشگی و بسته‌ای از اسناد در تایید گفته‌هاش به دفتر من آمد. به تدریج، هم به دلیل آنچه خودش می‌گفت و هم در پسی کنجکاوی و پرس و جوی من از منابع مختلف، برای شناختن بیشتر او، داستانش بیشتر در چشم من جلوه کرد.

قطب زاده، متولد سال ۱۹۳۸ و فرزند یک تاجر چوب موفق بود. پیش از پایان دبیرستان، قطب زاده در زمرة تندروها درآمد. پانزده ساله بود که محمد مصدق با کودتای سیا سرنگون شد. این واقعه او را بیدرنگ با مخالفین شاه و به ویژه با نهضت اسلامی آزادی بمرهبری مهدی بازرگان همراه نمود. زمانی که به دانشگاه راه یافت، سازمان دانشجویان اسلامی را تشکیل داد. به همین دلیل ساواک وی را دستگیر و شکنجه کرد و فقط به دلیل ارتباطاتی که خانواده‌ی وی داشتند، قطب زاده از زندان آزاد شد و توانست کشور را ترک کند. در بیست و چهار سالگی، قطب زاده یک خانه بدشوش سیاسی بود که در پی یافتن ارتباطاتی که به تنفسی از شاه موجودیت می‌بخشید در کشورهای مختلف پرسه می‌زد. مدتها در واشنگتن زندگی کرد و به دانشگاه جورج تاون (Georgetown) رفت، ولی فعالیتهای سیاسی، زندگی اش را پیوسته در مخاطره قرار می‌داد. یکی از شبها در یک میهمانی در هتل هیلتون واشنگتن، او به اردشیر زاهدی سفير ایران در ایالات متحده دشنام داد و فقط به دلیل دخالت را برتکنده (Robert Kennedy) که در آن زمان دادستان کل ایالات متحده بود، از اخراج از آمریکا درامان ماند. در نهایت، فعالیتهای قطب زاده از نظر مسؤولین مهاجرت آمریکا نیز بیش از حد تشخیص داده شد و آنها از وی خواستند که کشور را ترک نمایند.

قطب زاده به هرجا می‌رفت، مسؤولیت سازماندهی و رهبری حرکتهای دانشجویی اسلامی محلی را عهده دار می‌شد. در سال ۱۹۶۴ با همکاری الجزايریها، یک حرکت چریکی نارس را در ایران سازمان داد. سال بعد با آیت‌الله خمینی ملاقات کرد و به ناگاه در زندگی اش تمرکزی که در پی آن بود، پدید آمد. قطب زاده به این نتیجه رسید که تنها نیروی سازمان یافته در ایران که در نهایت می‌توانست شاه و حکومت اور اسرنگون سازد، به رهبری ملایان بود.

از بسیاری جهات، این وحدتی عجیب به شمار می‌رفت. قطب زاده مسلمان خوبی بود و مشروب نمی‌خورد، ولی تارک دنیاهم نبود. علاقمه‌ی وی به زندگی شبانه‌ی پاریس بر همه‌ی مقامات فرانسوی، که به دلیل ارتباط قطب زاده با کمونیستها وی را تحت مراقبت شدید داشتند، دانسته بود. تا مدت‌ها، مسؤولین فکر می‌کردند که قطب زاده هم یک کمونیست بود، ولی بعداً به این نتیجه رسیدند که او مایل به دوستی با هرکسی بود که می‌توانست در رسیدن به هدفش به وی کمک نماید.

در سال‌های بعد، قطب زاده که با یک پاسپورت سوریه‌ای مسافت می‌کرد، بین سوریه، لبنان، و فرانسه در حرکت بود. او خود را یک روزنامه نگار معرفی می‌کرد، ولی در حقیقت پیک خمینی بود و پول و نظرات او را در میان شبکه‌ی تبعیدیها و حامیان آنها توزیع می‌نمود.

در آن زمان پناهندگان ایرانی زیادی در سن و سال حدود قطب زاده در نقاط مختلف اروپا و ایالات متحده زندگی می‌کردند. بسیاری از آنها یک‌یگر را از تهران می‌شناختند، بیشتر آنها عضو آن انجمن اسلامی دانشجویان که قطب زاده بنیان نهاده بود، بودند و همه‌ی آنها در همان دوران اخراج شده بودند.

یکی از این افراد ابراهیم یزدی بود که دوران تبعیدش را در ایالات متحده می‌گذرانید. نفر دیگر ابوالحسن بنی‌صدر بود که پس از گذرانیدن چهارماه زندان به دلیل شرکت در شورش سال ۱۹۶۳، علیه شاه، که طی آن زخمی شده بود، به فرانسه رفته بود. بنی‌صدر پسریک آیت‌الله ثروتمند و معروف و دانشجوی رشته‌ی اقتصاد بود و آرزو می‌کرد روزی در یک جامعه‌ی اسلامی در ایران دانسته‌ها یش را پیاده کند.

چگونه بود که روشنفکران چپ‌گرای ایرانی، مانند این سه مرد، که تا آن حد در پی اقامت موقت خود در خارج، غرب‌گرا شده بودند به دور آیت‌الله خمینی گرد آمدند؟ چه عاملی آنها را، آنطور که بعدها به درستی معلوم شد، قانع کرد که آیت‌الله خمینی مردی بود که توانایی رهبری با قدرت مورد نیاز انقلاب آنان را داشت؟

به نظر آنها، طرز تفکر مخالف و اسلامی آیت‌الله خمینی، خیلی خوب

در تاریخ باد فرهنگ ایران جا می‌گرفت. بری روبین (Barry Rubin) به عنوان یک اندیشمند سیاسی چنین می‌نویسد: "ایجاد یک حکومت لیبرال یا مارکسیست دریک جامعه‌ی اسلامی نیاز به زمان و تجربه‌ی زیادی دارد، ولی تقریباً در درون هر شهروندی هسته‌ای از مسلمانی دیده می‌شود. حتی می‌توان، به طور اخص به این نکته اشاره کرد که گروههای بی‌ساد، تمامی تجربه‌ی روش‌فکرگرایانه‌ی خود را از مسجد، ملاها، و قرآن دریافت می‌کنند."

شاه، مانند پدرش، در مدت زمامداری درگیریهای شدیدی با ملاها داشت، ولی اگرچه دیسیسه‌ها به تدریت متوقف می‌شدند، خونریزی همچنان ادامه داشت. او هرگز جرات نکرده بود که در یک مقابله‌ی همه جانبی ساخت مذهبی را به طور کامل زیر کنترل درآورد، شاید به این دلیل که احساس می‌کرد در این جنگ هرگز پیروز نمی‌شد. روحانیون ایران یکی از گروههای بودند که خیلی خوب می‌توانستند به صورت هم‌ست‌دار (Systematic) به شاه حمله کنند. بنابراین بهتر بود که این گروه در صورت امکان ساکت نگاه داشته می‌شد و نیازهای مالی آنان، مانند گذشته و مطابق روال دولت، تامین می‌گردید.

این همان پناهگاه و رابطه‌ی مشترکی بود که، در نظر افرادی که به پشتیبانی از آیت‌الله برخاستند، برای دستیابی به هدف آنان واجب می‌نمود. ایرانی که آنها می‌شناختند همیشه به یک رهبر قوی نیاز داشت. آیت‌الله تنها فرد در دسترس بود. در صورت موفقیت، در ایران حکومتی مذهبی به رهبری آیت‌الله خمینی برقرار می‌شد، ولی آنها امیدوار بودند که در این حکومت او فقط به صورت یک رهبر مذهبی باقی بماند و آنها در راس حکومتی متشکل از افراد شخصی و با حضور افراد مذهبی که اداره کننده‌ی کشور بودند، قرار گیرند.

پرسشی که همیشه درکنار و بی‌جواب باقی می‌ماند این بود که کدام یک از این سه مرد نفر اول می‌شد. آنها خودشان هرگز این موضوع را مورد بحث قرار نمی‌دادند، ولی کسانی که با این افراد و کارهایشان آشنا بی‌داشتند، نوعی درگیری میان قطب زاده و بنی صدر را احساس می‌کردند، گویی آن دونفر که دوست قلمداد می‌شدند، اجتناب ناپذیری رو در رویی پس از بازگشت به ایران را درک می‌نمودند. اگر این چنین می‌شد، تماشچیان برای پیروزشدن قطب زاده همراهی می‌کردند. او پرخاشگرتر بود و بدون خستگی علیه شاه می‌جنگید. بنی صدر هم یکی از مخالفین شاه بود، ولی او یک روش‌فکر خیال‌باف و بسیار چپ‌گرا محسوب می‌شد. قطب زاده، علیرغم شایعات، آنطور که آنها بی‌که اورامی شناختند حس می‌کردند، از ته دل متمایل به هیچ جهتی نبود.

شبی که در ماه اکتبر آیت‌الله خمینی به پاریس رسید، هر دو مرد

در فرودگاه اورلی (Orly) منتظر دیدار وی بودند. هشت نفر دیگر، از جمله سه حقوقدان فرانسوی، کریستین بورژو، فرانسیس شرون، و سوری آلبالا (Nuri Albala)، مجهز به اسناد و مدارکی که در صورت رو به رو شدن آیت‌الله با مشکل، به مقامات اداره‌ی مهاجرت ارائه می‌کردند، همراه این عده بودند. ولی آیت‌الله و همراهان او، یعنی پسرش احمد و ابراهیم یزدی، از قسمت‌ویزای فرودگاه بی درد سر عبرو گردند.

این افراد قدم به خارج ترمینال گذاشتند و در آنجا قطب زاده در کنار آیت‌الله به انتظار اتومبیل پژو ۵۰۴ بورژو ایستادند که قرار بود با آن امام را به آپارتمانی ببرند که بنا بود شب را در آنجا بگذراند. درست در همان لحظه یک بنز خرمایی رنگ با سرعت به طرف در ورودی ترمینال رفت، درهای بنز تماماً باز شد، بنی‌صدر امام را به داخل بنز کشید، خودش در کنار او قرار گرفت، و احمد خمینی در صندلی جلو نشست. به نظر فرانسیس شرون، که یکی از دوستان قطب زاده بود، این عمل یک خودنمایی سیاسی رسید. او با اصرار به قطب زاده گفت: "فوراً سوار ماشین شو".

اما قطب زاده این کار را نکرد. او این حرکت را با حیرت ولی مانند یک نمایش تماشا کرده بود. وقتی مرسدس بنز با سرعت دورشد، به طرف شرون برگشت و گفت: "نگران نباش، داستان داماد پیامبر را که می‌دانی: قطب زاده چیز دیگری نگفت و فقط پس از آن که شرون رفتار محبت‌آمیز آیت‌الله را نسبت به این حامی درازمدت خود در هفته‌های بعد دید، منظور قطب زاده را درک کرد".

ورود آیت‌الله خمینی به پاریس، هم فرانسویها و هم آمریکاییان را بهت زده کرد. رئیس جمهور فرانسه والری ژیسکار دستین که برای یک دیدار رسمی به بروکسل رفته بود، زمانی که خبر را شنید، آن را باور نکرد. او پرسید: "چطور وارد فرانسه شد؟" به مجرد آن که ژیسکار به فرانسه بازگشت، دستور اخراج آیت‌الله را صادر کرد. ولی شب پیش از شبی که بنایود امام کشور را ترک نماید، از کاخ شاه تلفنی به کاخ الیزه شد و سخنگویی با لحنی عصبانی از طرف شاه درخواست نمود که: "آیت‌الله را تبعید نکنید. اگر این کار را بکنید، ما در تهران با شورش مردم رو به رو خواهیم شد". به همین دلیل هم ایرانیان نمی‌خواستند، آنطور که دولت فرانسه پیشنهاد می‌کرد، مانع فعالیت آیت‌الله شوند.

آیت‌الله سه روز را در آپارتمان تنگ و کوچک بنی‌صدر در پاریس گذرانید. پس از آن به ویلای کوچکی در نوفل لوشاتو در حومه‌ی غربی شهر، انتقال داده شد. ولی هیچ کس در موقعیت جدید، انتظار

معجزه‌ای سریع را نداشت. هنوز مساله‌ی ارتش ایران، که به نظره‌مگان تا آخرین نفر برای جلوگیری از بازگشت آنان می‌جنگید، حل نشده بود. همین موضوع هم هنوز در کاخ سفید بحث روز بود. با این وجود، ظرف چند هفته، آیت‌الله و افرادش پیامهای مهمی از ایران دریافت کردند، دال براین که به ناگاه معجزه‌ی سریعی که آنها حتی جرات آرزویش را نداشتند، به وقوع پیوسته بود.

سه ماه پس از آن شاه رفته بود. در روز اول فوریه، آیت‌الله روح‌الله خمینی با یک هواپیمای جت اجاره‌ای خطوط هواپی فرانسه، ایرفرانس، که مبلغ ۱۰۰,۰۰۰ دلار اجاره بهای آن با یک چک بسی محل پرداخت شده بود، به تهران پرواز نمود. چک را صادق قطب زاده امضا کرده بود. او بلیطهای هواپیما را در فرودگاه به خبرنگارانی که مایل به همراهی آیت‌الله در این بازگشت موقتیت آمیز بودند، فروخت. پرداخت فقط به صورت نقدی انجام شد و قطب زاده وجهه دریافتی را دریک کیسه‌ی پلاستیکی قرار داد و سپس آن را به همسران دو حقوقدان فرانسوی کریستین بورژو و برنارد ولت (Bernard Valette) سپرد تا در لحظه‌ی بازشدن بانک در روز بعد آن وجهه را به حساب وی واریز کنند. پس از آن قطب زاده سوار هواپیما شد و همراه امام به تهران پرواز کرد.

بخش ۶

پاناما دینش را ادا می‌کند

پس از آن که امبلرماس سفیر ایالات متحده در پاناما گزارشی در مورد تمايل احتمالی دولت پاناما به دعوت از شاه برای اقامت دائم در آن کشور دریافت نمود، فرصت را لحظه‌ای هدر نداد. روز بعد از تلفن پیتر تارنف، دبیر اجرایی وزارت امور خارجه، ماس به ریکاردو دلاسپریلا معاون ریاست جمهوری تلفن کرد. آیا پاناما به شاه اجازه ورود می‌داد؟ معاون ریس جمهوری پاسخ داده بود بله، البته اگر ریس جمهور کارتراز از پاناما این را می‌خواست. ماس بیدرنگ این مطلب را به وزارت امور خارجه گزارش کرد.

در همان روز، یعنی ۲ دسامبر ۱۹۷۹، شاه ایران بیمارستان را ترک نمود. وقتی شاه از راهروهای بیمارستان که به شدت محافظت می‌شدند می‌گذشت، صحنه‌های فرار فیلمهای گانگستری دهه‌ی ۱۹۳۰ را به یاد می‌آورد. بعدها در آن روز، شاه و همراهانش در پایگاه هوایی لند تگزاس بر زمین نشستند. این پایگاهی بود که بسیاری از خلبانان ایرانی در آنجا تعلیم دیده بودند. لند پایگاه ایمنی نیست. برای ورود به پایگاه از آنجا نظامیان، وابستگان آنها، و ملاقات‌کنندگانشان نیازی به جواز عبور ندارند. تعداد محدودی مکان محصور یا غیرقابل ورود در پایگاه وجود دارد. در نتیجه تنها مکانی که فرماندهی پایگاه در این مدت کوتاه برای اقامت شاه می‌توانست آماده نماید، بخش روانی بیمارستان پایگاه بود.

به مجرد آن که شاه نردهای روی پنجره را دید، نوع محل راشناخت و بدون لحظه‌ای درنگ اقامت در آنجا را رد کرد. سرلشکر اکر (Acker) فرماندهی پایگاه، شاه و همراهانش را به بخش افسران میهمان، پس از آماده شدن آن قسمت، هدایت کرد.

در طول شب، حال شاه بهتر شد، او به قلمرویی که به آن عادت داشت، گام نهاده بود. افسانی که شاه با آنها در تعاس بود، و بعضی از آنها در ایران خدمت کرده بودند، به شدت دلسوزی می‌کردند و هر کار که می‌توانستند برای آسودگی وی انجام می‌دادند. آنها در باره‌ی آنچه در دنیا ای نظامیان در اطراف جهان می‌گذشت اطلاعاتی به شاه دادند و جدیدترین تحولات صنعت اسلحه سازی را با او در میان نهادند. شاه از این نوع گفتگوها لذت می‌برد. اندک اندک، احساس می‌کرد که فشارها کمتر می‌شدند.

و سپس، در جمعه‌ی ۷ دسامبر، یک بار دیگر به شاه ظالماهه یادآوری شد که او مردی بود که عده‌ای دریوی مرگش بودند.

اندکی پیش از ساعت ۱۳، خواهرزاده شاه، شهریار مصطفی شفیق پسر سی و چهار ساله شاهزاده خانم اشرف، به خانماش واقع در شماره‌ی ۳۰ ویلا دوپونت (Villa Dupont) در محله‌ی اعیان نشین شانزدهم در پاریس، باز می‌گشت. او که برای انجام کارهای صبح از خانه خارج شده بود یک کیسه‌ی پلاستیکی در دست و کت اسپرت و شلوار جینی بر تن داشت. درست پیش از آن که به در خانماش برسد، مرد جوانی که در ظاهر ورزشکار بظر می‌رسید و کت کرم رنگی پوشیده بود و کلاه موتور سیکلت سواری بر سر داشت، پشت سر شفیق آمد، چند قدم او را دنبال کرد، سپس هفت تیری درآورد و از فاصله‌ی بسیار نزدیک پشت گردان اورا هدف قرارداد. شفیق بر زمین افتاد، قاتل، روی او خم شد و تیر دوم را در سرش خالی کرد و سپس پیاده فرار نمود.

شفیق که در مراکش متولد شده بود، اجازه‌ی اقامت در کشور فرانسه را داشت. اگرچه او جانشین فرماندهی نیروی دریایی ایران و تنها مردی بود که می‌توانست نیروهای مخالف حکومت جدید را تمرکز دهد، هرگز درخواست حفاظت ویژه را ننموده بود و دولت فرانسه هم به فکر فراهم کردن چنین حفاظتی نیفتاده بود.

در تهران، اندکی پس از تیراندازی، حجت الاسلام صادق خلخالی حاکم شرع اعلام کرد که سو، قصد کننده‌ی مسلمان دریوی شاهزاده خانم اشرف بود که پسروی را یافت و به طرف او تیراندازی نمود. وی مسؤولیت سو، قصد به جان شفیق را که با عنوان "یکی از نمایندگان کثیف و مزدور رژیم جناحیتکار پهلوی" نامید، به گردن گرفت.

وقتی را برت آرمايو از تیراندازی اطلاع یافت، ساعت ۷ بامداد به وقت تگزاس بود. یک بار دیگر، از این که حامل خبر بد باشد به وحشت افتاد و تا ساعت ۹ صبح نیز برای رفتن به اطاق شاه صبر کرد.

در آن وقت شاه تازه از رختخواب بیرون آمده بود. پس از آن که آرمايو خبر را به وی داد، برای لحظه‌ای در سکوت به او خیره شد. پس از آن گفت: "او افسری از خود گذشته و یک میهن پرست بود."

بعدا در آن روز، به شاه گفته شد که یکی از دوستان دوران کودکی اش طراح این سو قصد بوده است. شاه از شنیدن این خبر خرد شده بود، باور نمی‌کنم کسی که تا آن حد به من نزدیک بود بتواند چنین کار پستی را انجام دهد. اگر این حرف را باور کنم، باید باورم نسبت به انسانیت را از دست بد هم."

آرمايو اندیشید که شاه در ته دلش می‌دانست که آن خبر درست بود، ولی نمی‌خواست آن را بپذیرد.

تا هفته‌ی دوم ماه دسامبر، آمریکاییان به این نتیجه رسیده بودند مادام که شاه در ایالات متحده باقی می‌ماند، احتمال کمی وجود داشت که بحران گروگانها در صلح و آرامش حل شود. شاه از این احساس آمریکاییان به خوبی آگاه و بیش از حد آماده‌ی ترک آن کشور بود. ولی در میان تمام کشورهایی که ایالات متحده از آنها پرس و جو کرده بود، فقط مصر پذیرفته بود که دعویی برای پادشاه مخلوع بفرستد. همه‌ی کشورهای دیگر نگران مسایلی بودند که احتمالا پس از اعطای اجازه‌ی ورود به شاه برای سفارتخانه‌ی آنها در ایران یا در سایر نقاط جهان پیش می‌آمد. آمریکاییها نمی‌خواستند شاه به مصر برود. آنها می‌مل نداشتند مشکلی برای مصر در میان اعراب ایجاد کنند و تعادل بسیار حساسی را که در پی رسیدن به آن در خاورمیانه بودند برهم زنند.

شاه، به سهم خود، می‌دانست که وقتی پس از ترک ایران به مصر رفت، برای دوستش سادات چه مشکلاتی به وجود آمد (تظاهرات شدیدی بریا شد)، و در صورت امکان مایل نبود که دوباره سادات را گرفتار چنان مسایلی بنماید، البته اگر می‌توانست راه گریزی بیابد.

بنابراین، شاید فقط به دلیل حذف شدن سایر کشورها، پاناما انتخاب شد.

ریس جمهور کارتر نمی‌خواست به طور مستقیم به ژنرال عمر توریوس (Omar Torrijos)، فرماندهی نیروهای مسلح پاناما و رهبر واقعی کشور، تلفن کند. در مقابل چنین رفتار غیرمنتظره‌ای، پاناما بیها، واکنش بیش از حدی از خود نشان می‌دادند. در عوض کارتر تصمیم گرفت همیلتون جوردن، ریس دفتر خودش در کاخ سفید را به پاناما بفرستد.

به ظاهر، جوردن انتخابی نامعقول برای ماموریتی چنین حساس و مهم به نظر می‌رسید. هیچ اثری از شم سیاسی در سیماهی جوردن دیده نمی‌شود، برعکس، درست برخلاف پاک ظاهری آشکار رییسش تعامل غیرقابل انکاری برای شراب، زنان، و به طورکلی خوش گذرانی دارد. تنها چیزی که در قیافه‌ی او دیده می‌شود، حالت یک جوان جورجیایی، یعنی پسرچه‌ی چاق و چله، خوش اخلاق، و کمی هم خودکم بیش است.

ولی این برد اشتی نادرست می‌باشد. همیلتون جوردن برنامه ریزی جدی و برجسته در امور سیاسی است که پیش از رسیدن به سی‌سالگی، به کارت‌در ر رسیدن به مقام ریاست جمهوری کمک کرده بود. آنچه که علیرغم تفاوت فاحش روای زندگی، همیلتون جوردن را به چشم کارت‌در مطلوب جلوه داد، جای گرفتن نبوغ سیاسی وی در چارچوبی از اطاعت کامل از ریس خودش بود. هر ریس جمهوری باید احساس کند چند نفری دور و برش هستند که نسبت به شخص او و فقط او، وفاداری کامل دارند. این احساس اعتماد است که در برابر افراد زیادی که ریس جمهور در دولت با آنها همکاری می‌کند و اگرچه شاید آنها را به خوبی نمی‌شناخته، ولی به سمت‌های مهم دولتی برگزیده است، به ریس جمهور احساس امنیت می‌بخشد.

برای این ماموریت جدید، جوردن یک امتیاز مهم دیگر نیز داشت و آن آشنایی شخصی با ژنرال توریوس بود. دو مرد هنگام مذاکرات مربوط به معاهده‌ی کانال پاناما یکدیگر را به خوبی شناخته بودند و به نوعی دوستی براساس احترام متقابل دست یافته بودند.

در ۱۱ دسامبر جوردن به پاناما پرواز کرد. ماموریت وی آنقدر محترمانه بود که حتی کارکنان پایگاه هوایی هوارد (Howard) که هواپیمای وی در آنجا بر زمین نشست، نمی‌دانستند او که بود. در ساعت ۲۱ و ۱۰ دقیقه‌ی همان شب، جوردن و سفیر امبلرماس با توریوس در دفتری که در محل مسکونی اش داشت و "پناهگاه زیرزمینی" (The Bunker) نامیده می‌شد، ملاقات کردند. بر یکی از دیوارهای دفتر توریوس درکنار قفسه‌هایی که پوشیده از کتابها و یادگارها بود، یک نسخه از هفته نامه‌ی تایم که روی جلدش عکسی از کارت‌در و توریوس بود، به چشم می‌خورد.

توریوس گفت: "نظر به این که پیام آور شخص بسیار مهم است، پیامی هم که حامل آن است باید بسیار با اهمیت باشد."

جوردن به شوخی پاسخ داد: "اگر این فرضیه را بپذیریم، باید انتظار پیامی احمقانه را داشته باشید." پس از آن بیدرنگ قیافه‌ای جدی گرفت: "به نام صلح جهانی، به نام مردم آمریکا، و به نام ریس جمهور کارت‌در، می‌خواهم از شما درخواست کنم که: برای فایق آمدن بر یکی از جدی‌ترین بحرانهایی که جهان پس از جنگ جهانی دوم شاهد

آن بوده، پاناما شاه را به طور موقت بپذیرد.^۲ جوردن به توریوس اطمینان داد که در صورت بروز هر حادثه‌ای، آمریکا به پاناما تمام کمکهای لازم را خواهد کرد و به جستجو برای یافتن پناهگاه دائمی برای پادشاه مخلوع ادامه خواهد داد. جوردن گفت که منابع اطلاعاتی آمریکا و پارهای از رابطهای مخفی به آنان این امیدواری را داده بودند که با خروج شاه از ایالات متحده، بحران به خودی خود رفع می‌شد.

واکنش توریوس آنی بود: شاه می‌توانست به پاناما برود. تا زمان ورود او همه چیز برایش آماده می‌شد. هیچ شرطی با این پیشنهاد همراه نبود.

از بدو امر، هیچ تردیدی در مورد واکنش پاناما وجود نداشت. توریوس پیش از آن، موضوع احتمالی درخواست را با ریس جمهور پاناما اریستیدز رویو (Aristides Royo) مطرح کرده بود. هیچ یک از آن دو مرد فراموش نکرده بودند که این جیمی‌کارترا بود که، پس از شکست سه ریس جمهور پیشین، معاهده‌ی کانال پاناما را که آنها در طلبش بودند، به آنان داده بود. آنها معتقد بودند که پذیرش شاه نیاز به شجاعت داشت. جای تاسف بود که هیچ کشوری شجاعت (آنها معادل اسپانیایی واژه‌ی شجاعت، یعنی Cojones) را به کار بردند. آن را نداشت که در چنین شرایطی به آمریکاییان کمک نماید، در حالی که آمریکا در گذشته به بسیاری از کشورها کمک کرده بود. از آن گذشته، تجربه‌ی پاناما با ایالات متحده به جهانیان نشان داده بود که چگونه یک کشور کوچک و یک کشور قدرتمند می‌توانستند به توافق برسند و شاید این تجربه درسی هم برای ایران بود. پاناما می‌بیند که خطر را پذیرا می‌شوند. جهان اسلام می‌توانست آنها را منزوی و آنچنان از نفت محروم نماید که مشکلات جدی برای نیروی دریایی پاناما، و در نتیجه فعالیت کانال پاناما، به وجود آید. اینها فقط فرضهای نظری نبودند. درست در همان زمان پاناما قرارداد پرسودی برای خرید نفت به قیمت دو دلار زیر قیمت بازار با ایران منعقد نموده بود و مذاکراتی برای ساختن یک پالایشگاه نفت در پاناما با کمک ایران در جریان بود. در صورت اعطای اجازه‌ی ورود به شاه، هم قرارداد جدید و هم احتمال ساختن پالایشگاه به کلی از بین می‌رفت و پاناما می‌بیند هم این را می‌دانستند. ولی آنها به جیمی‌کارترا مدیون بودند و آمادگی پذیرا شدن خطر را نیز داشتند.

به مجرد آن که توریوس موافقت پاناما را ابراز نمود، همیلتون جوردن به جیمی‌کارترا تلفن کرد تا وی را از نتیجه مطلع نماید. او به صورت رمزی با ریس جمهور صحبت کرد. سپس توریوس به جوردن پیشنهاد نمود که وقتی موضوع دعوت را با شاه مطرح می‌کرد، با جدی‌ترین لحن موضوع را

بيان نماید. ژنرال یادآوری کرد که: "ما یک بار دیگر هم به شاه پیشنهاد پناهندگی دادیم ولی هرگز جوابی دریافت ننمودیم".

جوردن به ژنرال اطمینان داد که شاه در آن شرایط، به ویژه پس از پشت پا خوردن از مکزیک، تمام نخوت خود را از دست داده بود.

پس از آن، توریوس از جوردن جویای وضع واقعی سلامت شاه شد. جوردن پاسخ داد که طبق گزارش منابع محترمانه، سلطان در همه جای بدن او گستردۀ شده بود و مدت زیادی از عمر وی باقی نمانده بود. از آن گذشته به نظر می‌رسید که او امید به ادامه زندگی را از دست داده بود. هنگامی که جوردن آماده‌ی رفتن می‌شد، هدیه‌ای از توریوس دریافت نمود: چند بطر آبجوی سروزا پاناما (Cerveza Panama) که برای جوردن بسیار ارزش داشت. جوردن در حالی که آبجوها را در دست گرفته بود به شوخی گفت که یک نفر باید عکس او را در آن حالت می‌گرفت و برای هفته نامه‌ی تایم می‌فرستاد. توریوس هم به شوخی پاسخ داد که فراموش نکند از رئیس جمهور به خاطر هدیه‌ی کریسمسی که برایش می‌فرستاد، تشکر نماید.

در آستانه‌ی در، جوردن یک بار دیگر قیافه‌ای جدی به خود گرفت. او به توریوس گفت که نتیجه‌ی بحران گروگانها اثر مستقیم بردوباره‌انتخاب شدن کارتر داشت. پس از آن، با تشکر از توریوس به خاطر کمکش، گفت که اطمینان داشت ژنرال یکی از بزرگترین مردانی بود که او می‌شناخت.

در نیمه‌های آن شب جوردن پاناما را به مقصد پایگاه هواپی کلی (Kelly) نزدیک سن آنتونیو (San Antonio) که مجاور لند است، ترک نمود. صبح زود روز بعد، ۱۲ دسامبر، به آنجارسید. او در ساعت ۱۵ همان روز همراه لوید کاتلر که از واشینگتن پرواز کرده بود و رابرت آرمایو مشاور شاه که از نیویورک آمده بود، به ملاقات شاه رفت.

حال شاه خوب نبود. بدی وضع طحالش وی را می‌آزد. وقتی جوردن موضوع پاناما را مطرح کرد او در سکوت گوش داد، ولی آرمایو از ابتدا مخالف بود. آرمایو به این موضوع اشاره نمود که دعوت از شاه "نکته‌ی تازه‌ای نبود"، ماهها پیش نیز از آنها دعوت شده بود، ولی آنها به این دعوت توجهی نکرده بودند. آرمایو اضافه کرد که پاناما توسط مردی با قدرت ولی نه خوشنام اداره می‌شد. از آن گذشته، او باور نمی‌کرد پاناما به این دارایی لازم پزشکی را برای شاه فراهم آورند. بالاخره، او نگران احتمال استرداد شاه "براساس مطالب بالا" بود. آرمایو گفت: "من پاناما را رد می‌کنم".

جوردن که با حالت شادمانه پاناما را ترک کرده بود، نمی‌توانست آنچه را که می‌دید و می‌شنید، باور کند. او، فرستاده‌ی رئیس جمهور ایالات

متحده در آنجا ایستاده بود و در باره‌ی موضوعی که برای جهانیان اهمیت بسیاری داشت با شاه معامله می‌کرد و تصمیم شاه به برداشت یکی از روابط عمومی چیهای مانهستان بستگی داشت. با این وجود، حرفی در باره‌ی این احساسش بر زبان نراند. در مقابل، جدیت بسیاری برای اطمینان بخشیدن به آن دو مرد از خود نشان داد. او گفت که احتمال استرداد وجود نداشت، در وهله‌ی اول به این دلیل که ایران و پاناما با یکدیگر روابط سیاسی نداشتند و نیز به این دلیل که ایالات متحده اجازه‌ی انجام چنین عملی را نمی‌داد. در باره‌ی مراقبتهای پزشکی نیز ایالات متحده درمانهای لازم را در بیمارستان نظامی آمریکا در پاناما فراهم می‌کرد. جوردن آب و هوای پاناما، زیبایی کوهها و جزایر، و وقار مردم آن سرزمین را ستود. زمانی که حرفهایش به پایان رسید، او و کاتلر اطاق را ترک کردند تا شاه و آرمایو بتوانند با یکدیگر گفتگو کنند.

آرمایو گفت: "بهترین جواب من خیر است. به پاناما بیهذا نمی‌توان اعتماد کرد. جای تاسف است، ولی این حکومت به غیرقابل اعتماد بودن شهرت دارد."

شاه پرسید: "غیر از اینجا به کجا می‌توانیم برویم؟ شما جای دیگری را ندارید. آنها هم پاناما را پیشنهاد می‌کنند."

آرمایو چند دقیقه‌ی بعد را نیز به بحث کردن گذرانید. بالاخره شاه سخنان وی را قطع کرد: "بدون توجه به آنچه که شما می‌گویید، من به پاناما می‌روم."

آرمایو بدون تفکر پاسخ داد: "اعلیحضرت شما دیوانه هستید."

شاه لحظه‌ای مبهوت ماند. هیچ کس، هرگز با او چنین سخن نگفته بود. پس از آن گفت: "از این که فرزندانم مجبور به زندگی با دوستان آمریکایی ما باشند و در عین حال تصور کنند که من مسؤول آسیب رسیدن به گروگانها بوده‌ام، متاسف خواهم شد."

جوردن در گفتگویش با کاتلر، پیشنهاد نمود که روز بعد خودش و آرمایو برای دیدار با توریوس و حصول اطمینان از وجود تسهیلات، پیش از اخذ تصمیم نهایی توسط شاه، به پاناما بروند. در آن شرایط شاه به آرمایو گفت: "اگر شما نمی‌خواهید به پاناما بروید، من شخص دیگری را خواهم فرستاد. من مایلم شما بروید، ولی شما را مجبور به انجام این کار نمی‌کنم."

آرمایو گفت: "خیر، اگر شما تصمیمان را گرفته‌اید، من خودم می‌روم."

صبح زود روز بعد، آرمایو، جوردن، و محافظ ارشد شاه که یکی از سرهنگهای سابق ارتش ایران بود، با یک هواپیمای ۹-DC آمریکایی به پاناما پرواز کردند. مانویل آنتونیونوریزا (Manuel Antonio Noriega)

ریس پلیس مخفی، که آنان را برای دیدن مکانهای مناسب برای اقامت شاه برد، در فرودگاه به استقبال آنها آمد. سه محل برای دیدن وجود داشت، یک در ناحیه کوهستانی، یک محل مسکونی در شهر، و یک جزیره. بخش کوهستانی زیبا بود و تبلیغات زیادی درباره‌ی آن می‌شد، ولی محلی که پاناما ایشان برگزیده بودند یک ساعت و نیم با نزدیک ترین فرودگاه فاصله داشت و از آن فرودگاه هم چهل دقیقه تا شهر پاناما راه بود. اگر شاه به ناگاه بیمار می‌شد، اقامت در آن محل یک قمار واقعی محسوب می‌گردید. شهر پاناما هم بیش از حد شلوغ و پرسروصد ابود، به این ترتیب کانتادورا (Contadora)، جزیره‌ای در آقیانوس آرام و به فاصله‌ی سی کیلومتری قسمت اصلی کشور، باقی مانده فرودگاه کوچک خودش را داشت و از آنجا می‌شد ظرف پانزده دقیقه به پایتخت پرواز کرد.

خانه‌ای که به شاه پیشنهاد شد، متعلق به گابریل لویس (Gabriel Lewis) سفیر پاناما بود که در بهار پیش به باهاما مسافرت کرده بود تا به شاه پیشنهاد پناهندگی بدهد. آرمایو خانه را اصلا نپسندید. آنجا بیشتر شبیه ویلای ییلاقی بود تا خانه‌ای برای زندگی دائمی. خانه چهار اطاق خواب داشت، ولی همه‌ی آنها بسیار کوچک بودند. آشپزخانه فقط مناسب تهیه‌ی غذای حاضری، و نه غذای کامل، بود. سالن غذاخوری آنقدر کوچک بود که اگر شش نفر به دور میز می‌نشستند، حتی یک سگ هم نمی‌توانست از پشت آنها عبور کند. از همه بدتر، خانه از این‌میان کافی برخوردار نبود. تراس خانه رو به پلاز بود، در اینجا نیز مانند باهاما، اگر شاه می‌خواست از خانه بیرون برود، در معرض دید توریستها قرار می‌گرفت. با این وجود، علیرغم تمام معایبی که داشت، به نظر آرمایو کانتادورا بهترین میان این سه مکان نامناسب بود.

پیش از بازگشت به لند، آرمایو برای دیدار با ژنرال توریوس به خانه‌اش رفت. توریوس تعایل خود برای میزبانی شاه در پاناما را دوباره ابراز نمود. او تاکید کرد که: "اگر من شما را برای صرف نوشیدنی به خانه‌ام دعوت کنم، شما را مجبور به پرداخت صورت حساب نمی‌کنم. اگر کسانی خواستند پولی از شما بگیرند، نزد من بیایید و من آن افراد را زندانی خواهم کرد."

پس از آن توریوس نامه‌ای برای شاه به جوردن داد. نامه به زبانهای اسپانیایی و انگلیسی و روی کاغذهای مارک دار فرماندهی گارد ملی نوشته شده بود. در آن نامه، توریوس به طور رسمی از شاه دعوت کرده بود که به پاناما برود، قول داده بود که با شاه رفتاری مناسب شان مردی چنان والامقام خواهد شد، و نوشته بود که چشم انتظاریک دوستی بلندمدت و با دوام بود.

جوردن به کارت‌تر تلفن کرد تا به وی اطلاع دهد که به نظراً و موضوع تمام شده بود. او گفت که برای گفتگو با شاه، آن شب به لکلند بازمی‌گشتند. توصیه‌ی آرمایو پذیرفتن آن دعوت بود.

در پرواز بازگشت به لکلند، جوردن و آرمایو در باره‌ی تسهیلات پزشکی و مشکلات مربوط به تخصیص یک تلفن به ملکه، که به گفته‌ی شاه برای از دست ندادن تعادل روانی می‌بایست با مردم ارتباط می‌داشت، صحبت کردند.

در ساعت ۳۰ دقیقه‌ی بعد از نیمه شب ۱۴ دسامبر، جوردن و آرمایو به لکلند رسیدند. آرمایو که خسته و مستاق استراحت بود گفتگو با شاه را برای صبح روز بعد برنامه ریزی کرده بود، ولی به او گفته شد که شاه به انتظارش بیدار نشسته بود. بنابراین، بلافاصله به قسمت مربوط به پادشاه رفت. آرمایو گزارش داد که: "من رضایت خاصی ندارم، ولی شاید کارها رویه راه شود".

شاه گفت: "خوب است".

صبح همان روز، جوردن نامه‌ی توریوس را به شاه تقدیم کرد. شاه خرسند به نظر می‌رسید. دریافت دعوت نامه‌ای رسمی از یک کشور برای او پرمونا بود. چندین بار در طول روز، شاه عبارت: "من به طور رسمی دعوت شده‌ام" را بر زبان آورد.

با این وجود هنوز یک مشکل بزرگ وجود داشت. در آن زمان، طحال شاه به طرز خطرناکی بزرگ شده بود و پزشکان نیروی هوایی که از او مراقبت می‌کردند به بنیامین کین در نیویورک هشدار داده بودند. روز بعد، کین همراه لویس کاتلر مشاور کاخ سفید، ویلیام جکسون (William Jackson) و کیسل شاه، و هیبارد ویلیامز (Hibbard Williams) رئیس پزشکان بیمارستان نیویورک به تگزاس پرواز کرد. کین، ویلیامز، و پنج پزشک پایگاه لکلند شاه را معاينه نمودند. هر پنج نفر آنها به این نتیجه رسیدند که طحال شاه باید برداشته می‌شد. چنین عملی برای مردی در سن و شرایط جسمانی شاه ۱۰ تا ۱۵ درصد خطر مرگ داشت. پس از آن کین در خلوت نتایج را به اطلاع بیمار خود رسانید.

شاه پرسید: "حال من پس از چند وقت بهتر خواهد شد؟"

کین گفت: "حدود دو تا سه هفته".

شاه بلافاصله گفت: "نه. می‌خواهم با سرعت از ایالات متحده خارج شوم. به من گفته شده که خروج من ممکن است به گروگانها کمک کند. من به این گفته اعتقادی ندارم، ولی نمی‌خواهم در جایی که مرانمی‌خواهند بمانم." شاه به کین گفت که طحال او پیش از آن هم به این بزرگی شده بود، ولی با استفاده از دارو، اندازه‌ی طحالش را کوچک تر کرده

بودند. کین به او گفت که داروها ممکن بود این بار نیز موثر واقع شوند.
شاه گفت: "پس از اینجا می‌رویم. داروها را امتحان می‌کنیم و اگر
نتیجه موفقیت آمیز نبود، در پاناما عمل را انجام می‌دهیم."

در شرایط عادی، کین پیشنهاد می‌کرد که بیدرنگ جراحی انجام
شود. او از تصمیم شاه به لرزه افتاده بود، ولی آن را پذیرفت، و آگاهی
شخصی او در باره‌ی امکانات پزشکی پاناما و همچنین تسهیلاتی که
در بیمارستان گورجس (Gorgas) در منطقه‌ی سابق کanal، یعنی
جایی که وی هفت سال در آنجا کار کرده بود، وجود داشت، تا حدودی
وی را آسوده خاطر می‌نمود. پس از دیدار با شاه، کین به اطاعتی که در
آنجا جوردن، کاتلر، آرمایو، و دیگر پزشکان در انتظار تصمیم شاه
گرد آمده بودند، بازگشت. کین گفت: "تمام شواهد پزشکی که مرا در
اختیار داریم، نشان می‌دهد که طحال باید برداشته شود. در این
لحظه، قصد انجام این کار را نداریم، ولی می‌خواهم این کار را در
بیمارستان گورجس و توسط پزشکان منتخب خودم انجام دهم."

جوردن پرسید: "چه موقع می‌تواند از اینجا برود؟"
"ظرف نیم ساعت."

جوردن به طرف تلفن رفت.

کین گفت: "آنقدر عجله نکنید. می‌خواهم در مسورد استفاده از
بیمارستان گورجس موافقت شما را داشته باشم."

جوردن به طرف کاتلر برگشت: "آیا مشکلی در برآورده ساختن این
شرط وجود دارد؟"

کاتلر گفت که مشکلی وجود نداشت.

جوردن گفت: "بسیار خوب". پس از آن به طرف تلفن رفت و
جدیدترین تحولات را به اطلاع کاخ سفید رسانید.

در آن شرایط، تنها کاری که برای فرستادن شاه از ایالات متحده،
و در نتیجه شاید از میان برداشتن مانع اصلی آزادی گروگانها، وجود
داشت، موضوعی بود که بعد‌ها با نام "موافقت نامه‌ی لک لند" نامیده
شد. پیمانی که میان جوردن، کاتلر، آرمایو، و ویلیام جکسون وکیل شاه
بسته شد، به صورت شفاهی بود. متن موافقتنامه این بود که ایالات متحده
می‌باشد در صورت بروز هر مشکل امنیتی یا پزشکی به شاه کمک می‌نمود،
کاخ سفید حمایت کامل خود را برای انتقال شاه به پاناما اعلام می‌کرد،
امکان استفاده‌ی شاه از بیمارستان گورجس تضمین می‌شد، و در صورت
بروز هر وضع اضطراری که امکان مقابله با آن در پاناما وجود نمی‌داشت،
شاه با هواپیمای تماماً مجهز ۵۲-B به ایالات متحده بازگردانی شده
می‌شد. ملکه هم صاحب یک تلفن می‌گردید. یک دستگاه تلفن متحرک با
رادار قول داده شد.

پس از حصول توافق، کارتر به شاه تلفن کرد، برایش آرزوی خوشبختی نمود، و بر اطمینانهایی که دستیارانش داده بودند، تاکید کرد. این اولین باری بود که پس از تلفن کارتر به شاه در سپتامبر ۱۹۷۸، از کمپ دیوید و به درخواست انور سادات، آن دو مرد با یکدیگر تلفنی صحبت می‌کردند.

وقتی نمایندگان دولت آماده‌ی بازگشت می‌شدند، شاه دانست که او نیز می‌باشد ایالات متحده را به مقصد پاناما ظرف دو روز آینده ترک می‌کرد.

جوردن گفت: "در واقع، ما مایلیم که شما فردا صبح در اولین فرصت ممکن اینجا را ترک کنید."

در ساعت شش بامداد روز بعد در پاناما، ژنرال توریوس، سفیر گابریل لویس را با تلفن خود بیدار کرد و گفت: "برخیزید و از خانه خارج شوید. شاه در راه است."

سفیر سووالی نکرد و شرایط مورد توافق را هم نپرسید. او انتظار دریافت کارمزدی هم نداشت. تا اواسط روز خانه برای سکونت آماده شده بود.

هوابیمایی که شاه را از تگزاس می‌آورد در پایگاه نظامی واقع در منطقه‌ی سابق کانال برمی‌نشست. دسته‌ی کوچکی شامل پنج هلیکوپتر پاناما بی‌و پنج هلیکوپتر آمریکایی هوابیمایی را اسکورت کردند. وقتی شاه پیاده می‌شد، یک افسر پزشک نیروی هوایی که در این سفر همراه شاه بود به طرف پزشک پاناما بی‌و که برای استقبال شاه آمده بود، رفت. پزشک آمریکایی با حالت قشنگی ادائی احترام کرد و گفت: "او در شرایط جسمی و سلامتی خوبی است. از این پس زیر نظر شما خواهد بود." ژنرال توریوس که در آن نزدیکی ایستاده بود با خود اندیشید، آن حرام زاده شل ما می‌داند که شاه در حال مرگ است، ولی با یک ادائی احترام از خود سلب مسؤولیت می‌کند.

این یک انزجار آنی بود که خیلی زود رفع شد. توریوس از گردش حوادث از ته دل خوشحال بود. او می‌خواست در حل بحران گروگانها کمک کند و با بودن شاه در پاناما، توریوس معتقد بود که می‌توانست چنین کمکی را انجام دهد. او اندیشید، ورق برند، یعنی مهترین پیچ در دست ما است.

لغتی که توریوس به کار برد (tornillo) بود که به زبان اسپانیایی معنی "پیچ" هم می‌دهد. در آن روزها موضوع پیچ در اخبار زیاد مطرح می‌شد زیرا پیچو که موتور را به بال در یک هوابیمای ۱۰ - DC وصل می‌کرد چند روز پیش، شل شده، سقوط فاجعه‌انگیزی را سبب گردیده بود.

پیش از ورود شاه، ایالات متحده و پاناما بر سر یک عبارت رمزی برای نامیدن شاه به توافق رسیده بودند. آنها او را "پیج ۱۰ - DC" نامیده بودند. در آن روز پیامی مبنی براین که "پیج ۱۰ - DC" رسیده بود، به ایالات متحده مخابره شد.

در اواخر همان روز صادق قطب زاده در تهران خبر شد که شاه برای اقامت در پاناما، ایالات متحده را ترک کرده بود. او بیدرنگ با تلفن نامشخصی در پاریس تماس گرفت، ولی شخص مورد نظر قطب زاده در آنجا نبود. سپس تلفن کریستین بورزو وکیل و یکی از دوستان قدیمی پاریسی خودش را گرفت و گفت: "هکتور را پیدا کنید".

هدیه‌ای برای پاناما

در میان تمام افرادی که درگیر شدن آنها در مذاکرات محترمانه بعید به نظر می‌رسید، هکتور ویلالون از همه غیر محتمل تر بود. او که در اصل آرژانتینی بود، پس از جلای وطن در پاریس زندگی می‌کرد. اگرچه از نظر رسمی و سیاسی هیچ سمتی نداشت، ولی در زمینه‌ی تجارت از سابقه‌ی بسیار خوبی برخوردار بود و بدون توجه به مرام مشتریانش، چه چیز و چه راستی، فقط کار برایش مطرح بود.

زندگی حرفه‌ای ویلالون در زیر حمایت اویتا پرون (Evita Peron) آغاز شد. او با همسر خانم پرون، خوان پرون (Juan Peron) دیکتاتور آرژانتینی در دورانی که وی خلع و تبعید شده بود تماس داشت و حتی در توطئه برای بازگشت وی به قدرت نیز دخالت کرد. او استعداد زیادی در شناسانیدن و همراه کردن خویش با چهره‌های سیاسی رو به ترقی در کشورهای مختلف جهان داشت. افرادی که وی را برای اولین بار می‌دیدند، تصور می‌کردند که او یکی از آن افرادی است که اسامی اشخاص را برای خود نمایی بر زبان می‌آورد، ولی به تدریج در می‌یافتد که رابطه‌ی وی با افراد با قدرت جهان به راستی آنقدر نزدیک بود که بتواند آنها را با اسم کوچک بنامد. طی سالهای اولیه‌ی انقلاب کوبا، دست ویلالون در آستین فیدل کاسترو (Fidel Castro) بود، به کمیته‌ی برنامه ریزی ملی نظر مشورتی می‌داد، در سازماندهی صنایع نیشکر و تنباق‌کوی کشور دست

داشت، و برای برقراری ارتباط کوپا با ایالات متحده و هم‌مان با آن برای دورکردن رهبر کشور از مارکسیسم و درنتیجه بیش از اندازه نزدیک شدن به روسیه‌ی شوروی، کوشش می‌نمود. تقریباً می‌شد گفت که وی‌لان یک انقلابی فرسوده و معیوب بود که به هرحال از دست نیافتن به آرمانهای سیاسی اش کلافه شده بود. با این وجود، در زندگی فردی‌اش، همه‌ی القاب به جز یک شکست خورده برآزندگی او بود. تیزهوشی و ساده‌گیری او برایش ثروتی به بار آورده بود. وی سیاه چرده و شیک پوش با سبیل مرتب و شبیه اهالی آمریکای لاتین بود، به سراسر جهان مسافرت می‌کرد، در یک گوشه تعاسی برقرار می‌نمود، در گوشی دیگر به مذکوره می‌نشست، و پیوسته در بی ماجراجویی بود.

تا آن زمان، بزرگترین ماجراجویی وی‌لان ماجرایی بود که وی ترجیح می‌داد آن را به دست فراموشی بسپارد. در سال ۱۹۷۷ وی‌لان به اتهام دست داشتن در یک آدم ریایی پر جار و جنجال از طرف پلیس فرانسه دستگیر شد. قربانی، رئیس شعبه‌ی فرانسه‌ی شرکت اتومبیل سازی فیات، لوچینو رولی - بیومونت (Luchino Revelli - Beaumont) بود، پیش از منتقل شدن به فرانسه، رولی - بیومونت رئیس شرکت فیات در آرژانتین بود و در آنجا ارتباط نزدیکی با گروه طرفدار پرون، که وی‌لان همدرآن عضویت داشت، برقرار نموده بود. پس از آن که گروه "آرژانتین مونتونرو" (Argentine Montoneros) رولی - بیومونت را دزدیدند، و تقاضای باخ سنگینی کردند، همسرش از وی‌لان خواست که آدم ریایان را ردیابی نماید. ولی پلیس آرژانتین که سالها به دلیل تلاشهای وی‌لان به نفع پرون به دنبال او بود، مکالمات تلفنی او را ضبط کرد و در اختیار فرانسویها گذاشت. پلیس فرانسه، براساس این نظریه که وی‌لان احتمالاً با گروگانگیرها در ارتباط بود، وی را دستگیر کرد و برای مدت سه ماه، پیش از صدور حکم برائت، زندانی نمود. وکیلی که سبب آزادی وی‌لان شد، کریستین بورزو بود.

ولی مشکلات این آرژانتینی به پایان نرسیده بود. سال بعد، یک بار دیگر پیرو درخواست دولت ژنرال خورج رافائل ویدلا (Jorge Rafael Videla) برای اخراج وی‌لان از فرانسه به دلیل فعالیتهای ضد آرژانتینی در خاک فرانسه، وی‌لان زیرفشارهای قانونی قرار گرفت. از روی اتفاق، در آن زمان بورزو سرگرم دفاع از قطب زاده برای جلوگیری از اخراج وی از فرانسه هم بود.

آن دو مرد در دفتر بورزو واقع در کرانه‌ی باختری (Left Bank) با یکدیگر ملاقات نمودند و بلا فاصله نسبت بهم احساس دوستی پیدا کردند. تشابه میان زندگانی این دو بسیار بود. هردو جهانگرد، هردو ماجراجوی سیاسی، و هردو شیفته‌ی رهبران مردمی بودند. اگرچه از نظر ظاهر

شباختی میان آن دو نفر وجود نداشت، ولی هردو به طرز حیرت انگیزی در یک قالب می‌گنجیدند. پیش از پایان روز، آنها عده‌ی زیادی از دوستان مشترک یکدیگر را شناخته بودند. و براساس احساس مشترک حرفه‌ای خود شان، بین خود نزدیکی برقرار نموده بودند.

اگرچه هکتور ویلالون از شخصیت قوی و تعصب شدید قطب زاده نسبت به هدف دلگرم بود، ولی خام دستی ایرانیان در برنامه ریزی سیاسی را ناهنجار و آزار دهنده می‌شمرد. به ویژه، او نگران ارتباط قطب زاده با کمونیستها بود.

قطب زاده در این مورد پاسخ می‌داد: "من از هرجا که بتوانم کمک مورد نیاز خود را می‌گیرم". او به ویلالون اطمینان داد که خودش یک کمونیست نبود.

ویلالون خودش را قانع کرده بود که قطب زاده راست می‌گفت، ولی رفتار این جوان ایرانی او را بیتاب می‌کرد. دید او واقع بینانه نبود. کمونیستها بدون دریافت عوض به کسی کمک نمی‌کنند.

در ماههای بعد، تبعیدی آرژانتینی هنرهای ظریفترروش دستیابی به هدفها را به قطب زاده آموخت. اولین درسی که ویلالون سعی کرد به قطب زاده بیاموزد این بود که جنگیدن در دوجبهه دریک زمان بیش از توان هر کس بود. معنی گفته‌ی او روشن بود: به مبارزه‌ی خود علیه شاه ادامه بده و با آمریکاییها رابطه‌ی دوستانه برقرار کن. استدلال ویلالون این بود که: "نمی‌توانی تصور کنی که روزی بدون برقراری ارتباط با آمریکاییها به کشورت بازگردی. نمی‌توانی علیه شاه و در عین حال علیه آمریکاییان هردو بجنگی. باید با آمریکاییان ارتباط برقرار کنی."

قطب زاده گفت: "بسیار خوب، این را می‌پذیرم."

اولین کسی که ویلالون به وی روی آورد سفير استین. ای. تورس (Esteban E. Torres) نماینده‌ی ایالات متحده در یونسکو بود. ولی تورس تمايلی به دیدن قطب زاده نداشت، چه رسید به آن که وی را به وزارت امور خارجه معرفی نماید. پس از آن به سراغ ایروپینگ براون (Irving Brown)، نماینده‌ی اتحادیه‌ی کارگری آمریکا - کنگره‌ی سازمانهای صنعتی (American Federation of Labour - Congress) که ضد کمونیستی تندرو و از قدیمی‌های اتحادیه‌های کارگری بود و در سراسر جهان افراد بسیاری را می‌شناخت، رفت. براون علاقمند بود. او که یکی از مخالفین دیریای شاه بود، با کودتا ۱۹۵۳ که محمد مصدق را از مسند به زیرکشیده، شاه را به قدرت بازگردانیده بود، مخالفت می‌نمود. او از شایعات داخل دولت ایالات متحده مبنی بر کمونیست و شاید نماینده‌ی سازمان جاسوسی شوروی کی (KGB) بودن

قطب زاده، اطلاع داشت. براون از منابعی که حتی تا به امروز آنها را فاش نکرده است، تحقیقاتی محترمانه به عمل آورد و خود را قانع کرد که قطب زاده کمونیست نبود، چه رسید به آن که رابط مخفی روسها باشد. بالاخره زمانی که براون قطب زاده را دید، گفتگو تنها در اطراف کارهایی که دولت جدید انقلابی ایران می‌توانست در جهت تحدید قدرت حزب توده - یعنی حزب کمونیست ایران - در مناطق نفتی انجام دهد، دور زد.

براون محتوای این گفتگوها را برای اعضای دولت، که اسمی آنها را نیز بازگو نمی‌کند، بیان کرد. ولی وقتی ویلالون کوشید تا با استفاده از ارتباط براون، قطب زاده را با افراد دیگری از مقامات آمریکایی مربوط کند، موفق نشد.

از آن کوششها، چندین سال گذشته بود. پناهندگانی که آمریکاییان وقت ملاقات با او را نداشتند، در آن زمان وزیر امور خارجه ایران و نامزد ریاست جمهوری کشور بود. آمریکاییان بسیار مایل بودند که او را ببینند، ولی او وقت ملاقات به آنها نمی‌داد.

خبر عزیمت شاه به پاناما برای هکتور ویلالون به طوراخص نگران کننده بود. درست چند هفته پیش از آن، او رابط معامله‌ی نفت میان ایران و پاناما شده بود، معامله فوق العاده به نفع پاناما بود. طبق قراردادی که در اول دسامبر به امضا رسیده بود، معادل ۳۲ میلیون دلار نفت خام سبک و سنگین ایران به قیمتی بسیار کمتر از قیمت بازار به پاناما فروخته می‌شد. ولی هنوز پولی داده نشده، نفتی فروخته نشده بود و ویلالون اطمینان داشت که معامله به هم می‌خورد.

در شب ۵ دسامبر، ویلالون در هتل دورون (Hotel du Rhone) در ژنو به سر می‌برد که کریستین بورژو به وی اطلاع داد. قطب زاده می‌خواست با او صحبت کند. ویلالون بیدرنگ بهدوست و "شاگرد سابقش" تلفن کرد. قطب زاده می‌خواست همه چیز را بداند: چه کسی این برنامه را طرح کرده بود، چطور برنامه اجرا شده بود، یا حتی آیا اصولاً خبر عزیمت شاه درست بود یا خیر. او گفت: "چیزی که فهمیدنش صد درصد ضرورت دارد این است که آیا من شخصاً می‌توانم بیدرنگ به پاناما بروم؟" ویلالون از قطب زاده خواهش کرد که صبور باشد و از او فرصت بیشتری خواست تا درباره‌ی بهترین سیاست به تفکر بنشیند.

به مجرد بازگشت به پاریس، ویلالون برای مشورت با کریستین بورژو به دفتر وکالت رفت. هر دو مرد با این نظر توافق داشتند که رفتن قطب زاده به پاناما اشتباه بود زیرا مسافت خطرات سیاسی زیادی داشت. نتیجه، تلفنی به اطلاع قطب زاده در تهران رسید. قطب زاده

گفت: "به تهران بیایید".

در کاراکاس (Caracas)، علی اکبر معین فر، وزیر نفت ایران که در اجلاس اویک شرکت کرده بود، چنان از عمل پاناما دراعطای اجازه‌ی اقامت به شاه خشمگین شد که ابطال معامله‌ی نفت میان دو کشور را اعلام نمود. این تصمیمی یک نفره بود. معین فر حتی تهران را از آنچه که می‌خواست اعلام نماید مطلع ننموده بود.

این پایانی ناگهانی بر معامله‌ای بود که عوامل دیگری به جز تجارت در آن وجود داشت. تماس با پاناما بیهذا از طرف ایرانیان و به پیشنهاد ویلالون انجام شده بود. نظر این بود که با فروش مستقیم نفت به کشورهای توسعه نیافته آنها را در موقعیت تجاری بهتری قرار دهند تا مجبور به خرید نفت از شرکتهای بزرگ چند ملیتی نباشند. علاوه بر آن، ایرانیان به پاناما بیهذا قول همکاری در ساختن یک پالایشگاه در پاناما را داده بودند. به این ترتیب کشور کوچک پاناما یکی از توزیع‌کنندگان عمده‌ی فرآوردهای نفتی می‌شد. پاناما به عنوان اولین کشور برای اجرای این طرح انتخاب شده بود زیرا از دید ایرانیان آن کشور سال‌ها از تجاوزکاری امپریالیسم آمریکا رنج برده بود.

وقتی خبر ابطال قرارداد به پاناما رسید، مقامات رسمی دولت پاناما، هزینه‌ی سخاوتمندی در حق کارترا را، با محاسبه‌ی ارزش احتمالی پالایشگاه، متجاوز از یکصد میلیون دلار برآورد کردند.

صادق قطب زاده که طی دو دهه اقامتش در تبعید هرگز خانه‌ای نداشت، در آن زمان هم بیست و چهار ساعته در دفتر وزیر در وزارت امور خارجه اقامت گزیده بود. دفتر آپارتمانی بود با یک اطاق بزرگ در وسط که محل کار قطب زاده بود. آپارتمان یک اطاق غذاخوری کوچک و یک اطاق خواب به مراتب کوچکتر هم داشت. علیرغم شهرتی که به تازگی کسب نموده بود، قطب زاده هنوز یک روح سرگردان بود. او لباس‌هایش را در چمدان نگاه می‌داشت، گویی که می‌خواست بگوید پس از آن همه سال در به دری، نمی‌توانست همیشگی بودن را فرض شده بداند. اگر اتفاقی می‌افتد، او بیدرنگ آماده‌ی حرکت بود.

میز تحریر بزرگی در دفتر مرکزی وجود داشت، ولی قطب زاده هرگز از آن استفاده نمی‌کرد. او تمام کارهایش را در حالی که در صندلی قرار داشت، نشسته بود، انجام می‌داد. در همان جا بود که در ۱۹ دسامبر با کریستین بورزو و هکتور ویلالون که در همان روز از پاریس به تهران آمده بودند، ملاقات کرد.

روشن بود که تمايل قطب زاده به حل بحران گروگانها به اندازه هميشه زياد بود. از همان ابتدا، او اعتقاد داشت که بحران مشکل پيچيده‌اي برای ايران به وجود آورده، کشور و انقلاب را در میان دولتها میان دانشجویان تند رو نفوذ کرده بودند و از اين فرصت برای تامین منافع حزب خود شان و نه کشور استفاده می‌نمودند. علاوه بر آن، واکنش پيچيده‌اي قطب زاده نسبت به اوضاع نيز وجود داشت. از يك طرف قطب زاده اصلا به گروگان گرفته شدن آمريكا ي بيان كوجكتريين اهميتى نمی‌داد. به نظر او بعد از آنهمه لطمهاي که آمريكا به ايران زده بود، خيلي هم خوب بود که آمريكا يها کمی متاحمل رنج و ناراحتی بشوند. از طرف ديگر، او خودش مدتی زنداني بود و هرگز آن تجربه را فراموش نکرده بود. آنچه برآمريكا ي بيان می‌گذشت هرگز با زنداني شدن توسط ساواك قابل مقایسه نبود، ولی به هر حال وضعی که زندانيان داشتند وجودان قطب زاده را می‌آزد. او متجاوز از بیست سال عليه سرکوبگری شاه جنگیده بود، اکنون چگونه می‌توانست اسیر نگاه داشته شدن گروگانها را، آنهم بدون هیچ اتهام رسمي، در شرایطی که خودش سالها به اين روش اعتراض کرده بود، مورد تایید قرار دهد. گروگانها می‌توانستند ماهها و حتی سالها در اسارت باقی بمانند بدون آن که راهی برای نجات آنها وجود داشته باشد. اين تصور که هر فردی بدون محکمه مدت‌ها در زندان بماند از نظر انسانی غيرقابل قبول بود و اين تاییدی بود بر نظر قطب زاده مبنی بر اين که سیاستمداران با انسانها به صورت ابزار کارشان رفتار می‌کردند.

قطب زاده تمام اين مطالب را برای آيت الله بازگو نموده بود، ولی موفق به تغيير عقیده‌اي امام نشده بود. سايرين می‌گفتند، موضوع گروگانها می‌توانست در جهت منافع ايران، و به صورت راهی برای جلب توجه جهانيان به خشم کشور نسبت به شاه و شايد بازيس گرفتن اموال شاه و يا حتى خود شاه، مورد استفاده قرار گيرد. اطلاعات متضاد عملا امام را بی‌طرف کرده بود.

در دو روز بعد بورزو و پلالون، دو دوست قدیمى و مشاور قطب زاده، نصیحت خود را مبنی بر نادرست بودن سفر قطب زاده به پاناما بارها و بارها تکرار کردند. اطمینانی وجود نداشت که کارها در آنجا به درستی پيش بروند و هر بدشانسى غير منتظره‌اي می‌توانست شانس به رياست جمهوري انتخاب شدن وي را از بين ببرد.

بالاخره، قطب زاده به اين نتیجه رسید که آن دو مرد به جای او به پاناما بروند و سعى در هموار کردن راه نمایند. قطب زاده نسخه‌اي از دونامه‌اي که قرار بود به طور رسمي و از راههای سیاسی

برای پاناما ییها فرستاده شود را به آنها داد. یکی از این دونامه خطاب به رئیس جمهور رویوس و دیگری برای ژنرال توریوس بود. در نامه‌ها، به پاناما ییها اطمینان داده شده بود که ایران به استقلال سیاسی و خلوص نیت پاناما ییها احترام می‌گذاشت ولی تصور می‌کرد که شاید آن کشور تحت فشار ایالات متحده مجبور به پذیرفتن شاه شده بود. در هر حال، ایرانیان می‌خواستند اقدامات اولیه‌ی حقوقی در جهت استرداد شاه را آغاز نمایند.

ویلالون گفت: "ببینید، این دونامه هرد و خوبی خوب و خوش‌آیند هستند، ولی پاناما ییها بدون دریافت عوض، حاضر به اعطای یک امتیاز سیاسی نخواهند شد. ما باید چیزی برای پیشنهاد کردن در دست داشته باشیم تا بتوانیم بگوییم، این چیزی است که ما از طرف ایران برای شما آورده‌ایم."

قطب زاده پرسید: "مثلاً چه چیزی؟"

"شما بیشتر سیاه پوستان و زنان را به عنوان یک حرکت سیاسی آزاد کرده‌اید. آنطور که به من گفته‌اند، دو نفر دورگه و یک سرخپوست نیز در این جمع وجود دارند. چرا آنها را آزاد نکنید؟ این عمل اثر مشتبثی نه تنها در پاناما بلکه در سراسر آمریکای لاتین خواهد داشت."

قطب زاده لحظه‌ای روی موضوع فکر کرد و سپس گفت: "نظر خوبی است، ولی برای اجرای آن نیاز به جلب موافقت شورای انقلاب، امام و دانشجویان داریم". او لحظه‌ای دیگر اندیشید و پذیرفت که آن سه نفر هم می‌باشد همراه سیاه پوستان و زنان آزاد می‌شوند و آزاد کردن آنها در این مرحله نباید چندان دشوار باشد. بنابراین بدون مقدمه چیزی بیشتر گفت: "من این موضوع را پیگیری خواهم کرد".

همان شب قطب زاده یک بار دیگر با بورزو و ویلالون پیش از رفتن آنها به فرودگاه دیدار کرد و گفت: "بسیار خوب، کارها درست شد. من نظر موافق سه طرف را جلب کرده‌ام. شما می‌توانید به پاناما بروید و بگویید که این سه نفر آزاد خواهند شد."

سه گروگانی که قرار بود آزاد شوند عبارت بودند از ویلیام گاله گاس (William Gallegos) و جیمز لویز (James Lopez) که هر دو اصلاً اسپانیایی بودند و فردریک لی کویکه (Frederick Lee Kupke) که در اصل یک سرخپوست آمریکایی بود.

نکته‌ای که ژنرال توریوس و سایر مقامات پاناما را با شناختی که از همان روزهای اول اقامت شاه از وی به دست آورده بودند، متعجب می‌کرد اصرار او در حفظ "سننهای سلطنتی" بود. به عنوان مثال شهبانو

نمی‌توانست با شاه در یک اطاق بخوابد. توریوس با لحنی طنز آمیز می‌گفت: "آیا شاه نمی‌داند که امپراتوری بدون امپراتوری است. اطرافیان او به هفت نفر و دو سگ، یکی دالماسین و دیگری پودل فرانسوی، تقلیل یافته‌اند، ولی او هنوز فکر می‌کند که یک پادشاه است. مرد قدرتمند پاناما نمی‌توانست بفهمد که سنتهای سلطنتی تنها چیزی بود که برای کسی که در گذشته بر تخت طاووس تکیه داشت، باقی مانده بود.

شاه بارها وبارها تکرار کرده بود که: "پدرم کشوری برای من گذاشت. این میراث من است." و این درست همان نقطه‌ی اختلاف شاه و توریوس با یکدیگر بود. توریوس نمی‌توانست به طور منطقی بپذیرد که کسی کشوری را به ارث ببرد.

ژنرال در یکی از گفتگوهایش با شاه از او پرسید، "آیا اطلاع نداشتید که مردم خواهان تغییر بودند؟"

"بله، من می‌خواستم تغییراتی به وجود آورم. من می‌خواستم تاج و تخت را به دست پسرم بسپارم."

باز هم، توریوس نمی‌توانست حرفهای آن مرد را باور کند. آیا به راستی می‌خواست حکومت را به ولی‌عهدش بسپارد؟ ژنرال پرسید: "می‌خواستید سلطنت را نجات بدهید یا مردم را؟"

شاه پاسخ داد: "نجات سلطنت نجات مردم بود."

ژنرال روی شاه مطالعه می‌کرد. این باور کردنی نبود. او به راستی به این گفته‌ها اعتقاد داشت.

پس از این گفتگوها، توریوس از استدلال کردن با شاه منصرف شد. او به این نتیجه رسید که پهلوی مردی با فرهنگ بود، ولی در آسمان‌ها سیر می‌کرد. او موهم پرست بود و همه چیز را زاده‌ی تقدیر، یا جادوی سیاه می‌دانست. مثل آن بود که شاه در کلاسهای بالاتر از ژنرال درس می‌خواند و آن دو زبان یکدیگر را نمی‌فهمیدند. بنابراین صحبت در باره‌ی مطالب روزمره مانند هوا آسانتر بود.

شاه به میزان خود گفت که گرما و رطوبت پاناما برای گلویش که بعد از شیمیوتراپی خشک شده بود، مناسب بود. او در اطاقی بیش از حد گرم می‌خوابید که پنج چمدان بزرگ در آن قرار داشت و توریوس آنها را (Baules) یا جعبه‌های بسته بندی می‌نامید. و دو سگ از آنها مراقبت می‌کردند. به ظن توریوس، چمدانها پر از مدارک مهم بودند.

در آغاز، زندگی در کانتادورا از نظر شاه به "اندازه‌ی کافی مطلوب" بود. علاوه بر اثر آرامش بخش آب و هوا، منظره‌ی رویایی اقیانوس از خانه‌ی ساحلی او، اعصابش را آرام می‌کرد. هم ژنرال توریوس و هم اریستیدز رویو ریس جمهوری پاناما، رفتاری دوستانه داشتند و توجه آنان اطمینان شاه را جلب کرده بود. شاه از این که آنها اورا "سینیور شاه"

می نامیدند، لذت می برد .

ولی، راپرت آرمایو با دید متفاوتی به همه چیز می نگریست . چند روز پس از رفتن آنها به پانااما او دچار این تردید شد که تمام چیزها آنطور که می نمودند، نبودند . او احساس می کرد که تمام رفتارهای خوب مانند صرف ناهاریا روپو و توریوس، فقط ظاهری بودند و در حقیقت پانااما می بیند اصلاً احترامی برای شاه قابل نمی شدند . تمام حرکات شاه گزارش می شد و این رفتار به آرمایو این احساس را داده بود که آنها با کارفرمایش مانند یک زندانی و نه یک میهمان رفتار می کردند . چندین مرد ریشور در مقابل در خانه کشیک می دادند که همگی لباسهای غواصی بر تن و مسلسل در دست داشتند . این افراد محافظت بودند یا زندانیان ؟ ازان گذشته، پانااما می بیند پول شاه را بدون حساب و کتاب، و بدون کسب اجازه از شاه مخلوع یا آرمایو که تمام مخارج را کنترل می نمود، خرج می کردند .

بالاخره آرمایو تصمیم گرفت که موضوع را مطرح کند . او نزد رئیس محافظین رفت و گفت: "نمی فهم چرا شما نیاز به اجاره‌ی پانزده اتومبیل برای حفاظت از یک جزیره‌ی به این کوچکی دارید ؟" محافظ با تندی پاسخ داد: "به کار خودت برس . این موضوع به تو مربوط نمی شود ."

آرمایو داستان را به شاه گزارش کرد و گفت: "ما آنطور که بنا بود، میهمان نیستیم" . شاه سعی کرد وحشت آرمایو را فرو بنشاند . با این وجود، چند روز بعد خودش هم برخورده با رئیس پلیس مخفی مانویل آنتونیو نوریزا، داشت که به ظاهر شک آرمایو را تایید می نمود .

نوریزا به شاه دستور داد که: "آمریکاییها را بفرستید و نیال کارشان آنها در مسایل امنیتی دخالت می کنند و مطالب را به رسانه‌ها درز می دهند ."

شاه در موضع خود استوار بود: "خیر، من به آنها نیاز دارم و فرزندانم هم آنها را می خواهند ."

ولی لحن صحبت رئیس پلیس شاه رانگران کرده بود . وقتی به کانتادورا بازگشت به آرمایو گفت: "به کارمندانتان بگویید دور و برباشند و از تلفن هم استفاده نکنند . اطمینان دارم مکالمات کنترل می شوند . همچنین یکی از سرهنگهای ایرانی را رابط خودتان با پانااما می بیند ."

آرمایو از دستورات کارفرمایش پیروی کرد . ولی از دشمنی پانااما می بیند به خودش و کارمندانش هر روز بیش از پیش ناراحت می شد . بالاخره کار به جایی رسید که دیگر نمی توانست اوضاع را تحمل کند و به شاه گفت که برای آرام تر کردن اوضاع می خواست به مرخصی برود .

برای اولین بار پس از مدت‌ها شاه خنده دید و گفت: "من این راه را یک بار امتحان کرده‌ام . به نتیجه نمی رسد ."

ژنرال توریوس به شدت مایل بود که بحران گروگانها را برای دوستش جیمز کارترا حل کند. با پذیرفتن شاه و قبول تلافی انتقام‌جویانه ایرانیان، توریوس این مطلب را تا آن زمان به آمریکاییان ثابت کرده بود. از آن گذشته برای اولین بار پس از ده سال، پاناما شاهد بلواهای روزانه‌ی خیابانی بود. علیرغم همه‌ی اینها توریوس اصرار داشت که فشار بیشتری وارد آورد. او می‌خواست به روشی که به کاربردنش نه تنها از نظر سیاسی برای آمریکاییها غیرممکن بود، بلکه ورای تصور آمریکاییان صاف و ساده نیز محسوب می‌شد، با ایرانیان مذاکره نماید. فکری که در سر توریوس پرورش می‌یافت به گروگان گرفتن شاه بود.

چند روز پیش از کریسمس، ژنرال توریوس از پاناما به همیلتون جوردن تلفن کرد. ژنرال گفت فکری داشت که می‌شد از حضور شاه در پاناما به نفعی برای آزادکردن گروگانها استفاده نمود. آنچه که توریوس در سر داشت به "تا خیر اند اختن" بود، به این معنی که می‌خواست تظاهر کند که درخواست استرداد شاه را به جریان اند اخته بود.

جوردن از این پیشنهاد به لرزه افتاد. به نظر او این کاری نادرست و حتی نشدنی بود و جوردن این موضوع را به ژنرال هم گفت. با این وجود، انجام این کار چندان هم دور از دسترس نبود. طبق قوانین پاناما، اگر یک دولت خارجی درخواست استرداد فردی را بینماید، آن شخص باید تا پایان بررسی اتهامات، در توقیف پاناما باقی بماند. آمریکاییها این نکته را با صراحة به پاناما می‌یابند که تحت هیچ شرایطی نمی‌خواستند شاه به ایران بازگردانیده شود، و اگراین احتمال روزی به واقعیت نزدیک می‌شد، آنها بیدرنگ شاه را از پاناما خارج می‌کردند و به ایالات متحده باز می‌گردانیدند. ولی توقیف مطلب کاملاً متفاوتی بود. اگر ایرانیان تقاضای استرداد شاه را همچنان که انتظار می‌رفت، می‌کردند، و اگر فقط به صورت ظاهري شاه بازداشت می‌شد تا آزادی گروگانها آسان تر شود، شاید چنین راه حلی باید مورد بررسی قرار می‌گرفت. علیرغم واکنش منفی شخص جوردن و این که هیچ فرد آمریکایی اجازه‌ی چنین رفتاری را، چه در آن زمان و چه پس از آن، نمی‌داد، بسیاری از افراد در آن مرحله به این نتیجه رسیده بودند که دستگیری شاه حتمی بود.

یک هفته پیش از کریسمس، هیات اعزامی مجلس فرانسه به شهر قم، مرکز مذهبی ایران و محل اقامت و پایگاه آیت‌الله خمینی، سفر کرد تا با او دیدار نماید. رئیس هیات یک سناتور فرانسوی به نام برزیت گراس

(Brigitte Gros) بود . تمام وکلا نماینده‌گان مناطق مختلف بودند و وکیل نوقل لوشاتو، یعنی مکانی که آیت‌الله خمینی در پاریس دوران تبعیدش را در آن گذرانیده بود، نیز جزو آنها بود . وکلای مجلس به دیدار آیت‌الله خمینی و بنی‌صدر رفتند . بنی‌صدر به طور محترمانه ماجرا را آزادی احتمالی سه گروگان دیگر را به آنان گفت .

آن خبر برای قانونگذاران فرانسوی و سوسه انگیز بود . وقتی در ۲۳ دسامبر هواپیمای آنها در پاریس بر زمین نشست، مصاحبه‌ای مطبوعاتی ترتیب دادند و در آن خانم گراس آزادی احتمالی چند گروگان را به عنوان حرکتی به نفع کشوری که به آیت‌الله پناهندگی داده بود، اعلام کرد . ظرف چند ساعت، دانشجویان تندرو تظاهرات چنان شدیدی در مقابل سفارت آمریکا در تهران به راه انداختند که طرح آزاد کردن آن سه گروگان به کلی منتفی شد . به دلیل افشاگری سناتورهای فرانسوی، ویلیام گاله گاس، جیمز لویز، و فرد ریک لی کوپک، سیزده ماه دیگر نیز در اسارت باقی ماندند و کریستین بورزو و هکتور ویلالون نتوانستند برای کریسمس هدیه‌ای به پاناما بدهند .

در ۲۴ دسامبر و تقریباً در همان زمانی که رابرт آرمایو از روی تنفر به مخصوص کوتاهی می‌رفت، بورزو و ویلالون به پاناما رسیدند . در تماسی که آن دو نفر با مقامات دولتی برقرار کردند، برخورد مقامات را بسیار سرد یافتند . مقامات دولتی پاناما کاملاً قانع نشده بودند که یک حقوق‌دان فرانسوی و یک تبعیدی آرژانتینی می‌توانستند نماینده‌ی مجاز کشوری به جز کشور خودشان باشند . وقتی آنها به واشینگتن تلفن کردند، تردیدشان تایید شد، در واشینگتن هرگز اسمی آنها شنیده نشده بود .

ولی پس از آن، بورزو و ویلالون برای نشان دادن ارتباط خوبی که داشتند، به قطب زاده در تهران تلفن کردند . در پایان، وزیر امور خارجه‌ی مخالف با آنچه در جریان بود، نه تنها مشروعیت فرستادگان بی‌هویت خود را تایید نمود، بلکه از آن تلفن برای تأکید تعاملیش برای برقراری روابط نزدیک با پاناما، به ویژه به این دلیل که روابط نزدیک پاناما با ایالات متحده احتمالاً می‌توانست به آنها امکان دهد که به عنوان واسطه‌ی حل بحران گروگانها وارد عمل شوند، نیز استفاده کرد .

در ساعت ۸ و ۳۰ دقیقه‌ی صبح روز کریسمس، بورزو و ویلالون با رئیس جمهور اریستیدز رویو و مارسل سالامین (Marcel Salamin) مشاور سیاسی ژنرال توریوس، در آپارتمان ریاست جمهوری در هتل هالیدی این (Holiday Inn) در پایتخت پاناما دیدار کردند . وقتی دو فرستاده نامه‌هایی را که از تهران همراه آورده بودند، تحويل می‌دادند، به پاناما پیش‌گفتند که هرگز بدون آشنایی با جریاناتی که در

ایران به وقوع می‌پیوست، نمی‌توانستند مفهوم مطالب نامه‌هارادرک نمایند.
آنچه که بورزو و ویلالون می‌خواستند در سه ساعت بعد بسراي پانا ماييهها ت释یح کنند، مساله‌ی غامضی بود که سران کشور برای مقابله با بحران گروگانها، با آن رو به رو بودند. مساله اين بود که هرقدر هم که رهبران کشور از رفتار دانشجویان شرمدار بودند، یا می‌پذیرفتند که عمل آنان ایران را در موضع غیرقابل دفاعی قرار داده بود، یا حتی این که روزانه میلیونها دلار هزینه برای کشور همراه داشت. هیچ یك از آن افراد، به غیر از بنی صدر و قطب زاده، مایل به اظهار این مطلب به دانشجویان نبودند، دانشجویانی که رفتار آنان مردم را به شدت به هیجان آورده بود. مردم می‌خواستند شاه به ایران بازگردانیده شود تا برای گناهانی که مرتکب شده بود محکمه گردد.

از نظر پانا ماييهها، گیج کننده ترین نکته اين بود که دانشجویان زیر نفوذ آیت الله خمینی بودند، ولی با اين وجود او نمی‌توانست آنان را مهار نماید. سال‌میان پرسید: "چطور امکان دارد آیت الله که رهبری کشور را بر عهده دارد، نتواند به حل مساله‌ی گروگانها کمک نماید؟"
بورزو گفت: "این دقیقاً همان قسمت پیچیده‌ی مساله است. اگر آیت الله بخواهد مساله را حل کند، این کار از نظر سیاسی به قیمت رهبری او تمام خواهد شد."

در آن شرایط، پانا ماييهها به روشنی می‌دیدند که گروگانهای آمریکایی در وسط کشمکش تعیین کننده‌ای برای در دست گرفتن کنترل انقلاب ایران، گیر کرده بودند.

درگیریهای خارج از کشور

تا این مرحله، شخصیتهایی که برای مذاکره و پایان دادن به بحران گروگانها گرد هم آمدند بودند بیشتر شبیه آفریده های یک داستان نویس بودند تا افراد واقعی. صحنه ها نیز حالتی خیالی در اطراف این بازیگران به وجود آورده بودند. ولی هیچ چیز غیر واقعی در باره‌ی آنچه که بی‌آمد بحران گروگانها بود، وجود نداشت. اشغال افغانستان توسط روسیه‌ی شوروی در ۲۲ دسامبر ۱۹۷۹.

ارتباطی کلی ولی محکم میان تهاجم روسها و وضع دشوار آمریکاییها در ایران وجود دارد. بیشک روسها انگیزه‌ای مستقل از درگیریهای آمریکا برای کارشان داشتند. در ۶۲ سالی که تا آن زمان از انقلاب ۱۹۱۷ روسیه می‌گذشت، هیچ کشور کمونیست شده در نتیجه‌ی تلاش‌های شوروی، هرگز رهایی به دست نیاورد. اگر اجازه داده می‌شد که رویدادهای افغانستان روال عادی خود را طی‌کند، به احتمال قریب به یقین نیروهای ضد کمونیست دولت نور محمد ترکی و حفیض‌الله امین را سرنگون می‌کردند.

با درنظر گرفتن سابقه‌ی شوروی در مجارستان و چکسلواکی، می‌توان نتیجه گرفت که بی‌توجه به درگیری آمریکا در بحران گروگانها، هجوم به افغانستان انجام می‌شد. ولی آسیب پذیری آمریکاییان در این مرحله، تصمیم‌گیری را برای روسها به مراتب ساده تر کرد. بحران گروگانها جنگ قدرت را در ایران بریا کرده، به این دلیل این کشور را ناتوان از انجام

اعمالی متصرک نموده بود و این خود برانگیزه‌ی روسها می‌افزود. از آن گذشته، روسها پیش خودشان این اتهام را به آمریکاییان می‌زدند که آنها در نهایت مجبور به انجام عملیات نظامی علیه ایران می‌شدند. اگر چنین می‌شد، اشغال افغانستان توسط روسها عمل مقابله‌ی در برابر ورود غیر مجاز آتی آمریکاییان به ایران محسوب می‌گردید.

از نظر آمریکاییان، عمل روسها یک نتیجه‌ی آنی تشویق کننده در رابطه با بحران گروگانها به دست داد. این رویداد تمام اعراب را در آرزوی پایان دادن به بحران همراه نمود. اعراب از امکان مداخله‌ی نظامی آمریکا برای آزاد کردن گروگانها به اندازه‌ی کافی ناراحت بودند. ولی عمل شوروی را دو برابر خطرناک می‌دیدند. خطر واکنش ایالات متحده برای جلوگیری از ماجراجویی شوروی در ایران نیز به خطرهای دیگر افزوده شده بود. ایالات متحده می‌توانست با این ادعا که ایران باید از شر روسها مصون بماند، این کشور را اشغال کند. ولی از نظر اعراب خطرناک تر از همه واقعیتی بود که فقط با نگاه کردن به نقشه به آن پس می‌بردند. افغانستان در حصار خشکی زیر روسیه‌ی شوروی و میان ایران و پاکستان قرار دارد. اشغال این کشور، روسها را در فاصله‌ی چهارصد میلی خلیج فارس قرار داد. تصرف یک قطعه زمین دیگر، چه از گوشمی جنوب شرقی ایران یا از کناره‌ی جنوب غربی پاکستان، خلیج فارس را به تصرف روسها در می‌آورد و در نتیجه کنترل بر بارگیری نفت بخش اعظم خاورمیانه نیز در اختیار آنها قرار می‌گرفت.

ولی اگرچه اعراب از آغاز حمله‌ی روسها به افغانستان در آرزوی خاتمه یافتن بحران گروگانها بودند، نگرانی ناگهانی آنان هیچ اثری بر دولت انقلابی ایران نداشت. فشارهای خارجی که ایالات متحده امیدوار بود اثری داشته باشد نیز نتوانست کاری از پیش ببرد، و بنابراین ایالات متحده ناگهان مجبور به تغییر سیاستهای خود در تلاش برای آزاد کردن گروگانها شد، زیرا تجاوز نظامی روسها به افغانستان به گونه‌ای مشهود و بنیادی توازن قدرت در خاورمیانه را برهم زده بود. اگر ایالات متحده در ابتدا امیدوار بود که از تجزیه‌ی قدرت در ایران به عنوان ابزاری برای آزادی گروگانها استفاده نماید، دیگر نمی‌توانست حتی چنین اندیشه‌ای را نیز بنماید، چه رسد به تایید آن. وحشتی که افکار اعراب را مغشوش کرده بود، در واشنگتن نیز به همان میزان حس می‌شد، و آن این احتمال بود که روسها از بی‌نظمیهای داخلی ایران سوءاستفاده کنند و به طرف آبهای گرم خلیج فارس حرکت نمایند.

از این زمان به بعد، ریس چهارم کارتر باید با ظرافت با حکومت آیت‌الله خمینی رفتار می‌کرد، یعنی آنقدر محکم که می‌توانست گروگانها را آزاد کند و نه آنقدر خشن که ایران را به دامان روسها سوق دهد.

قسمتی از این رفتار ظرف، افزایش تلاشها برای شناخت نقاط ضعف ایرانیان بود.

به دست آوردن کلید نقاط ضعف کمک بزرگی بود. این موضوع به روشنی در پیام اوایل دسامبر ابوالحسن بنی صدر و صادق قطب زاده از طریق فرانسیس شرون، یعنی آن وکیل فرانسوی که من شانس برقرار کردن تماس او را با مقامات آمریکایی در پاریس داشتم، به آمریکاییان ابراز شده بود.

بنی صدر و قطب زاده که هیچ یک گروگانگیری را تایید نمی کردند، ولی به همان اندازه احساسات دانشجویان را درک می نمودند، می خواستند به ایالات متحده به روشنی و به طور اشتباه نشدنی بنمایانند که آمریکا باید به مردم ایران احترام بگذارد و علایق آنان را درک کند. آنچه می خواستند بنا بود بیشتر جنبه‌ی نمایشی داشته باشد تا واقعی. ایرانیها پیشنهاد می کردند که آمریکاییان درخواست آنان برای استرداد شاه را جدی بگیرند. ایرانیان می خواستند اجازه داده شود که این درخواست بیدرنگ در دیوان عالی ایالات متحده مطرح گردد و می گفتند که بگذارید دیوان عالی روی قانونیت درخواست ایران نظر برد. ایرانیان هیچ تردیدی در باره‌ی نتیجه‌ی کار نداشتند، آنها اطمینان داشتند که اگر قضاط به درخواست آنها گوش می دادند، به این نتیجه می رسیدند که خواست ایرانیان خلاف قانون بود. با این وجود این تلاش به مردم ایران نشان می داد که: "ما شما را جدی می گیریم".

طرح آن دو ایرانی نشان می داد که درک آنان از قوانین یا نقاط ضعف آمریکا چقدر اندک بود. پاسخ به درخواستی مانند آنچه که آنها تصور کرده بودند اصلاً عملی نبود. ایالات متحده هیچ معاهده‌ی استردادی با ایران امضا نکرده بود و هیچ حقوق‌دانی که بررسی تقاضای استرداد شاه را بپذیرد، در آمریکا وجود نداشت. با این وجود تمایل به جدی گرفته شدن هنوز تقاضای اصلی ایرانیان بود. بالاتر از همه، چیزی که آنها می خواستند نوعی مجمع بین‌المللی بود که در آن بتوانند شکایتها یشان را برای جهانیان مطرح کنند.

برای یک بار هم که شده ایالات متحده از خواست ایرانیان حسن استقبال کرد. سه روز پس از دیدار فرانسیس شرون با وارن زیرمن در پاریس، ایالات متحده پیام بسیار محترمانه‌ای از طریق وزارت امور خارجه‌ی سوییس و سفارتخانه‌ی آن کشور در تهران برای ایرانیان فرستاد. پیام برای حصول اطمینان از آن فرستاده شده بود که ایرانیان اهمیت بیانیه‌ی سفیر آمریکا دونالد اف. مک‌هنری (Donald F. Mc Henry) در شورای امنیت سازمان ملل را نادیده نگیرند. این پیام امضا نداشت و روی کاغذ بدون مارک نوشته شده بود. این روال متداول سیاسی برای برقرار کردن

ارتباط با طرف مخالفی است که نمی‌توان یا نباید با او معامله‌ی مستقیمی انجام داد.

قابل توجه آقای صادق قطب زاده، وزیر امور خارجه‌ی جمهوری اسلامی ایران.

۱- پیام سفیر مک‌هنری در شورای امنیت سازمان ملل با این هدف نوشته شده بود که به مقامات ایران نشان دهد کما ایالات متحده درخواست مقامات ایران برای شنیده شدن ادعایشان را به رسمیت می‌شناسد. سفیر مک‌هنری گفت:

هیچ‌کس در ایالات متحده برای نشنیدن فریادهای پراحساس اعتراض به بی‌عدالتی و نعمره‌های شکایت از خطاهای گذشته که می‌باید فهمیده شود، گوش خود را نبسته است. در این شرایط هیچ شکایتی وجود ندارد که نتوان آن را در مقابل یک مجمع بین‌المللی مطرح کرد. موضع آمریکا در بحث شورای امنیت این بود که هم دبیرکل و هم شورا باید از مشکل مطلع باشند تا بتوانند به ایران و ایالات متحده برای دستیابی به یک راه حل کمک کنند.

۲- شاه هنوز ایالات متحده را ترک نکرده است، ولی برای گذرانیدن دوره‌ی نقاوت به یک بیمارستان دولتی آمریکایی انتقال یافته است. او دریی یافتن مکان اقامت دیگری در خارج از آمریکا می‌باشد. وضع او مانند یک فرد عادی در ایالات متحده است که جویای درمانهای پزشکی می‌باشد. ایالات متحده کما کان دولت موقت ایران را به رسمیت می‌شناسد.

۳- اگر آمریکا بتواند از آزادی تمام آمریکاییانی که در تهران به گروگان گرفته شد ماند و تمام مقامات رسمی مقیم آنجا اطمینان حاصل کند، دولت ایالات متحده آناده خواهد بود تا در باره‌ی آینده‌ی روابط ایران و آمریکا و سایر مطالب، از جمله احتمال همکاری با یک مجمع بین‌المللی که توسط دبیرکل سازمان ملل تشکیل می‌شود، با ایران مذاکره کند.

۴- ایالات متحده آماده است آقای چارلز کربو (Charles Kirbo) دوست شخصی نزدیک و مشاور رئیس جمهور را برای گفتگو با بالاترین رده‌ی مقامات دولتی و اقدام به یک عمل جامع به ایران بفرستد، مشروط برآن که چنین گفتگویی بتواند در امنیت و آسایش کامل انجام شود. او ترجیح می‌دهد ملاقات در مکانی بی‌طرف انجام شود، ولی آماده است به تهران یا قم نیز برود. ایالات متحده قضاوت در باره‌ی بهترین روش پیشبرد کار را به

مقامات ایران واگذار می‌کند، ولی می‌خواهد که امکانات را بر همگان روشن سازد، شاید مفید واقع شود.

تهران ۵ دسامبر ۱۹۷۹

چارلز کریو معتمد ترین دوست و یار جیمز کارترا، معمولاً به عنوان مشکل گشا در دشوارترین موقعیتها به کمک فراخوانده می‌شد. ایسن اولین باری بود که نام او در رابطه با بحران گروگانها مطرح می‌گردید.

تمایل ایرانیان برای تشکیل یک مجمع در تقاضاهای خصوصی و علنی آنان آشکار بود.

در اوآخر ماه نوامبر، محمد هیکل، یک روزنامه نگار مصری که در سراسر خاورمیانه مورد احترام است، با بنی‌صدر، در خانه‌ی خواهر بنی‌صدر، به صرف شام پرداخت. سرمهیز شام، بنی‌صدر به هیکل گفت اگرچه آیت‌الله خمینی از نظر اصولی مخالف آزادی گروگانها نیست، ولی نمی‌خواهد مادام که نوعی مجمع بین‌المللی تشکیل نشده است، آنها را آزاد کند. حدس‌هایی زده می‌شد که سازمان ملل مع肯 بود به تشکیل چنین مجمعی دست زند. بنی‌صدر گفت که اگر سازمان ملل در این کار با شکست رو به رو شود، خود ایرانیان چنین مجمعی را تشکیل خواهند داد.

بنی‌صدر فکر می‌کرد که فیلسوف فرانسوی ژان پل سارتر (Jean Paul Sartre) (باید رئیس مجمع می‌گردید. به تمام گروگانها اجازه داده می‌شد که وکلایی داشته باشند، و این وکلا در دفاع از موکلینشان به عنوان شاهد تمام‌آمریکاییان و ایرانیان را احضار می‌کردند که به عقیده‌ی آنان مسؤول بی‌عدالتی اعمال شده از طرف آمریکا برایران بودند (مانند ریچارد نیکسون، هنری کیسینجر، ریچارد هلمز، رئیس سابق سازمان سیا، کرمیت روزولت‌عامل سیا که طراح کودتای ۱۹۵۳ بود وغیره....).

بنی‌صدر چنین استدلال می‌کرد که وکلای گروگانها می‌توانستند این افراد را چه با زور و چه با فشارهای روانی، اگر حضورشان در جلسه می‌توانست سبب آزادی گروگانها شود، وادر به شرکت در جلسه‌نمایند. خود گروگانها به این شرط که تا پایان کار مجمع در تهران باقی بمانند آزاد می‌شدند.

این یک خیال خام بود که ناپیوستگی طراحی را نشان می‌داد، ولی به این دلیل مهم بود که تمایل ایرانیان به مطرح شدن از طرف دیگر کشورهای جهان را نشان می‌داد. آنطور که بعد‌ها روشن شد، دانشجویانی که گروگانها را در اختیار داشتند، نظر بنی‌صدر را نمی‌پذیرفتند.

با این وجود، در این نقطه از زمان آیت‌الله خمینی شخصاً تصمیم گرفت که به پیشنهاد تشکیل مجمع با سرعت بیشتری رسیدگی شود. آیت‌الله درخواست کرد سه پرونده‌ی جداگانه آماده و تقدیم مجمع گردد. اولین پرونده که توسط حجت‌الاسلام علی اکبر‌هاشمی رفسنجانی وزیر کشور آماده می‌شد اتهام سرکوبی توسط شاه و نقش ساواک را بررسی می‌کرد. پرونده‌ی دوم که مسؤولیت تنظیم آن بر عهده‌ی بنی‌صدر بود با "تجاوز" آمریکا به اقتصاد ایران سروکار داشت. پرونده‌ی سوم توسط صادق قطب زاده و در رابطه با سیاست خارجی شاه، رشه‌هایی که گفته می‌شد به رهبران و خبرنگاران خارجی پرداخته بود و ارتباطش با سازمان‌های جاسوسی خارجی، تمییز می‌گردید. بنا بود هر سه پرونده تا پایان زانویه‌ی ۱۹۸۰ تکمیل و آماده‌ی تقدیم به مجمع شود.

ولی پیشنهاد ایرانیان برای تشکیل مجمع فقط یکی از سه پیشنهادی بود که ایرانیان در اولین ماه اشغال سفارت فعالانه‌ان را در نیال می‌گردند. پیشنهاد دوم، یعنی تشکیل هیات سازمان ملل، تقریباً ازاولین روز گروگانگری به صورت غیر رسمی نام برده شده بود. کورت والد‌هایم (Kurt Waldheim)، دبیرکل سازمان ملل متحده تقریباً از همان روز اول از طرف دولت ایالات متحده برگزیده شده بود تا آنچه در قدرت داشت را برای کمک به آزادی سیاستمداران آمریکایی انجام دهد. از نظر والد‌هایم بحران گروگانها فرصت بی نظیری بود که به ایالات متحده خدمت کند تا حمایت آمریکا از انتخاب مجدد وی در اوخر سال ۱۹۸۱، زمانی که دوین دوره‌ی دبیرکلی اش به پایان می‌رسید، تضمین گردد. ولی ایالات متحده محدودیتی برای آنچه که آماده بود سازمان ملل و دبیرکلش از طرف آن کشور انجام دهد، قائل بود. ایالات متحده فکر تشکیل هیات سازمان ملل برای بررسی اتهامات شاه و مداخله‌ای ایالات متحده در ایران را می‌پذیرفت، ولی فقط پس از آزادی گروگانهای آمریکایی.

در اوایل دسامبر آقا شاهی نخست وزیر پاکستان که به دستور رئیس جمهور کشورش ژنرال ضیاء الحق برای ارزیابی آنچه که می‌توانست در رابطه با بحران گروگانها انجام دهد (و از این راه دوستی ایالات متحده را جلب کند) به تهران رفت و برای دیدار والد‌هایم به نیویورک پرواز کرد. او دبیرکل سازمان ملل را ترغیب نمود که به دلیل مناسب بودن اوضاع، شخصاً به تهران برود. والد‌هایم محظوظ بود. سیاستمدار کارکشته اتریشی مردی نیست که مایل باشد خود را در گیر مسائل‌ای نماید که عوامل ناشناخته برآن اثر دارند. او آقا شاهی را به تهران فرستاد تا از مقامات ایرانی اطمینان بگیرد که به والد‌هایم خوش‌آمد گفته می‌شد، و این که او می‌توانست گروگانها را ببیند و آیت‌الله خمینی نیز به وی اجازه‌ی دیدار می‌داد. نخست وزیر پاکستان، در تهران با استقبال سردی از این نظر

روبه رو شد. از او پرسیدند در تمام آن سالهایی که شاه مردم را سرکوب می‌کرد دبیرکل سازمان ملل کجا بود؟ به چه حقی فکر می‌کرد سازمان ملل می‌توانست در موضوع گروگانها مداخله کند. درحالی که در گذشته از مسایل ایران غافل بوده است؟ علیرغم توده خوردن، آفشاھی قانع شد که اگر والدهایم به تهران مورفت، کارها روبه راه می‌شد و بالاخره دبیرکل را راضی به رفتن کرد. در شب مسافرتش، والدهایم یادداشتی از طرف دولت ایالات متحده دریافت نمود که توسط هارولد ساندرز معاون وزیر امور خارجه در مسایل خاور نزدیک و جنوب آسیا نوشته شده بود. در این یادداشت آمده بود که ایالات متحده آزاد شدن گروگانها را پیش از تصویب تشکیل هیأت سازمان ملل توسط ایالات متحده یا هم زمان با آن می‌خواست. ساندرز فقط بر نکاتی که سایروس ونس وزیر امور خارجه به دبیرکل گفته بود، تأکید می‌کرد.

از لحظه‌ی ورود والدهایم به تهران در اول ژانویه ۱۹۸۰ تا زمان خروج عجولانه‌اش در ۴ ژانویه، ماموریتش همراه با شکست بود.

ایرانیها تحت سرپرستی صادق قطب زاده وزیر امور خارجه، برنامه‌ی استقبال آنچنان خشنی برای وی ترتیب داده بودند که والدهایم هرگز آن را فراموش نخواهد کرد. این راهی بود برای یادآوری به والدهایم که سازمان ملل از صحنه‌ی جدال برای احراق حقوق بشر در ایران غایب بوده است. ایرانیان ترتیبی داده بودند تا نمونه‌ای از خشونتهایی که گفته می‌شد در زمان شاه انجام گرفته بود را به وی نشان دهند. صدها ایرانی علیل و افلیج از جلوی او رژه رفته بودند. طبق گزارش کریستوفر رن (Christopher Wren) در نیویورک تایمز، "به نظر می‌رسید که از دیدن قربانیانی که چوبیدستی یا دست و پای مصنوعی خود را برایش تکان می‌دادند بہت زده شده، عمیقاً تکان خورد. بود، وقتی آنها فریادهای حمایت از آیت الله خمینی را سردادند، دست پاچه به نظر می‌رسید". رن ادامه داد که در یک زمان پدری کودک بی‌دستش راجلوی چشم دبیرکل گرفت و به او گفت که شکنجه گران در تلاش برای به حرف آوردن او دستهای فرزندش را قطع کرده بودند.

والدهایم که به طرز محسوسی تکان خورد بود با کمک مترجم گفت: "مایلم به تمام افرادی که در اینجا می‌بینم چه بزرگ‌سال و چه خرد سال، گرم ترین همدردی‌هایم و عمیق ترین احساساتم را تقدیم کنم. قلب من پیش شما است." او قول داد که تحقیقاتی در باره‌ی اتهام نقض حقوق بشر انجام دهد.

در ۳ ژانویه، والدهایم با یک هلیکوپتر به گورستان شهدای انقلاب در جنوب تهران پرواز کرد. هدف او نهادن تاج گل بر یکی از قبور به عنوان نشانه‌ای از همدردی بود. در زیر شرح ماجرا به گونه‌ای که کریستوفر

"گروههای کوچکی از عزاداران در میان قبور قدم می‌زدند و چندین زن با چادرهای سیاه روی سنگها زاری می‌کردند. آرامش صبحگاهی با نمایان شدن حدود پنجاه مرد که کفنهای سفید شبیه پیش‌بند قصابها بر تن و عکس‌هایی از آیت‌الله خمینی در دست داشتند و به انگلیسی فریاد می‌زدند 'مرگ بر کارت، مرگ بر شاه' درهم شکسته شد."

"دبیر کل با یک هلیکوپتر نظامی ساخت آمریکا از هتلش به جاده اسفالت‌مای در آن نزدیکی آورده شد، و در آنجا به داخل یک لیموزین مرسدس هدایت گردید. هلیکوپتر دیگری تاج گل سفید و قرمز رنگی را برای او حمل می‌کرد که بنا بود روی قبر آیت‌الله محمود طالقانی که تابستان گذشته (۱۰ سپتامبر ۱۹۷۹) در گذشته بود، بگذارد."

"ولی زمانی که والدهایم به گورستان رسید چند صد ایرانی فریادکشان به طرف اتومبیلش هجوم آوردند و پاسداران انقلاب‌جوانی را که برای حفاظت از او برگزیده شده بودند، کنار زدند، دبیر کل تازه می‌خواست پیاده شود که یکی از ماموران امنیتی ایرانی او را به داخل اتومبیل هل داد و در را بست. لیموزین با سرعت از محل دور شد."

تمام رویدادها به طور جدی والدهایم را ناراحت کرده بود. افزون بر آن، قطب زاده به وی اطلاع داد که تهدیدهایی نسبت به جان والدهایم شده بود. این واقعیت متعاقباً از رادیوی تهران نیز پخش شد. والدهایم بعداً در یک کنفرانس مطبوعاتی در نیویورک اظهارداد است که او هرگز نفهمید نیروهای امنیتی در ایران "برای حمایت از من یا به منظور حمله به من" در آنجا بودند. او از آن که جان به سلامت بسرده بود، خوشحال بود. این وضع روحی والدهایم هنگام حضور در جلسه دشوارش با شورای انقلاب بود.

آشتگی فکری والدهایم، به روشنی، در بیانات آغازینش در شورا منعکس است.

"..... همانطور که درابتدا گفتم به راستی و از صمیم قلب از آنچه که امروز بعد از ظهر در دیدارم از مرکز توانبخشی دیدم، متاثر شدم. این تجربه وحشتناکی برای من بود. تجربه‌ای که قلب مرا شکست. من خود سه فرزند دارم و می‌توانم احساسات مادریا پدری که دست فرزندش را قطع کرد ماند، درک کنم. وضعیت پسریچهای که در آغوش گرفتم ترس‌آور بود. می‌دانید، من چیزهای زیادی دیدم. من شش سال را در جنگ

گذرانیده‌ام و خونریزیها و خشونتهای زیادی را دیده‌ام، ولی این یکی به راستی قلب انسان را می‌شکند. کودکان کوچکی که به این ترتیب دچار نقص عضو شده‌اند و همچنین بزرگسالانی که پا و دست و چشم خود را از دست داده‌اند. اطمینان داشته باشید که این تجربه‌ی خوبی بود و هرگز تا زنده‌ام آن را فراموش نخواهم کرد و امروز صبح همانطور که می‌دانید به گورستان رفتم ، یعنی آرامگاه قربانیان انقلاب . این نیز تجربه‌ای بسیار تکان دهنده بود. گورهزاران هزار کسانی که برای آزادی، برای ارزش‌های انسانی ، و برای حقوق بشری خود جنگیده بودند....."

"..... ملاحظه می‌کنید که در کمی عقیقی از رنج‌های شما دارم زیرا خودم از کشوری کوچک که رنج‌های بسیاری را متحمل شده است، آمده‌ام . من در سال ۱۹۱۸ یعنی سال پایانی جنگ جهانی اول به دنیا آمدم . در آن زمان در وضعی وحشتناک بزرگ شدم . در اتریش جنگ داخلی بربا بود دو گروه اصلی در اتریش با یکدیگر می‌جنگیدند. به یاد می‌آورم ، زمانی که پسر جوانی بودم اجساد همسالانم را مرده و با دست و پای بربده در خیابانها می‌دیدم . این مناظر اثر وحشتناکی روی من گذاشت . سپس ، زمانی که من جوان نوزده ساله‌ای بودم ، جنگ شروع شد . تمام روزهای جنگ را پشت سر گذاشتم . در جنگ زخمی شدم . پس از آن به کشورم بازگشتم ، کشوری که توسط چهار قدرت بزرگ تجزیه شده بود . اتریش کوچکی که حتی ۷ میلیون نفر هم جمعیت ندارد به چهار قسمت تجزیه شده بود . ما بیش از ده سال زیر سلطه‌ی اشغالگران بزرگ زندگی کردیم . این زندگی من بود و می‌توانم به شما اطمینان بدهم که این زندگی به من درس داده است . به ویژه ، در باره‌ی قدرت‌های بزرگ و نیز در مورد بسیاری از تلخی‌های دیگر زندگی بسیار آموخته‌ام . آنچه گفتم برای این بود که به شما نشان دهم چه نوع زندگی را پشت سر گذاشتهم و به همین دلیل هم درک زیادی از رنج شما دارم ."

والده‌ایم ، پیش از ملاقاتش با شورای انقلاب دیداری پنج ساعته با صادق قطب زاده داشت . زمانی که والده‌ایم پیشنهاد ایالات متحده مبنی بر تشکیل هیات سازمان ملل در ازای آزادی همزمان گروگانها را مطرح کرد ، قطب زاده با خشونت سخنان وی را قطع نمود . وزیر امور خارجه گفت : " این موضوع حتی قابل بحث هم نیست . هیچ راهی وجود ندارد که تشکیل هیات سازمان ملل به خودی خود منجریه آزادی گروگانها شود ." روز بعد ، زمانی که والده‌ایم یک بار دیگر موضوع را با قطب زاده درمیان گذاشت ، بازهم با همان واکنش منفی پیشین روبه رو شد . به نظر می‌رسید که والده‌ایم پاسخ را پذیرفته بود زیرا هیچ‌گاه در ملاقات بعدی خود با شورای انقلاب طرح آمریکاییها برای آزادی گروگانها پیش از تشکیل

هیات سازمان ملل را مطرح نکرد. در مقابل وقت زیادی صرف بری نشان دادن خود از سیاستها و قیمومت آمریکا نمود و اعلام داشت که کشور خود او، اتریش، در هیچ تحریمی که سازمان ملل علیه ایران به دلیل گروگانگیری وضع کند، شرکت نخواهد کرد.

”بنابراین، آنچه می‌خواهم پیش از پاسخ دادن به سوالاتی که از من شده بگویم، این است که از طرف آمریکاییان اینجا نیامده‌ام. درگوش و کنار و در روزنامه‌ها مطالب مختلفی درباره‌ی دیدار دو سال پیش خودم از این کشور شنیده و دیده‌ام. اگرچه وظیفه‌ی هر دبیر کلی است که از تمام کشورها دیدار نماید، شش سال صبر کردم و دیدارم چیزی جز انجام وظیفه به عنوان دبیرکل نبود. می‌خواهم به شما در این مورد اطمینان بدهم. ولی آنچه به نظر من مهم است، این است که روش‌نم کنم از آمریکاییان دستوری دریافت نکردم و هرگز هم دستور آمریکاییان را اجرا نخواهم کرد. من مرد مستقلی هستم. از کشوری کوچک و بی‌طرف آمدم. شاید شما برحسب اتفاق در روزنامه‌ها خوانده باشید که کشور من زمانی که موضوع تحریم کشور شما در سازمان ملل مطرح شد کشور کوچک من یکی از اولین کشورهایی بود که اعلام کرد هرگز در تحریم علیه ایران شرکت نخواهد نمود. نمی‌دانم آیا شما این بیانیه را شنیده‌اید یا خیر، ولی می‌توانم آن را به اطلاعاتان برسانم، بنابراین فقط می‌خواهم بر این نکته تاکید کنم که از کشوری مستقل، بی‌طرف، کوچک، ولی مستقل می‌آیم و این تمام نظر من است. من هرگز از ابرقدرتها دستور نمی‌گیرم، حال چه آمریکا باشد، چه سوری، و چه هر کشور دیگری. و بارها و بارها در گفتگوهایم با آمریکاییان تاکید کردم که این مشکل باید به صورت مسالمت‌آمیز و نه به هیچ روش دیگری، حل شود؛ به ویژه، پس از دیدارم از کشور شما و با درنظر گرفتن گفتگوهایم با شما و آنچه که از مردم، یعنی مردم شجاع شما در این کشور، دیدم، به کارم ادامه خواهم داد.“

دبیرکل دلستگی خود و سازمان ملل را به جنبش‌های آزادی بخش مستقل مانند سازمان آزادیبخش فلسطین، سازمان مردم جنوب غربی آفریقا (SWAPO) و پولیساریو (Polisario) در صحراه‌ی غربی یادآوری کرد.

”.... ما همچنین استوارترین طرفدار جنبش‌های آزادیبخش جهان هستیم مابرای جنبش‌های آزادیبخش یک پناهگاه به شمار می‌رویم. ما در نیویورک، در سازمان ملل، سازمان آزادیبخش فلسطین را راه داده‌ایم. من یکی از اولین شخصیتهای سازمانهای بین‌المللی بودم که با رئیس عرفات ابتدا در دمشق و سپس در مقر او در بیروت دیدار کردم.“

پس از آن اورا در بیشتر جلسات ملاقات آفریقا بیان وغیر متعهد ها در نقاط مختلف کرهی زمین دیدم . بنا برای من به راستی مدافعان منافع خود مختاری مردم سرکوب شده هستم و به عنوان مثال ، این موضوع به خوبی برای سازمان آزادیبخش فلسطین ، برای سازمان مردم جنوب غربی آفریقا شناخته شده است . من ، همچنین ، حرکت آزادیبخش صحرای غربی را به طور رسمی شناسایی کردم .

دیر کل سپس نوع هیات سازمان ملل را که می خواست ایالات متحده آن را مورد تایید قرار دهد ، تشریح کرد . طرح شباht زیادی به آنچه که شورای انقلاب در بی دستیابی به آن بود ، داشت و حتی یک بار هم آزادی گروگانها را به عنوان شرط آغاز تحقیق بیان نمی کرد .

" سپس سعی کردم ببینم چه می شد کرد . من پارمای از امکانات را با وزیر امور خارجه مطرح کردم . یک هیات تحقیق بین المللی که اعمال خلاف و نقض حقوق بشر توسط شاه و حکومت او را می توانست بررسی کند . و چنین هیات تحقیقی گزارش را یا به شورای امنیت یا به طور مستقیم به مجمع عمومی تسلیم می کرد تا مجمع بتواند روی آن تصمیم گیری نماید البته این کار باید به صورت جزیی از یک قرارداد کلی انجام شود چنین توافقی باید سایر عوامل مثل پایان تنبیهات اقتصادی علیه ایران ، عادی شدن روابط به طور کلی و البته آزاد شدن داراییهای شاه که از کشور خارج شده اند را نیز در بر گیرد . و من بیشک این موضوع را به شورای امنیت و اعضای سازمان ملل گزارش خواهم کرد . این کار به برقراری تفاهم بیشتر میان مللی که از یکدیگر شکایتی ندارند ، کمک خواهد کرد . ولی همچنین ، باید ببینیم چگونه می توانیم ابزاری برای رسیدن به راه منعکس کردن شکایتهای شما ، تحلیل آنها ، بررسی آنها ، و پس از آن قضاوت نسبت به آنها بیابیم . یک چنین هیات بین المللی برای انجام آنچه گفته شد اقدام خواهد کرد و سپس مجمع می تواند تصمیمهای لازم را اتخاذ کند . البته برای نیل به این هدف باید تا حد امکان دقیق بود ، به ویژه برای تشکیل یک چنین هیات بین المللی تحقیق ، زیرا نباید زمان زیادی را از دست بدھیم . به این دلیل فکر می کنم می توانیم آغازی عملی از تلاشمان برای یافتن راه حل این مشکل پیدا کنیم ."

" فکر می کنم پس از ابراز این نظرات عمومی که در ابتداء بیان داشتم باید بگویم که شما برخورد من با موضوع را بهتر درک کردید برای رهایی از این مخصوصه چه می توانیم انجام دهیم از این که فرصت یافتمان رنجهایی که کشور شما متحمل شده است را از نزد یک ببینم از شما

مشکرم . شما مغرب زمینیان را درک می‌کنید . آنها این را نمودند
به این دلیل به راستی سپاسگزارم که همه چیز را با چشم‌های خودم
دیده‌ام .

در پایان گفتگو با ایرانیان ، والدهای قول داد آنچه را که در جلسه
گذشته بود بازگو ننماید .

” من نیز با اقدامات زیر موافقم . به راستی فکر می‌کنم جزئیات را باید
برای همگان بازگو کنیم . به ویژه برای خبرنگاران و رسانه‌های گروهی غرب ،
آنها تمام مدت در تعقیب ما بودند و بنابراین (او می‌خندد) شما نیز
باید با آنها مقابله کنید . تعداد خبرنگارانی که در این اطراف پرسه
می‌زنند باور نکردند است . و من فکر می‌کنم این پیشنهاد در تایید آنچه
که امروز بحث کردیم ، باشد . مادام که علی‌شدن ماجرا مفید نباشد ، باید
موضوع را آشکار نماییم . من خودم را به این محدود می‌کنم که بگویم
نظرات امیدوار کننده و مفیدی را در باره‌ی این موضوع رد و بدل کردند .
و سپس ، پس از بازگشت به نیویورک ، به تلاش‌هایم برای یافتن راه حل
مسئلت آمیز این بحران ادامه خواهم داد .

همه‌ی اینها می‌توانست روای عادی سیاسی به حساب آید . اگر چه
دبيرکل سازمان ملل نماینده‌ی اجتماع بین‌المللی و نه یک کشور خاص
محسوب می‌شود ، ولی موقعیت استثنایی بود . ایالات متحده طرف
آزاده خاطر بود که برای به دست آوردن امکان آزادی سیاستمداران خود
می‌کوشید . بنابراین ، ایالات متحده حق داشت شرایطی برای مذاکره
بیابد . در هرحال ، مشکلی که بی‌آمد این وضعیت بود ، از شکست
در برقراری ارتباط ناشی شد . دبیرکل ، در ۷ ژانویه هنگام گزارش به
شورای امنیت سازمان ملل گفت که طبق اظهار قطب زاده پس از تشکیل
هیات تحقیق بین‌المللی ، گروگانها می‌توانستند آزاد شوند ، واوبما ایرانیها
گفته بود که آزادی گروگانها می‌بایست همزمان با و یا پیش از تشکیل
هیات انجام می‌شد . در واشنگتن ، پارمای از مقامات آمریکایی از گفته‌ی
والدهایم این برد اشتراک داشت که شرایط تشکیل هیات هنوز قابل
مذاکره بود ولی فقط زمان برای این کار مناسب نبود . فکر تشکیل هیات
سازمان ملل مدتی کنار گذاشته شد و پس از آن تمام توجه به راه حل
سوم جلب گردید .

در ۶ ژانویه ۱۹۸۰ در پاریس ، ایستگاه رادیویی خصوصی
اروپا یک (Europe One) با یک وکیل فرانسوی به نام سوری آلبالا ،

در باره‌ی طرح تشکیل هیات بین‌المللی برای بررسی جنایات شاه و مداخله‌ی آمریکا در امور ایران، مصاحبه‌ای انجام داد. در همان روز مقاله‌ای در نشریه‌ی لو蒙د (Le Monde) با عنوان شغل اضافی آلبالا به چاپ رسید که همین نظر را مطرح می‌کرد.

هم مصاحبه و هم مقاله‌ی لو蒙د برنامه‌هایی بودند که از نظر محتوا و از نظر محل انتشار به طور عمده‌ای جلب توجه چند نفر طرح ریزی شده بودند. امید می‌رفت که این افراد آنقدر به طرف فکر تشکیل یک هیات بین‌المللی جذب شوند که بخواهند از آن حمایت کنند و یا حتی خود نیز در آن شرکت نمایند.

تشrifات محترمانه ویدیرفته شده‌ای که آلبالا دنبال می‌کرد، برای این بود که رهبران سیاسی وقتی می‌خواهند با یکدیگر ارتباط برقرار کنند، تلفن را بر نمی‌دارند تا به طور مستقیم با یکدیگر گفتگو کنند. در پاره‌ای از موارد، مثلاً در شرایطی که هویت حامل یا فرستنده‌ی پیام باید مخفی نگاه داشته شود یا در مواردی که بیم آن رود که دریافت کننده‌ی پیام جواب تلفن را ندهد، تماس محتاطانه تری ضروری به نظر می‌رسد.

آلبالا طرح هیات بررسی بین‌المللی را با نگرانی مطرح کرد زیرا نه خودش و نه مدافعان اولیه‌ی طرح هیچ‌کدام شهرت خوبی برای انجام این کار نداشتند. حرفهای زیادی پشت سر آنها زده می‌شد. آلبالا یک کمونیست بود و این می‌توانست طرح را در معرض این اتهام قرار دهد که روسها آن را برنامه‌ریزی نموده بودند، و حامی این فکر، شون مک براید، رئیس سابق سازمان عفو بین‌الملل و وزیر سابق امور خارجه‌ی ایرلند اصلاً نمی‌توانست در مورد شاه یک بی‌طرف محسوب شود. این کوشش سازمان عفو بین‌الملل و بنابراین مک براید بود که رواج شکنجه به صورت همیست دار را در میان پاره‌ای از دولتها آشکار ساخت و در این رابطه نام ایران را پیش از یونان، آمریکای جنوبی، و شرق آسیا مطرح نمود. همچنین این سازمان فاش کرد که سازمان سیای آمریکا پلیس مخفی ایران، ساواک، را برای استفاده از روش‌های مختلف شکنجه تعلیم می‌داد و سپس بر اجرای روش‌های مورد بحث نظارت می‌نمود. به عنوان شاهد، مک براید از آنچه امیر عباس هویدا نخست وزیر وقت ایران به وی گفته بود، استفاده می‌کرد: "بسیار خوب، بله، درست است که ما از شکنجه استفاده می‌کنیم ولی شما نباید نگران باشید. این کار زیر نظارت آمریکاییان انجام می‌شود." شش هفته از سفر سیاستمدار ایرلندی به ایران به درخواست آمادو مهთار - ام بو، دبیر کل یونسکو، برای ملاقات با بنی‌صدر که در آن زمان وزیر امور خارجه‌ی ایران بود، می‌گذشت. مک براید در گزارشی که در بازگشت از ایران برای ام بو تهیه کرد، نوشت: "... جایگزین شدن آقای قطب زاده به جای آقای بنی‌صدر، همراه با تصمیم مکریک مبنی بر

ندادن اجازه‌ی ورود مجدد به شاه، عوامل جدیدی هستند که اوضاع را پیچیده‌تر می‌کنند. پیشنهاد می‌کنم به مقامات آمریکایی اطلاع دهید اگر شورای امنیت نتواند امکانی برای برقراری ارتباط فراهم سازد، شما آماده خواهید بود مرا برای مأموریت دیگری به تهران بفرستید تا دست کم ارتباط غیر مستقیم برقرار بماند"

سه هفته پس از نوشتن آن نامه، مک براید به تهران بازگشته بود ولی نه به درخواست یونسکو و حتی نه به درخواست ایالات متحده که تقاضای کمکش در بد و امر مأموریت اولیه‌ی او را سبب شده بود، بلکه به این دلیل که قطب زاده می‌خواست سر نخهای مربوط به نظری که آن مرد ایرلندی به بنی‌صدر داده بود را در دست بگیرد. قطب زاده به جای آن که خودش به طور مستقیم به مک براید تلفن کند، با نوری آبالا تماس گرفته بود. قطب زاده و آبالا با یکدیگر در پاریس آشنا شده بودند. در آن زمان، آبالا به جز ارتباط دراز مدتی که با مسایل پناهندگان داشت، برای بررسی اتهام شکنجه‌های سیاسی به ایران مسافرت نموده بود و همچنین در تشکیل انجمن فرانسوی دوستی با مردم ایران همکاری کرده بود. او از روی دوستی به عنوان شاهد در دادگاهی که در آن شکایت قطب زاده از یک نویسنده‌ی فرانسوی مطرح شده بود، حضور یافت. این نویسنده قطب زاده را متهم کرده بود که در جمعی آرزوی خود را در مورد کشن تمام اعضای خانواده‌ی سلطنتی ابراز نموده بود. بالاخره، آبالا در پشت صحنه برای بی‌اثر کردن کوشش‌های دولت فرانسه برای اخراج قطب زاده به دلیل فعالیت سیاسی‌اش، با کریستین بورژو همکاری کرده بود. سفير فرانسه در تهران، رایول دیلی (Raoul Delay) با ارسال تلکسی برای مقامات با این مضمون که "چرا او را اخراج می‌کنید؟ افراد او به هرحال، در آینده‌ی نزدیک به قدرت می‌رسند" این دو وکیل را یاری داده بود.

چهار هفته پس از گروگانگیری و اندکی پس از رسیدن به مقام وزارت امور خارجه، قطب زاده به آبالا تلفن کرده بود تا برای یافتن راه "خلاصی ایرانیان از این گرفتاری" به تهران برود. آبالا چند کار را پیشنهاد کرد، از جمله تشکیل یک انجمن خصوصی از خانواده‌های قربانیان شاه و همچنین تحقیق درباره‌ی جنایات شاه به نیابت از طرف این انجمن. این کار نوعی استفاده‌ی زیرکانه از موضوع گروگانها بود، زیرا کسانی که درخواست تحقیق را می‌کردند هیچ قدرتی برای تعیین سرنوشت گروگانها نداشتند و نمی‌شد از آنها خواست که در مقابل انجام تحقیق، گروگانها را آزاد کنند. به گونه‌ای که آبالا گردش کار را در خیال مجسم می‌کرد، ایرانیان آنچه را که با تمام وجود می‌خواستند، یعنی تشکیل کنگره‌ای بین‌المللی برای منعکس کردن شکایتها بایی که از شاه داشتند، به دست

می‌آوردند و پس از آن گروگانها را به عنوان نشانی از حسن نیت خود آزاد می‌کردند. آبالا پس از آن که هیاتی از حقوقدانان ایرانی برای انجام کارهای اولیه طرح تشکیل داد، به پاریس بازگشت و در انتظار تایید آیت‌الله خمینی که قطب زاده قرار بود آن را به دست آورد، ماند.

ولی آیت‌الله این نظر را تایید نکرد و یا قطب زاده در تلفن ۱۵ دسامبر خود به آبالا در پاریس چنین گفت. با این وجود، وزیر امور خارجه می‌خواست آبالا دوباره به تهران بازگردد و گفت که بليط مسافرتش را می‌فرستاد. آبالا، که از مسافرت مک براید به تهران آگاه بود، به قطب زاده پيشنهاد کرد که آن سیاستمدار را نیز همراه ببرد. چند روز بعد، آبالا همراه مک براید و روپرتو دوسو (Robert Dossou) (در بنین Cotonou) به تهران رفت.

گذشته از دیدارهایی که آن سه مرد با قطب زاده داشتند جلساتی طولانی را نیز به بحث با شورای انقلاب گذرانیدند. وقتی به پاریس بازگشتد، برد اشت روشنی در باره‌ی کیفیت هیات بررسی بین‌المللی مورد نظرشان داشتند. حاصل نظرات آنها، در یک یادداشت به تاریخ ۳ ژانویه ۱۹۸۰ منعکس شد. یک هیات بین‌المللی مانند "دادگاه نورمبرگ" تشکیل شود "تا شواهد موجود در مورد آنچه شاه انجام داده یا از طرف او و دولتش در سالهای ۱۹۵۳ تا ۱۹۷۹ انجام شده که موجب نقض حقوق بشر به گونه‌ای که در اعلامیه‌ی جهانی حقوق بشر در گرد هم آیی بین‌المللی سازمان ملل در باره‌ی حقوق بشر اعلام شده است، گردیده را بررسی کنند". هیات همچنین اتهام اختلاس و چپاول اموال خصوصی، کلاه برداری، و حیف و میل را بررسی خواهد کرد. اگر هیات به این نتیجه برسد که دلایل برای به محکمه کشیدن شاه و اعضای دولت او وجود دارد، درخواست تشکیل دادگاهی مانند دادگاه نورمبرگ زیر نظارت سازمان ملل متحد را برای محکمه متهم خواهد نمود. اگر هیات دلایل قانع کننده‌ای در تایید این نظر که هر عمل احتمالاً غیر قانونی انجام شده از طرف شاه و وابستگانش با کمل و دستیاری ایالات متحده بوده است، به دست آورد از کنگره‌ی ایالات متحده درخواست انجام تحقيق را خواهد کرد.

نکته‌ی حساس پيشنهاد این بود که هیات بین‌المللی فقط در صورت آزادی گروگانها، تشکیل می‌شد. آزادی نیز به نوبه‌ی خود مشروط به موافقت گروگانها برای حضور در مقابل هیات بود، البته اگر از آنها درخواست ادائی شهادت می‌شد.

در ۲۴ دسامبر مک براید، راضی از کاری که انجام شده بود، تهران را به مقصد دوبلین (Dublin) ترک کرد. فقط یک عامل نگران کننده

در دیدار وی وجود داشت. در ملاقاتهای مک براید با صادق قطب زاده این احساس به مک براید دست داده بود که وزیر امور خارجه بیش از موضوع گروگانها علاقمند به دانستن واکنش بنی‌صدر در ملاقاتش با مک براید بود. در حقیقت، گویی قطب زاده می‌خواست بداند آیا بنی‌صدر که مخالفت اولیه‌اش با گروگانگیری بر همگان روشن شده بود، به هیچ‌عنوان طبق تعریف آیت‌الله خمینی موضع ایران را تضعیف کرده بود یا خیر. سیاستمدار ایرلندی نهایت کوشش خود را به کار برده بود تا از ابراز هرگونه عبارتی که ممکن بود بنی‌صدر را به داخل کشمکشهای سیاسی داخلی سوق دهد، خودداری ورزد.

مک براید به قطب زاده قول داده بود که گزارشی درباره‌ی پیشنهاد تشکیل هیات برایش خواهد نوشت و این کار را در تعطیلات کریسمس انجام داد. عجیب آن که، آبالا که نامش در پایان این گزارش ذکر شده است، بعداً اصرار می‌ورزید که در ملاقاتهایش در تهران هرگز راه حل بحران گروگانها مورد بحث قرار نگرفته بود. او پافشاری می‌کرد که نظر اصلی بررسی گناهان شاه بود که در نهایت می‌توانست به حل بحران گروگانها بیانجامد. تحلیل او با پیشنهادی که ماه پیش از آن در تهران ارائه داده بود، هماهنگی داشت. این که علیرغم اشاره‌ی صریح به آزادی گروگانها پیش از تشکیل هیات به گونه‌ی منعکس در گزارش مک براید، چگونه آبالا توانست مطلب را چنین تحلیل نماید، هرگز روشن نشد، ولی تحلیل آبالا نشانه‌ی غیرقابل انکاری بود از آنچه که به راستی در مغز او می‌گذشت.

در ماههای بعد، مطالب زیادی در باره‌ی انگیزه‌ی آبالا گفته شد. او متهم به کوشش عمدی در برهم زدن تلاش‌های قانونی برای آزادی گروگانها گردید. این نیز گفته شد که آبالا مشاور حقوقی حزب توده، حزب کمونیست ایران بود که دستوراتش را از مسکو دریافت می‌نماید. و مسکونی خواست گروگانها آزاد شوند.

بازی بعد آبالا هرچه بود، او، مک براید، و دوسو هرسه پس از بازگشتشان به پاریس پس از تعطیلات سال نو، موافقت کردند که گزارش باید به نحوی در رسانه‌های عمومی مطرح شود با این امید که شاید توجه کورت والدهایم دبیرکل سازمان ملل را جلب نماید.

این سیاست به نتیجه رسید. والدهایم به مک براید تلفن کرد و از وی خواست که به نیویورک برود.

مک براید، والدهایم را در حالتی عصبی یافت که هنوز اثر مسافرتش به تهران را نشان می‌داد. اگرچه استدلال دبیرکل این بود که زمان مسافرت وی نامناسب انتخاب شده بود، با این وجود از نتیجه‌ی سفرش بسیار ناراحت به نظر می‌رسید. والدهایم نسبت به طرح تشکیل هیات بین‌المللی

مک براید علاقه‌ای نشان نداد زیرا طرح به طور مستقیم با نظر تشکیل هیات سازمان ملل که والدهایم علیرغم رفتار تندی که در تهران با او شده بود هنوز به شدت از آن طرفداری نموده، به رقابت برمی‌خاست. یک نتیجه‌ی خوب مسافرت والدهایم به تهران دیدار سه ساعته‌ای بود که با صادق قطب زاده وزیر امور خارجه داشت که در آن نظرات او مورد بررسی قرار گرفته بود.

پس از آن که والدهایم به مک براید گفت او وقطب زاده راه دیگری را دنبال می‌کردند، مک براید اطلاع خود را تلفنی در اختیار آبالا قرار داد. آبالا بہت زده شده بود. او نمی‌دانست آیا والدهایم دروغ می‌گفت یا آن که دوست قدیمی و موکل او صادق قطب زاده، اورا سرمی دوانید.

در واشینگتن هم مک براید موفق تر از نیویورک نبود. مسؤول ایران در وزارت امور خارجه با ابراز همدردی به سخنان وی گوش داد و مک براید ملاقات کوتاهی نیز با وزیر سایروس ونس داشت. ولی ونس بماین نتیجه رسید که تشکیل هیات مورد نظر مک براید راه با ارزشی برای پیگیری نبود. یک دلیل ونس این بود که تشکیل چنین هیاتی بر مجرمیت بعضی از گروگانها و سایر مواردی که نمی‌شد با قاطعیت همه را رد کرد نیز صحه می‌گذاشت. دلیل دیگر ونس این بود که از تشکیل "هیاتی مانند دادگاه نورمبرگ" اکراه داشت.

سیاستمدار ایرلندی به ونس گفت: "خوب، به سادگی می‌توانیم آن را تغییر دهیم. من صرفا عبارت 'هیاتی مانند دادگاه نورمبرگ' را برای نشان دادن آنچه در فکرم بود به کار بردم."

نگرانی بیش از اندازه‌ی ونس از پیشنهاد مک براید به این دلیل بود که بدون آن که نگارنده‌های طرح بخواهند، به نفع کمونیستها شده بود. ونس اصلاً این را نمی‌خواست.

تماس

نظر هارولد ساندرز در باره‌ی کوشش‌هایی که در جهت استرداد شاه به عمل می‌آمد این بود که آمریکاییها به طور رسمی با "راهی که پاناما می‌باشد" در پیش گرفته بودند "تا سرحد مرگ مخالف بودند. آنها به شدت با این طرح مخالفت می‌ورزیدند و معتقد بودند که کوشش در جهت استرداد شاه، حتی اگر چیزی به جز یک بلوف نباشد، مشکلاتی در راه آنچه که آنها مشغول انجامش بودند، به وجود می‌آورد. آنچه که بیش از همه آمریکاییان را نگران می‌کرد این بود که ایرانیان در نهایت به قلابی بودن این حرکتها بی می‌برند و آنچنان از این جریان خشمگین می‌شدند که تماس با آنها، در هر سطحی که بودند، غیر ممکن می‌شد. اگر آمریکاییان نمی‌خواستند در استرداد شاه شرکت داشته باشند و اگر پاناما می‌باشد هم نمی‌خواستند این کار را کنند، یا دست کم به آمریکاییان این را می‌گفتند، در این صورت چرا چنین می‌کردند؟ این حرکتی بود که به سرعت به چشم می‌آمد. به تمام دلایل بالا، آمریکاییان بارها اصرار ورزیدند که از این راه استفاده نشود.

ولی، با این وجود، پاناما می‌باشد به کارشان ادامه دادند و صادقانه معتقد بودند که می‌توانستند مفید واقع شوند و سرخختی آمریکاییان نشان می‌داد که تا چه حد در درک اثر حرکتهای نمایشی سیاسی که با استفاده از آنها گاهی مشکلات ملت‌ها حل می‌شد، ناتوان بودند. در این کار، پاناما می‌باشد از تشویق کریستین بورژو و هکتور ویلالون دونماینده‌ی

غیر رسمی ایران نیز برخورد ار بودند. این دو نفر در پی رسیدن به تحولاتی پویا بودند تا بتوانند آن را به عنوان نشانه‌ی قابل لمسی از پیشرفت کارها به رهبران ایران ارائه دهند. پویاترین نشانه‌ای که این گروه می‌توانستند ارائه دهند، استرداد احتمالی شاه ایران بود.

پاناما مایه‌ها به آمریکاییان اطمینان داده بودند که قطب زاده می‌دانست آنها اجازه‌ی استرداد را نمی‌دادند، ولی این فرقی در اصل ماجرا نمی‌کرد. او می‌خواست تقاضای استرداد به طور رسمی به جریان افتد تا بتواند نشان دهد که کاری در جهت به چنگ آوردن شاه انجام می‌شد. فقط به این ترتیب او می‌توانست جوی ایجاد کند که در آن آزادی گروگانها قابل بحث باشد. این نوع جدیدی از بیان همان خواست پیشین بود که: "ما را جدی بگیرید".

پاناما مایه‌ها، بدون در نظر گرفتن احساسات آمریکاییان و عدم توافق آشکار آنها، به راه خود ادامه دادند. در ۲۸ دسامبر روپوریس جمهور پاناما، به طور رسمی و ژنرال توریوس به طور خصوصی نامه‌هایی به ریس جمهور کارتر نوشتند و احتمال دریافت درخواست استرداد شاه را برای نخستین بار مطرح کردند. هرچند که تا آن زمان، هیچ اقدامی در آن جهت انجام نشده بود. پس از آن پاناما مایه‌ها نامه‌ای برای شورای انقلاب ایران فرستادند و به امکان مفید واقع شدن خودشان اشاره کردند. نامه فقط آزمایشی بود و آنها می‌خواستند واکنش ایرانیان را بسنجند. وقتی چند روز بعد، شورای انقلاب از روپوریس، یا نمایندگان آنها دعوت کرد که در اولین فرصت برای برقراری تماس مستقیم به ایران مسافرت نمایند، پاناما مایه‌ها به نهایت درجه خرسند شدند.

روز جمعه ۱۱ زانویه، همیلتون جوردن مشغول صرف شام در کمپ دیوید بود که ژنرال توریوس به او تلفن کرد. ژنرال با استفاده از مترجم گفت: "لازم است شما را همین حالا ببینم". ژنرال دلیل این درخواست را توضیح نداد.

جوردن به شدت درگیر مبارزات انتخاباتی ریاست جمهوری بود. اولین فکرش این بود که به ژنرال پاسخ منفی بدهد. او گفت: "من خیلی گرفتارم. می‌توانید مدتی صبر کنید؟"

توریوس پاسخ داد: "نه، بسیار مهم است."

"بسیار مهم؟"

"بسیار مهم."

جوردن نمی‌خواست روی توریوس را زمین بیاندازد. او آنقدر به آمریکاییان خوبی کرده بود که نمی‌شد چنین رفتاری با وی کرد. جوردن، همچنین، به قضاوت ژنرال احترام می‌گذشت. اگر او اصرار می‌ورزید، در

این صورت باید موضوع به شاه، گروگانها، و شاید هردو مربوط می‌شد. جوردن گفت: "من دوباره با شما تعاس می‌گیرم". سپس به ریس جمهور کارتر تلفن کرد، موضوع مذاکره با توریوس را گزارش نمود و به او گفت فکر می‌کرد که باید به دیدار ژنرال می‌رفت.

ریس جمهور در پاسخ گفت: "این همان چیزی است که من فکر می‌کنم او خود را سپر بلای ما کرده است، اگر فکر می‌کند موضوع تا این حد مهم است، ما باید حرفهای اورا بشنویم."

ریس جمهور به جوردن گفت که صبح روز بعد هلیکوپترش را برای بردن او می‌فرستاد.

اندکی بعد، دوباره از پاناما به جوردن تلفن شد. این بار گابریل لوییس پشت خط بود، یعنی همان سفیری که منزل مسکونی اش را در اختیار شاه قرار داده بود. لوییس گفت: "شما باید بیایید". اگر جوردن تمدش هم اندکی در باره‌ی این سفر تردید داشت، تلفن لوییس این تردید را به کلی از میان برد. توریوس عادت به بزرگ کردن موضوعها داشت، ولی لوییس که سیاستمداری خونسرد بود، چنین نمی‌کرد. در تمام تعاملاتی که در گذشته داشتند، لوییس هرگز تلفن نکرده بود که بگوید: "شما باید بیایید".

پیشنهاد جوردن این بود که آنها در جایی به جز پاناما دیدار کنند. اگر ورود یا خروج وی مورد توجه قرار می‌گرفت و شاه در این مورد مطلبی می‌شنید، بیشک به این فکر می‌افتداد که ماجراهایی پشت سر او در جریان است. نمی‌شد حدس زدکه واکنش او در آن زمان چه می‌توانست باشد.

در آن شب ترتیب ملاقات در پایگاه هواپیه هومستد (Homestead) در فلوریدا داده شد. روز بعد، هلیکوپتر ریاست جمهوری جوردن را به پایگاه هواپی آندرز (Andrews) در نزدیکی واشینگتن برد. در آنجا هنری پرست مسؤول قسمت ایران در وزارت امور خارجه منتظر او بود تا آخرین پیشرفت‌ها در بحران گروگانها را به اطلاع وی برساند، شاید این موضوعی بود که پاناما بیهدا می‌خواستند در باره‌اش گفتگو کنند. اگرچه بیش از دو ماه بود که آن دو نفر صمیمانه روی این موضوع به طور مشترک کار می‌کردند، ولی این اولین باری بود که بایکدیگر دیدار می‌نمودند. بعد، در همان روز جوردن با مارسل سالامین (Marcel Salamin)، مشاور سیاسی توریوس، یورج ایلوکا (Jorge Illveca) سفیر پاناما در سازمان ملل، و گابریل لوییس، در هومستد ملاقات کرد. ملاقات که در محل دفتر فرماندهی پایگاه انجام شد، سه ساعت طول کشید. سلامین و جوردن بیشتر وقت را حرف زدند و لوییس گفته‌های آنان را ترجمه کرد. چیزی که پاناما بیهدا می‌خواستند با چنان فوریتی به آمریکا بیهدا بگویند

این بود که آنها درست در همان روز از ایران باز می‌گشتد و از نزد یک اوضاع آنجا را دیده بودند. از آن گذشته، آنها نمایندگان با قدرت ایران را که ممکن بود با آمریکاییان مذاکره نمایند شناسایی کرده بودند. سالامین گفت: "برداشت شخصی ما این است که راهی بدون توسل به روپارویی نظامی، برای آزاد شدن گروگانها وجود دارد".

پیش از آن که مطالب دیگری گفته شود، جوردن عذر خواست و برای تلفن کردن به رئیس جمهور کارترا اطاق را ترک کرد. در بازگشت، به گروه گفت که جلسه‌ی شورای امنیت سازمان ملل برای بحث پیرامون تحریم ایران که بنا بود در ساعت ۶ بعد از ظهر آن روز تشکیل شود، به درخواست دولت ایالات متحده به تعویق افتاده است.

جوردن آمده‌ی شنیدن سخنان پاناما بود.

(Romulo Escobar Betancourt) سالامین ورومولوا سکوباریتا نکورت مذاکره کنندگی ارشد پاناما در مذاکرات معاہده‌های کانال پاناما، به دعوت ایرانیان به آن کشور مسافرت کرده بودند. دلیل ظاهری مسافرت آنها راهنمایی ایرانیان در باره‌ی روش ارائه‌ی درخواست استرداد شاه بود، ولی در حقیقت آنها می‌خواستند برای کمک به آمریکاییان درک درستی از اوضاع به دست آورند. سالامین به جوردن گفت: "شما آمریکاییها به درستی نمی‌فهمید که در ایران چه می‌گذرد. با تجربه‌ای که ما درنتیجه‌ی زندگی در قلب مناطق آشوب زده و درگیر انقلاب در آمریکای لاتین به دست آورده‌ایم، فکر می‌کنیم وضعی مشابه اوضاع ایران را درک می‌کنیم".

جوردن سری تکان داد، ولی چیزی نگفت.

سالامین در ادامه‌ی سخنانش گفت: "شما باید از این نقطه شروع کنید که تمام نیروهای سیاسی ایران هدفهای واحدی ندارند، در اینجا شما با مشکل بسیار پیچیده‌ای روبه رو هستید. یا به طور مستقیم باید به طرف جنگ پیش بروید، یا یک بازی سیاسی و سیاستمدارانه بسیار ماهرانه را اجرا کنید. به این معنی که شما آنچه بر هریک از این افراد در ایران می‌گذرد و کشمکش قدرتی را که در این زمان در ایران در جریان است، درک کنید".

سالامین قانع شده بود که هرچند آیت الله خمینی رهبری بی نفوذ به نظر می‌آمد، ولی در عمل بیش از آنچه که آمریکاییها تصور می‌کردند در امور سیاسی تصمیم‌گیری می‌نمود. فکر می‌کنیم او به راستی می‌خواهد که مشکل را حل کند، ولی متأسفانه آنچنان درگیر روپاروییها عقیدتی سیاسی گردیده که به اجراء موضعی خلاف فکر واقعی اش را پذیرفته است. سالامین گفت که با این وجود تمام ایرانیان درک می‌کردند کمشکل در نهایت باید حل می‌شد. این افراد به شما وابسته هستند. اگر فردا یا روز بعد مسائلهای در منطقه بروز نماید، ممکن است راهی برای رسیدن

به توافق به دست آید. شما باید سیاستمدارانه فکر کنید . ”

سالامین به جوردن یاد آور شد که در این شطرنج سیاسی پاناما تنها پیاده‌ی باقی مانده را در اختیار داشت .

پس از آن سالامین به تشریح نظریه‌ای که پاناما بایها به آن معتقد بودند پرداخت . به گفته‌ی او ایرانیها به راستی شاه را نمی‌خواستند و اگر او را پس می‌گرفتند نمی‌دانستند با او چه کنند . حضور او ناآرامیه‌ای بیشتری در میان مردم به وجود می‌آورد . پس از آن باید درباره‌ی اعدام او تصمیم می‌گرفتند . آنها با زیربانه‌ادن تمام اصول و سنتهای سیاسی ، در آن زمان نیز در جهان منزوی شده بودند . اگر شاه را اعدام می‌کردند ، زیانهای واردہ به مراتب بیشتر می‌شد . از طرف دیگر ، اگر شاه را اعدام نمی‌کردند ، همیشه این واهمه وجود داشت که بازگشت وی افرادی که هنوز نسبت به وی وفادار بودند را تشویق به شورش نماید . پاناما بایها می‌گفتند : ”شبّح ۱۹۵۳ هنوز بر سر مردم ایران سایمگستر است ” .

در ادامه‌ی صحبت سالامین گفت که در ملاقات با ایرانیها در تهران ، حتی یک سند هم آماده‌ی ارسال نبود . به همین ترتیب نیز دادخواست استرداد شاه آماده نشده بود ، این خودش ثابت می‌کرد که آنها به راستی شاه را نمی‌خواستند .

پس از آن سالامین به تشریح اصل مطلب پرداخت . اگرچه هیچ یک از ایرانیها به طور مستقیم با آمریکاییان به مذکوره نمی‌نشستند ولی دو مرد ، یکی فرانسوی و دیگری آرژانتینی ، از طرف وزیر امور خارجه مأمور برقراری ارتباط با پاناما بایها شده بودند و احتمال داشت که آمریکاییان نیز بتوانند با آنها معامله نمایند . آن دو نفر چند روزی را در پاناما گذرانیده بودند و در آنجا بسیار جلب توجه کرده بودند . همچنین چند روزی را هم با پاناما بایها در تهران به سربرده بودند و در آنجا نیز بدون تردید ارتباط خوب آنها با دستگاه ثابت شده بود .

سالامین به گفته‌هایش ادامه می‌داد و جوردن در سکوت لذت می‌برد . ایالات متحده در جستجوی فردی که بتواند پلی میان آنها و ایرانیان برقرار نماید جهان را زیر و رو کرده بود و حالا ، بالاخره ، مردی در مقابلش نشسته بود که به راستی به تهران رفته بود و با مقامات اصلی ایران ملاقات کرده بود .

به ناگاهه ، گفته‌های سالامین رشته‌ی خیالات خوش جوردن را از هم گستت . هم بنی صدر و هم قطب زاده که هردو از معتمدین مورد تایید آیت الله بودند داستان مذکوره‌ی بی سرو صدای جوردن با پاناما بایها برای انتقال شاه به آن کشور را در هفته نامه‌ی تایم خوانده بودند . به فکر ایرانیان رسیده بود مردی که می‌توانست آنچنان در سکوت و با موقیت کارها را به انجام رساند ، می‌توانست رابط خوبی نیز باشد . از همه گذشته

او به ریس جمهور نزدیک بود و با وزارت امور خارجه هم، که به نظر ایرانیان زیر نفوذ هنری کیسینجر و دیوید راکفلر بود، ارتباطی نداشت. جوردن اندیشید، چه حادث دیوانه کندهای. فقط به دلیل رابطه‌ی پیشین وی با توریوس از او تقاضا شد که برای مذاکره با ژنرال به پاناما برود. پس از آن ایرانیان شرح ماجرا را در هفته نامه‌ی تایم خواندند. و بالاخره، پس از آن که سالامین و اسکوبار گزارش سفرشان را به توریوس دادند، ژنرال تصمیم گرفت به جای به کارگیری روش عادی، یعنی تماس با سایروس ونس وزیر امور خارجه یا زبینگیو برزوئنسکی مشاور امنیت ملی ریس جمهور، به دوست قدیمی‌اش همیلتون جوردن تلفن کند. در آن زمان جوردن از سالامین خواست که پانااما بیها به تهران بازگردند و به ایرانیان بگویند که ایالات متحده مایل بود برای دستیابی به توافقی که مطابق میل هر دو طرف باشد، به طور مستقیم با آنها مذاکره کند.

سالامین هرگز به تهران بازنگشت. او از طریق سن خوان (San Juan) عزم لندن نمود، ولی به دلیل فرسودگی عصبی بیمار شد و مجبور به مراجعت گردید. پس از یک روز استراحت، دوباره تصمیم به سفر گرفت، ولی در فرودگاه پاناما ژنرال توریوس به او تلفنی دستورداد که بیش از آن سلامت خود را به خطر نیاندازد. آنها فرد دیگری را می‌فرستادند. در پایان هیچ یک از پانااما بیها به تهران نرفتند، ولی این امر ضرورتی هم پیدا نکرد زیرا زیر بنای مذاکرات در چند روز اقامت سالامین و اسکوبار با همراهی بورزو و ویلالون در اوایل ماه در تهران، پی‌رسی شده بود. اگرچه به طور رسمی در باره‌ی موضوع صحبتی نشده بود، با این وجود پانااما بیها موفق شده بودند فکر دیدار با یک نفر آمریکایی سطح بالا را القا کنند. بورزو و ویلالون موافق آن بودند ولی نعی خواستند هیچ خطری را پذیرا شوند. حتی پیش از آن که آنها روی چنین ملاقاتی تعمق کنند، باید تایید تمام مراکز قدرت را دریافت می‌نمودند. پاسخی که آنها دریافت کردند غیر مشتاقانه بود، ولی منفی هم نبود: "مامخالف این کار نیستیم". ولی ایرانیها، به ویژه قطب زاده و بنی صدر که پیوسته در فکر خطرات سیاسی تماس با هر آمریکایی و به شدت درگیر مبارزات ریاست جمهوری بودند، این نکته را به وضوح بیان کردند که نظر دیدار با آمریکاییان، از طرف بورزو و ویلالون ابراز شده بود و آنها از آن دونفر نمی‌خواستند که به چنین ملاقاتی مبادرت ورزند.

در اواسط ماه ژانویه، گابریل لویس که برای مذاکره‌ی بیشتر با کریستین بورزو و هکتور ویلالون در باره‌ی برنامه‌های استرداد به پاریس و از آنجا به لندن مسافرت نموده بود، به همیلتون جوردن در واشنگتن

تلفن کرد. او پرسید: "چرا برای دیدن این آقایان به لندن نمی‌آید؟" جوردن بیدرنگ موافقت کرد. با این وجود، به لویس گفت که یکی از افراد وزارت امور خارجه را نیز به همراه می‌آورد. او نمی‌خواست که هیچ مذکوره‌ای را بدون همیاری یک کارشناس انجام دهد.

به مجرد آن که مذکوره‌ی تلفنی آن دو مرد به پایان رسید، جوردن به هارولد ساندرز معاون وزیر در امور خاور نزدیک و جنوب آسیا تلفن کرد و از او خواست که برای سفر برنامه ریزی نماید. پس از آن جوردن از سازمان سیا خواست که پرونده‌هایی در مورد بورژو و پلالون تهیه کند و در اختیار وی قرار دهد. پرونده‌ی بورژو هیچ چیز تعجب انگیزی نداشت. پرونده، سرگذشت عادی یک وکیل فرانسوی موفق را نشان می‌داد. ولی زمانی که جوردن به مطالعه پرونده‌ی پلالون پرداخت، بی اختیار از روی تعجب سوت زد. در میان ماجراجویی‌های چشم‌گیر او در سراسر جهان، دخالت عمیق او در کوبا و دوستی‌اش با فidel کاسترو نیز ذکر شده بود. جوردن با خود اندیشید که همیشه نمی‌توان میانجی‌ها را انتخاب کرد. او تصمیم گرفت در باره‌ی اطلاعاتی که به دست آورده بود چیزی به ریس جمهور یا وزیر امور خارجه نگوید.

در ۱۸ ژانویه، جوردن و ساندرز با هواپیمای کنکورد و با استفاده از اسامی ساختگی از واشینگتن به لندن پرواز کردند.

هفتاد و هفت روز پس از به گروگان گرفته شدن آمریکاییان در تهران، دو نماینده‌ی سطح بالای دولت ایالات متحده، بالاخره، با فرستادگان دولت ایران در یک اطاق به مذکوره نشستند. آنها خیلی زود در نهایت پریشانی دریافتند که زمان بسیاری را به هدر داده بودند. کریستین بورژو، حقوقدان شریک فرانسیس شرون یعنی همان مردی بود که چهل و هفت روز پیش روز یکشنبه ۲ دسامبر، در پاریس برای دریافت کمک در برقراری تعاون با آمریکاییان در منزل به دیدنم آمد. بود.

تقریباً پس از گذشت دو ماه و برقراری سه تماس جداگانه، تازه آمریکاییان دریافتند که یک شرکت حقوقی فرانسوی که وکالت دولت ایران، بانک ملی ایران، رهبر مذهبی انقلاب ایران، وزیر امور اقتصادی و دارایی و شاید ریس جمهور آتی ایران، و وزیر امور خارجه ایران را برعهده داشت، به راستی به رهبران ایران و افرادی که آمریکاییان می‌توانستند با آنها معامله کنند، نزدیک بود. اولین تماس از طریق جولیو آندروتی نخست وزیر سابق ایتالیا برقرار شده بود. دومین تماس از طریق من بود که فرانسیس شرون را به سفیر آمریکا در پاریس معرفی کدم. هیچ یک از این دو تماس در حقیقت به نتیجه نرسیده بود. فقط به دلیل پایداری و پاکشایی پاناما ییها بود که آمریکاییان باور کردند این اشخاص،

پیش از پایان روز، آمریکاییان نسبت به دو رابط اعتماد پیدا کرده بودند. وقتی بورزو و همراهش ویلالون صحبت می‌کردند، هارولد ساندرز به این نتیجه رسید که آنان اطلاع درست و دقیقی از وقایع در جریان تهران داشتند، یعنی می‌دانستند که چه کسانی بازیگران اصلی این ماجراها بودند، چه رابطه‌ای میان آنها وجود داشت، وقدرت واقعی در دست چه کسی بود. این اطلاعات گرانبها بود زیرا از ماهها پیش از آن، آمریکاییان سرنخ واقعیات سیاسی درون ایران را ازدست داده بودند. جوردن، به نوبه‌ی خود، فقط می‌توانست در حیرت باقی بماند زیرا یک رشته حوادث غیر محتمل در هومستد وی را به این ملاقات کشانیده بود. از ۴ نوامبر به بعد، ایالات متحده به دفعات به کشورهای جهان سوم، ملل اسلامی، و به افرادی که روابطشان با دولت انقلابی ایران می‌توانست آنقدر خوب باشد که بتوانند ایرانیان را در تماس مستقیم با نمایندگان ایالات متحده قرار دهند، روی آورده بود. آمریکاییها حتی خودشان هم سعی کرده بودند که مذاکرات مستقیم را آغاز نمایند. این کوششها چه به طور انفرادی و چه جمعی، در عمل ناموفق از آب درآمدند ولی حالا، به گونه‌ای کاملاً تصادفی این دونفر که به نظر می‌رسید اعتبار و تماس درست را داشتند، از راه رسیده بودند. گویی که خداوند آنها را فرستاده بود .

این که او از میان تمام افراد می‌توانست مسؤول مذکوره از طرف آمریکاییان باشد، جورجیایی جوان رالبریز از شادی نموده بود. آمریکاییان هرگز قصد نداشتند که او را به عنوان رابط اصلی انتخاب کنند. آنچه پیش آمد فقط به این دلیل بود که ایرانیان وی را مردی شناخته بودند که امکان داشت بتوانند با او معامله کنند. این انتصاب درست به همان اندازه که مسربت بخش بود، انتظارات و بیم و هراس رادری برمی‌انگیخت. ملاقات در سالن پذیرایی منزل مسکونی راحتی در لندن که صاحب آن معاون سفير آمریکا بود، انجام شد. جوردن و ساندرز روی یک مبل راحتی و پشت به پنجره نشستند. در طرف راست آنها کریستین بورزو و یک مترجم آمریکایی و دو نفر پاناما بی یعنی گابریل لویس و روری گونزالز (Rory Gonzales) نشسته بودند. هکتور ویلالون درست چپ آنها بود.

بحث دوازده ساعت به درازا کشید. هر چند وقت یکبار شرکت کنندگان در مذکوره خود را به اطاق غذاخوری در مجاورت سالن پذیرایی می‌رساندند و از غذاهایی که برای آنها چیده شده بود مانند مرغ سرد، انواع ساندویچ، و همچنین ویسکی، آبجو و آب میوه، مطابق میلشان انتخاب می‌کردند. ولی وقتی هم که کنار میز ایستاده، مشغول خوردن و آشامیدن بودند، بحث ادامه می‌یافت.

مذاکره در صبح روز ۱۹ زانویه و فقط با حضور ویلالون آغاز شد، زیرا بورژو که قرار بود از پاریس به لندن پرواز نماید، هنوز نرسیده بود. پس از آن که گفتگوها برای صرف ناها رقطع شد، ویلالون برای دیدار با مرد فرانسوی به فرودگاه رفت. وقتی دوباره همه دور هم جمع شدند، صحبت‌هایشان تا نیمه‌های شب ادامه یافت.

ملقات صبح، پس از سپری شدن لحظه‌های نگرانی اولیه، گفتگویی باز، بدون جنگ اعصاب، و تقریباً خوش بینانه بود. این به دلیل وجود ویلالون بود زیرا آن آرژانتینی خوش برخورد معتقد بود برای به نتیجه رسیدن مذاکرات افراد باید با یکدیگر خوب گرفتند، حتی اگر برای دست یافتن به توافق لازم بود به آنان بقلاً نند که اوضاع به مراتب بهتر از آنچه تصورش را می‌کردند، بود. با ورود بورژو جو جلسه به گونه‌ی قابل درکی تغییر کرد. وی مردی بود بلندقد، استخوانی، و عینکی که از زیرشانه به پایین ظاهری مانند یک وکیل محترم داشت و از شانه به بالا شبیه یک آشوب طلب موبایلند به نظر می‌رسید. به خود متکی بودن او خیلی زود آشکار می‌شد، البته نه به دلیل دست داشتن در دیسمه‌های سطح بالای سیاست بین‌المللی، بلکه بیشتر به این دلیل که چیزی در چهره‌ی پوشیده از ریش وی وجود داشت که به روشنی شخصیت فردی که نظراتش مطرح می‌شد را منعکس می‌کرد. کریستین بورژو چهل و پنج ساله تا آنجا که به یاد می‌آورد همیشه می‌خواست که یک وکیل شود. ولی در حالی که برای بعضی از جوانان، جذابیت رشته‌ی حقوق بعد لیل درآمد زیاد آتی و مقامی است که یک حقوقدان در اجتماع دارد، برای بورژو این حرفه معادل یک عمر خدمت در راه بشریت محسوب می‌شد. وقتی بورژو هنوز یک دانشجوی حقوق بود، برای وکیلی که مراکش را برای رسیدن به استقلال آماده می‌نمود، کار می‌کرد، و یکی از مشاغل اولیه‌اش در پاریس دفاع از دست راستیهای تندرویی بود که به دلیل سعی در سرنگون کردن دولت فرانسه و حفظ الجزایر به عنوان یک مستعمره‌ی فرانسه، محکوم به مرگ شده بودند. بورژو در آن زمان با افرادی که از آنها دفاع می‌کرد از نظرسیاسی هم عقیده نبود. او صرفاً معتقد بود که هرزن یا مرد، صرف نظر از وابستگی‌های سیاسی یا نژادی، حق دارد که وکیلی برای دفاع از خود داشته باشد. اما زمانی که تعایل طبیعی او برای احراق حق با اعتقادش به هدفی که روی آن کار می‌کرد، همراه می‌گردید. یعنی حالتی که در مورد انقلاب ایران وجود داشت - صداقت وی بی‌حد و حصر می‌شد. تغییر جو تا حدی ناشی از انتظارات شخصی بورژو در رابطه با پیاده کردن اصول سیاست به گونه‌ای که او از سیاستمداران انتظار داشت، بود. هارولد ساندرز که لباسی سنتی بر تن داشت و در تمام مدت از مذاکرات یاد داشت برمی‌دادشت و در زمان استراحت سایرین به تنهایی به اصلاح

یادداشت‌هایش می‌پرداخت و فهرستی از پرسش‌هایی که باید بعداً مطرح می‌شد را تهیه می‌نمود، با انتظارات بوزڑو وفق می‌داد. جوردن اصلاً این چنین نبود. او به نظر بیش از حد غیر رسمی می‌رسید، زیرا کت و شلوارآبی رنگی بر تن داشت و کراوات نزدیک بود، و به مراتب جوان تراز آن بود که نقش ایجاد می‌کرد. به جای آن که یادداشت بردارد، بخش عمده‌ای از آنچه را که می‌شنید در حافظه‌اش نگاه می‌داشت. عجیب ترین نکته در باره‌ی اورک بودنش بود. بوزڑو انتظار بازگوکردن مطلب به گونه‌ای تحلیل شده و سیاستمدارانه را داشت، ولی گفته‌های جوردن صریح بود. او به صورتهای مختلف این پرسش را تکرار می‌کرد که "برای حل این مشکل چه می‌توانیم بکنیم؟" اگرچه حقوقدان فرانسوی از صراحت بیان جوردن خوش می‌آمد ولی با این وجود به نظر می‌رسید که در پرسش‌های این آمریکایی جوان تعنای بیش از حد برای دریافت پاسخ صریح وجود داشت، گویند که صرفاً به این ذلیل که بالاخره آمریکاییان با ایرانیان تماس گرفته بودند، امکان یافتن راه حل به وجود آمده بود. همه چیز به نظر جوردن سیاه یا سفید می‌رسید. رنگ دیگری وجود خارجی نداشت. بوزڑو مجبور بود که این موضوع را به گونه‌ای منطقی به جوردن بفهماند و تنها راهی که برای او وجود داشت این بود که جوردن را با گفته‌هایش تکان دهد. راهی که بوزڑو آزمایش کرد این بود که برای جوردن شرح دهد شاه چه به یاد مردم ایران می‌آورد و ایالات متحده به دلیل حمایتی که از شاه می‌کرد، خریدهای اسلحه‌ای که مجاز شمرده، یا حتی تشویق کرده بود، و روشی که با استفاده از آن در امور ایران مداخله می‌نمود، در نظر آن مردم چه بود. استرداد شاه برای آن که کفاره‌ی گناهانش را بدهد، و همچنین بازگردانیدن دارایی‌هایی که از کشور خارج کرده بود، مشکلات اصلی محسوب می‌شدند. بوزڑو گفت که اگر ایالات متحده مایل نبود خود را پاسخگوی این پرسشها قرار دهد، هیچ آغازی برای مذاکره در باره‌ی آزادی گروگانها نمی‌توانست وجود داشته باشد.

تا آن مرحله، هیچ مطلب تعجب آوری گفته نشده بود، ولی وقتی بوزڑو به سخنانش ادامه داد آمریکایی جوان به گونه‌ی فزاينده‌ای دچار وحشت شد.

بوزڑو گفت: "شاه باید برای محکمه به ایران بازگردانیده شود. بازگشت یا مرگ شاه کلید حل این مشکل است. مادام که این مشکل حل نشده، هیچ کاری نمی‌توان کرد. بدون در نظر گرفتن این که شاه نقشی در عمل اولیه‌ی گروگانگیری داشته یا نداشته، در شرایط حاضر و در فکر همگان، استرداد یا مرگ شاه موضوع اصلی است. خوب یا بد بودن این عمل مطرح نیست، این یک واقعیت است."

بوزڑو گفت چیزی که ایرانیان می‌خواهند این است که مشکل "از پیش

پا برداشته شود". مادام که شاه زنده است، همیشه احتمال بازگشت وی به قدرت وجود دارد. بورزو چنین ادامه داد که برای ایرانیها شاه یک اسطوره‌ی واقعی است. مردم ایران هرگز باور نخواهند کرد که مسافرت شاه به ایالات متحده به دلیل نیازهای پزشکی بوده است. از نظر آنها مسافرت شاه آغاز جریانی برای بازگردانیدن او به قدرت به حساب می‌آید. این ماجرا در سال ۱۹۵۳ نیز اتفاق افتاده بود. چرا باید باور کنند که دیگر چنین ماجرایی نمی‌توانست اتفاق بیافتد. بنابراین، درخواست بازگردانیدن شاه به ایران برای "از پیش پا برداشتن" مشکل مطرح شده است.

جوردن ناامید شده بود. آنچه پاناما ایها در باره‌ی این که آمریکاییان نمی‌توانستند ایرانیها را درک کنند به وی گفته بودند، درست بود. برای متجاوز از دو ماه آنها آنچنان با موضوع برخورد کرده بودند که گویی مساله، شورش مردمی بدروی بود. فقط در آن زمان وی عمق احساساتی را که وجود داشت و اهمیت بازگشت شاه را درک می‌کرد. پاناما ایها حق داشتند و موضوع را به گونه‌ای که بود، می‌دیدند. با این وجود، نظر آنها مبنی بر این که ایرانیها به راستی شاه را نمی‌خواستند، درست به همان اندازه که تقاضا برای استرداد شاه چیزی جز شعار در چشم آمریکاییان نمی‌آمد، بی‌اساس بود.

جوردن به طور ناخودآگاه به طرف ساندرز برگشت و بدون پرد پوشی گفت: "این چیزی نیست که وزارت امور خارجه به ما می‌گوید". برای لحظه‌ای تنها صدایی که در اطاق شنیده می‌شد صدای عبور و مرور خود روها در خیابانها بود و در آن لحظه بود که جوردن دریافت غیرسیاستمدارانه ترین اعتراف را در حضور نمایندگان ایران کرده بود. ولی این نکته نیز به مغزا و خطور کرد که اصول سنتی سیاست در هفتاد و هفت روز گذشته آنها را به جایی نرسانیده بود. او یک سیاستمدار حرفه‌ای نبود، ولی مردی بود که آنها برای معامله انتخاب کرده بودند زیرا طرز عمل او را دوست داشتند. طرز عمل وی این بود که به غریزه‌اش اعتماد می‌نمود و در آن لحظه می‌خواست به آن افراد اعتماد کند. او سیاستمداری بود که به "بده و بستان" اعتقاد داشت و هر ذرمه‌ای از وجودش به وی می‌گفت که چه زمانی برای "دادن" مناسب بود. جوردن به ناگاه به طرف بورزو برگشت و گفت: "ما فکر می‌کردیم مشکل اصلی بازگردانیدن داراییهای ایران و برقراری روابط میان دوکشور بر مبنایی جدید یعنی برابر، و قول آمریکا مبنی بر عدم دخالت در امور ایران بود. متوجه شدید: ولی ما نمی‌فهمیدیم که مشکل شاه مسائلی تا این حد اساسی بود".

در ساعتهای بعد و فردای آن روز که نمایندگان برای بار دوم ملاقات

کردند، اتفاقات زیادی روی داد. بورزو روی حقانیت خویش تاکید می‌کرد و از آمریکاییان می‌خواست که مشکلی در راه استرداد شاه ایجاد نکنند، بلکه به پاناما بیها دستور دستگیری شاه را بد هند و بعداً برآسas شواهد تصمیم بگیرند که چه باید بکنند. جوردن اظهار می‌داشت که در آن زمان آماده اتخاذ چنین تصمیمی نبود و می‌خواست ببیند آیا راه دیگری برای حل مشکل وجود داشت یا خیر. او موضوع تشکیل هیات سازمان ملل برای بررسی شکایتها ایران با این شرط که تشکیل هیات هم زمان با آزادی گروگانها اعلام می‌شد را مطرح می‌نمود. این طرح را بورزو با حرارت رد می‌کرد و می‌گفت: "تصور این که گروگانها صرفاً به دلیل تشکیل یک هیات آزاد شوند، امیدی چنان واهمی است که حتی ارزش بررسی کردن را هم ندارد". وجوردن در آن لحظه می‌پذیرفت که "ما احساس می‌کنیم که والدهای تمام ماجراهایی که در دیدارش از تهران اتفاق افتاده بود را برای ما بازگو نکرده است".

در سازندۀ ترین لحظه‌ی دیدارشان، شرکت کنندگان طرحی را برای اجرای دو طرف در نظر گرفتند که در آن آزادی گروگانها به اعطای امتیازی که هنوز مشخص نشده بود، از طرف آمریکاییان وابسته بود. در پایان دیدار، بورزو به قطب زاده تلفن کرد تا از وی بپرسد آیا تمايل به گفتگو با همیلتون جوردن که در کنارش ایستاده بود را داشت، یا می‌پذیرفت که برای زودتر به نتیجه رسیدن ماجرا با او در لندن ملاقات نماید. ولی قطب زاده قویاً گفتگو یا دیدار با جوردن را نفی کرد و گفت، "هیچ ایرانی نمی‌تواند با یک آمریکایی رو در رو ملاقات کند".

بنابراین، آمریکاییها و نمایندگان ایران در حالی که فقط اندکی کمتر از زمان پیش از آغاز مذاکرات به حصول تغییری در بحران گروگانها نزدیک شده بودند، یکدیگر را ترک کردند. ولی اتفاقی در طول ملاقات روی داد که در نهایت تفاوت قابل ملاحظه‌ای به وجود آورد. صداقت بدون چون و چرای همیلتون جوردن که نفس سیاستمداران حرفه‌ای رادر سینه حبس می‌کرد، به تعصب همیشگی نمایندگان ایران خدشه وارد کرده بود. آنها همیلتون جوردن را مردی یافتند که تمام فرضیه‌های آنان در باره‌ی ویژگیهای اخلاقی آمریکاییان را دگرگون می‌کرد. ویلان، به ویژه، به عنوان یکی از اهالی آمریکای لاتین، معتقد بود که سیاستمداران مردمی بی‌احساس هستند. در آنجا مردی بود که به طور کامل به نظر دیگران احترام می‌گذشت، مشتاق به آموختن هرچه که می‌توانست بود، و آنقدر خود را نسبت به حل بحران گروگانها متعهد می‌دانست که حاضر بود زندگی خود را در راه آن فدا کند. در یکی از مواردی که برای صرف‌غذا مذاکرات قطع شده بود جوردن بورزو را به کناری کشیده، (بورزو بعداً به این نتیجه رسیده بود که

جوردن نمی‌خواست ساند رز سخنان آنان را بشنود) گفته بود "ببینید ، اگر برای حل مشکل ، ملاقات رو در روم تواند موثر باشد ، حاضرم بايك هواپيماي ناشناس به فرودگاه تهران بروم و با هر رهبري که بخواهيد ملاقات کنم " .

بورزو از اين گفتار حيرت کرده بود . بالاخره گفت : " آيا متوجه خطرى که پذيرايش مى‌شويد ، نيستيد ؟ شما ريس دفتر كاخ سفيد هستيد . احتمال دارد به گروگان گرفته شويد . " جوردن گفت : " اين را مى‌دانم ، ولی باید آن افراد را از آنجا بیرون بیاوریم " .